



# معجم علم النفس والتربية

الجزء الأول



الإدارة العامة للمعجمات

# معجم علم النفس والتربية

## الجزء الأول

الهيئة العامة  
ليشئون المطابع الأميرية  
١٩٨٤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

« وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا »

صدق الله العظيم

أى أعطى آدم القدرة على اختراع اللغة الصناعية ، وهناك فرق بين الإشارات والرموز ، فالإشارات ( Signs ) تكون بالحركة ، كالإشارة باليد أو بالرأس وهكذا ، أما الرموز : فهي وضع رموز للعلاقات والاستغناء بهذه العلاقات عن الأشياء نفسها . وهذا هو أساس التفكير .

وقد جعل الله سبحانه وتعالى آدم خليفته في الأرض ، وأعطاه القدرة والإرادة والحرية ومن ثم تأتي فكرة الثواب والعقاب .

ولقد ضرب الله سبحانه وتعالى أعظم قيمة في العدل ، فالقاضي لا يحكم بعلمه ، وإنما يحكم بما لديه من بيانات ، ففي يوم القيامة يعلم الله سبحانه وتعالى ما عمله كل إنسان ، ولكنه يعطى الإنسان الفرصة للاعتراف ومعرفة عمله ، ( ويأتى كتابه بيمينه ) ، واللغة ليست غاية في ذاتها وإنما هى متطورة فى أساليبها وفى طريقة أدائها وفق تطور المجتمع نفسه ، فالإنسان اجتماعى بطبعه ، وينبغى أن تكون له قيمة ذاتية ، أى يعطى ويأخذ ، أما إذا فقد قيمته الذاتية فلا يعتبر عضواً فى مجتمع .

( د )

ولذلك كان لابد من وضع معجم يوضح هذه العلاقات ، لكي يمكن التفاهم بين  
الدارسين والذين يقومون بالتدريس لهم .

**الدكتور عبد العزيز السيد**  
مقرر لجنة علم النفس والتربية بالمجمع

معجم علم النفس والتربية  
الجزء الأول

## A

**القدرة المتوقعة** ability expectancy

مستوى النمو الذي يتوقع لفرد أن يحققه على أساس خصائصه الجسمية والعقلية والوجدانية مع افتراض أن العوامل البيئية تظل ثابتة بوجه عام .

**القدرة الاستقرائية** ability, inductive

القدرة على استنتاج القاعدة العامة من الجزئيات .

**القدرة العددية** ability, numerical

القدرة على إجراء العمليات الحسابية الأربع بسرعة وسهولة .

**القدرة على سرعة الإدراك****القدرة على سرعة الإدراك** ability, perceptual speed

القدرة على إدراك الجزئيات المختلفة بسرعة ودقة .

**القدرة على التعلم المدرسي****القدرة على التعلم المدرسي** ability, scholarship

( أ ) القدرة على إنجاز العمل المدرسي .  
( ب ) القدرة على التعلم من المصادر ذات الصبغة الأكاديمية .

**القدرة المكانية** ability, spatial

القدرة على التصور البصري لحركة الأشكال المسطحة والجسمة .

**القدرة على فهم الألفاظ****القدرة على فهم الألفاظ** ability, verbal comprehension

القدرة على فهم معاني الكلمات .

**الطريقة الهجائية** ABC method

طريقة لتعليم القراءة تعتمد على تعويد المتعلم أولاً على الحروف الأبجدية ثم على تركيبها .

**زيغ** aberration

انحراف عن السوى أو المألوف أو اضطراب عقلي كما يظهر في سلوك غير الأسوياء .

**سلوك انتحائي****سلوك انتحائي** abient behaviour = avoidance behaviour

استجابة لكائن حي تنحو إلى الحيولة بينه وبين التعرض للمثير وذلك إما بالتراجع وإما بإقصاء المثير وإما بإلغائه .

**قدرات عقلية أولية****قدرات عقلية أولية** abilities, primary mental

عناصر النشاط العقلي المتعلق بالمعرفة وهي لذلك تعد المكونات الأولية للذكاء .

**قدرة** ability

القوة التي تمكن من أداء فعل جسمى أو عقلي .

**قدرة التذكر الاقتراني****قدرة التذكر الاقتراني** ability, associative memory

القدرة على التذكر المباشر الذي يعتمد على الاقتران القائم بين شئ وآخر .

**القدرة الاستنباطية** ability, deductive

القدرة على استنتاج الجزئيات من القاعدة العامة .

## absurdities test اختبار إدراك المحال

اختبار يقصد به الكشف عن قدرة الشخص أو عدم قدرته على إدراك ما يناهى المنطق أو يخالف المعقول في عبارات أو صور تعرض عليه .

## abulia = aboulia عجز الإرادة

قصور نفسي عن اتخاذ قرار أو عن القيام بمحاولات لتنفيذ القرارات ، وهي عادة حالة مرضية . ويطلق على ضعف الإرادة .

“ hypobulia ”

## academic أكاديمي

ما يرتبط بالنشاط الفكري والتجريدي .

## academy أكاديمية

مصطلح يستخدم للدلالة على :

- ( أ ) الساحة التي كان أولادون يعلم فيها .
- ( ب ) هيئة من العلماء أو الأدباء أو الفنانين .
- ( ج ) بعض مؤسسات التعليم العالي .

## acatamathesia عمهان

عجز القدرة عن إدراك الأشياء والمواقف ، وخاصة العجز عن فهم معنى الكلام .

## acataphasia عي

عجز عن التعبير اللفظي بما يفيد المعنى المقصود .

## acalculia ( أكالكوليا ) الرهاب الحسابي

نوع من المخاوف المرضية يتميز بفقدان القدرة على إجراء أبسط العمليات الحسابية .

## acathexis فتور

ضعف الصلة بين الحافز والهدف .

## القدرة على طلاقة الألفاظ

ability, word fluency

القدرة التي تتميز بغزارة الحصول اللفظي وكثرته .

## abnormal شاذ

ما يحرف عن القاعدة أو النمط ، وتستعمل صفة للفرد أو السلوك .

## علم النفس للشواذ

abnormal psychology

فرع من علم النفس يختص بدراسة السلوك غير السوي .

## abnormality شذوذ

البعد عن السوي أو العادي .

## abreaction تنقيص

تخفيف التوتر النفسي الناشئ عن الصراع المكبوت ، أو التخلص منه بتذكر الموقف الأصلي والشعور بمثل الانفعالات التي صاحبته .

## absent mindedness شروذ السهون

عدم الانتباه إلى الأحوال المحيطة أو الملاحظات الطارئة .

## absorption استغراق

تركيز الانتباه في شيء ما بحيث لا يشغل الفرد عما عداه .

## abstract idea فكرة مجردة

معنى كلي يتميز من جزئياته وتطبيقاته .

## abstraction تجريد

عملية عقلية تؤدي إلى استخلاص إحدى الصفات وذلك بتمييزها واختبارها وعزلها .

acclimation = acclimatization **تأقلم**

تلاؤم مع الإثارة المستمرة .

accommodation **تكيف**

موازنة الفرد لمتطلبات البيئة وظروفها .

accommodation, sensory **تكيف حاسي**

تغيير هيء الحاسة لأداء وظيفتها على أتم وجه  
مثل تكيف العين للأبعاد والأضواء .

accommodation, social **تكيف اجتماعي**

تغيير سلوك فرد أو جماعة لتسوية خلاف قائم  
وذلك بتحليل أسباب الخلاف ، الأمر الذي  
يؤدى إلى الاسترضاء أو التفاهم أو الإذعان .

accommodation time **زمن التكيف**

الزمن بين بدء الاستثارة وحدث التكيف .

accountability **المحاسبة**

إجراء يتخذ لتحديد مسؤولية القائمين على التعليم  
لمعرفة مدى تحقيقهم الأهداف التربوية المحددة  
لهم .

accreditation **اعتراف**

عملية التقويم التي يتم بها الاعتراف بمؤسسة  
تعليمية واعتماد اسمها في قائمة المؤسسات  
المعتمدة من قبل الهيئة المختصة .

acculturation **تطبع ثقافي**

عملية اكتساب شخص لثقافة ليس من أهلها .

achievement **(أ) إنجاز**

دافع داخلي يتمثل في رغبة الفرد في التفوق  
والمنافسة .

**العجلة ( في التعليم المدرسي )**

acceleration

مراعاة التلاميذ الناجحين وذلك بأساليب منها  
تخطي بعض الصفوف أو اختصار السنة الدراسية  
أو إضافة مقررات أخرى .

acceleration, developmental **تزايد النمو**

زيادة معدل النمو على مستوى النمو العادي ،  
ويقابله تناقص النمو .

acceleration, educational **تسارع تربوي**

تزايد تعلم الفرد على المستوى العادي ، وتقاس  
مظاهره بمدى التفوق في المستوى التحصيلي .

accent **نبرة**

الضغط الذي يقع في النطق على بعض مقاطع  
الكلمات .

acceptability, social **تقبل اجتماعي**

درجة استجابات القبول والرفض التي يتعرض  
لها فرد ما من زملائه .

acceptance **تقبل**

ارتضاء فكرة أو حكم أو شخص ، وليس من  
الضروري أن يتضمن هذا الارتضاء والموافقة  
الشاملة لكل ما يصدر عن هذا الشخص أو  
ما يترتب على تطبيق هذه الفكرة أو هذا الحكم .

accidental error **خطأ عارض**

الابتعاد غير المتوقع عن القيمة الحقيقية .

**قابلية الوقوع في الحوادث**

accidental proneness

استعداد الشخص للوقوع في الحوادث وتكرر  
وقوعه فيها .



acquisition	اكتساب	achievement	(ب) تحصيل
أو (أ) زيادة أفكار الفرد أو معلوماته ، أو أتمتة تعلمه أنماطاً جديدة للاستجابة ، أو تغير أتمتة استجاباته القديمة .		إنجاز في ميدان معين وخاصة في المجال الدراسي .	
(ب) التعليم أو النضج أو كلاهما .		achievement gap	الفجوة التحصيلية
acquisitiveness	حب الاقتناء	قصور التلاميذ في التحصيل ، الناشئ عن خلفيتهم الاجتماعية أو البيئية أو الاقتصادية .	
نهم الاستحواذ على الأشياء والاستثمار بها .		achievement quotient	معامل التحصيل
acreation	أنشطة في وقت الفراغ	النسبة بين المستوى المعياري للتحصيل المدرسي والمستوى المتوقع .	
أنشطة تمارس في أوقات الفراغ ولكنها ليست ذات طبيعة ترويحية .		achromatopsia	عمى الألوان التام
acrophobia	رهاب المرتفعات	حالة بصرية لا يستطيع فيها الشخص أن يميز بين الألوان المختلفة .	
خوف من الوجود في الأماكن المرتفعة ، وهو حالة مرضية .		acoasm	هلاس سمعي
act	فعلية	سماع أصوات لا وجود لها مثل رنين الجرس وصهيل الخيل .	
وحدة النشاط الصادر عن الكائن الحي في تفاعله مع البيئة .		acoumeter	مقياس السمع
action	فعل	جهاز تختبر به حاسة السمع .	
النشاط التلقائي والمكتسب الذي يقوم به الكائن الحي في تفاعله مع البيئة .		acquaintance index	ثبوت المعارف
قانون الفعل الحتمي		قائمة بأسماء من يذكر الفرد في موقف اختباري أنه تحدث معهم في زمن محدد .	
action, law of determined		acquired	مكتسب
قانون من قوانين النظرية الكلية ( نظرية الحشطات) يقرر أن أفعال الكائن الحي مقيدة في إطار الوحدة الكلية للعوامل المكونة للمجال النفسي .		وصف للخصائص والاستجابات غير الفطرية التي يتعلمها الإنسان بالخبرة .	
		acquired behaviour	سلوك مكتسب
		سلوك يكتسبه الفرد من تفاعله مع البيئة .	

**النشاطية :** activism, theory of

المظرية التي تقرر أن النشاط ضروري للتعلم .

**أنشطة خارج الفصل** activities, extraclass

أنشطة المنهج التي تمارس خارج الفصل الدراسي وتخضع لإشراف وتوجيه المدرسة .

**أنشطة وظيفية** activities, functional

أنشطة مفيدة ذات طابع تربوي ، تتصل بحياة الفرد اليومية وتسهم في نموه .

**أنشطة افتتاحية** activities, initiatory

الأنشطة التي تقدم في مستهل درس جديد لتعرف التلاميذ بالأهداف والمحتوى والخبرات التعليمية ، ولحثهم على الدراسة .

**نشاط** activity

ما يؤديه الكائن الحي من فعل عضوي أو عقلي .

**تجليل النشاط** activity analysis

تصنيف الأفعال التي يقوم بها الفرد ، في مجتمعه ، أو التي تظهر في موقف أو عمل جماعي .

**نسبة النشاط** activity quotient

نسبة الألفاظ الدالة على الأفعال إلى الألفاظ الدالة على الصفات فيما يستعمله الفرد في أحاديثه وكتاباته ، وتتخذ هذه النسبة مقياساً للانفعالية .

**مدرسة أنشطة** activity school

مدرسة تقوم برامجها على المشاركة الحرة للطلاب في أنشطة ذات قيمة ودلالة تربوية .

**بحوث الأفعال ( النفسية )**

actions research

استعمال أساليب البحث العلمي في دراسة الأفعال الموجهة إلى هدف شامل .

**تيار الفعل** action, stream of

التتابع المستمر للأفعال التي يقوم بها الكائن الحي .

**وحدة الفعل** action unit

النشاط الذي يبدأ بغية الوصول إلى هدف معين ، وينتهي بتحقيقه .

**تنشيط** activation

زيادة نشاط عضو أو موقف بتأثير عضو أو موقف آخر .

**درجة التنشيط** activation, level of

شدة التوتر الذي يحدث في الكائن الحي ويترتب عليه التنشيط .

**نظرية التنشيط** activation, theory of

النظرية التي تصف الانفعال بأنه نتاج التفاعل الذي يحدث في الكائن الحي . ويقول أصحاب هذه النظرية إن النوم يحدث عندما تخف حدة هذا التفاعل .

**علاج نفسي إيجابي** active therapy

نوع من العلاج عن طريق التحليل النفسي ، يتدخل فيه المعالج بالأسئلة الموجهة لكي تكشف عن مزيد من النواحي اللاشعورية ، وبذلك تقضي على المقاومة التي تعوق التحليل .

<b>adequate stimulus</b>	<b>المنبه اللائق</b>	<b>حدة الحواس</b>	acuity, sensory
المنبه الطبيعي أو العادى الذى يكفى لتنبه عضو الحس أو العصب المستقبل .		درجة القدرة على التمييز بين المعطيات الحسية من حيث اختلافها فى شدتها ، ومدادها ودوامها ومكانها ، وترتيبها الزمنى .	
	<b>استجابة تقاربية</b>	<b>حدة البصر</b>	acuity, visual
<b>adient behaviour of response</b>	استجابة تنحو بالكائن الحى نحو المثير . ويقابلها : استجابة تباعدية : <b>abient behaviour</b> وهى التى تنحو بالكائن الحى بعيدا عن المثير .	درجة القدرة البصرية على تمييز الفروق المكانية الصغيرة فى المجال البصرى ، وكلما ازدادت هذه الفروق صغراً ازداد مستوى الحدة .	
<b>adjusted individual</b>	<b>فرد متوافق</b>	<b>القابلية للتواءم</b>	adaptability
فرد على علاقات طيبة مع بيئته الطبيعية والاجتماعية ، وبذلك يحقق لنفسه الاستقرار الوجدانى .		القدرة على تعديل السلوك طبقاً لمتطلبات البيئة وما يحدث فيها من تغيرات .	
<b>adjustment</b>	<b>توافق</b>	<b>تواءم</b>	adaptation
تلاؤم الكائن الحى مع بيئته ، إما بتغيير سلوكه أو بتغيير بيئته أو بتغييرهما معاً .		تغير فى تكوين الكائن الحى أو فى سلوكه يجعله متلائماً مع البيئة .	
<b>adjustment reactions</b>	<b>ردود أفعال التوافق</b>	<b>التواءم الاجتماعى</b>	adaptation, social
مصطلح فى الطب النفسى يطلق على بعض اضطرابات الشخصية التى تنشأ عن محاولات الشخص أن يوفق بينه وبين المواقف المتعارضة .		مسايرة الفرد لمطالب المجتمع العادية وعلاقاته بالآخرين دون جهد أو مقاومة .	
<b>adjustment, school</b>	<b>توافق المدرسة</b>	<b>زمن التواءم</b>	adaptation time
ما تحدثه المدرسة من تعديلات فى بيئتها وفقاً لاحتياجات التلاميذ .		المدة التى تضى منذ بدء الإثارة المستمرة المنتظمة إلى أن تستقر الاستجابة ولا تتغير بعدها .	
<b>administration, centralized</b>	<b>إدارة مركزية</b>	<b>سلوك تواءمى</b>	adaptive behaviour
نظام للإدارة تتركز فيه سلطة التوجيه والضبط والتسيير فى هيئة عاىا .		السلوك الذى يساعد الكائن الحى على مسايرة البيئة	
	<b>إدارة لامركزية</b>	<b>مقياس المواءمة</b>	adaptometer
<b>administration, decentralized</b>	نظام للإدارة تترك فيه الوحدات المحلية فرصة توجيه البرامج والأنشطة بما يتفق مع ظروفها ويحقق متطلباتها .	جهاز لقياس التكيف الحسى ، ويقاس به عادة تكيف البصر للظلام .	

**التعليم الأساسي للراشدين****adult basic education**

القدر الأساسي من التعليم اللازم للراشدين الذين لم ينالوا الحد الكافي من التعليم ، والمهارات التي يحتاجون إليها لمواجهة متطلبات الحياة في المجتمع .

**( أ ) تعليم الكبار****adult education**

تعليم يعد لمن فاتهم التعليم المدرسي أو انقطعوا عنه . وتنظم برامج هذا التعليم وطرائقه بما يتناسب مع احتياجات هؤلاء الكبار وينمى قدراتهم على تحصيل المعلومات والمهارات والخبرات الضرورية للحياة في المجتمع الحديث .

**( ب ) تعليم الراشدين****adult education**

الترتيبات والفرص التي تهيأ للراشدين لكي يواصلوا التعليم فرادى أو جماعات إما معتمدين على أنفسهم أو عن طريق مؤسسات متخصصة لهذا النوع من التعليم .

**رشد****adulthood**

مرحلة في النمو يتحدد بها وصول الفرد إلى سن المسؤولية والاستقلال .

**نصيحة****advice**

توصية باتباع سلوك مقترح .

**المستنصح****advisee**

يطلق على الطالب الذي يلتمس النصيحة ويسعى إليها .

**الإدارة التعليمية****administration, educational**

الهيئات والنظم وما يتبعها من إجراءات توضع لتشغيل المؤسسات التعليمية بما يتفق مع السياسة الموضوعية لها ، وذلك بقصد تعبئة الجهود البشرية والمادية وتوجيهها لتحقيق أهداف التعليم بأقل جهد وأكبر عائد .

**فعالية الإدارة****administrative effectiveness**

مدى تحقيق نتائج مرضية بواسطة أنشطة الإدارة .

**سياسة القبول****admission policy**

القواعد والمعايير التي توضع لتنظيم قبول التلاميذ في المؤسسات التعليمية .

**المراهقة****adolescence**

الفترة من بلوغ الحلم إلى سن الرشد .

**مراهق****adolescent**

الفرد في فترة المراهقة .

**طفرة المراهقة****adolescent spurt**

زيادة في معدل النمو خاصة في الطول تحدث في السنين الأولى للمراهقة .

**الغدة الكظرية****adrenal gland**

غدة صماء فوق الكلية تفرز هرمون الأدرينالين .

**راشد****adult**

الشخص الذي وصل إلى مرحلة في الحياة يصبح فيها قادراً على تحمل المسؤولية عن نفسه وأحياناً عن آخرين ، ويقوم في الوقت نفسه بعمل منتج في المجتمع .

affection, masked	وجدان مقنع وجدان ظاهره ضد باطنه .	adviser (advisor)	نصيح ( ناصح ) الشخص المتخصص الذي يسعى إليه لطلب النصيحة في مجال ما .
affective tolerance	إطاقة وجدانية القدرة على ضبط النفس في مواجهتها للمواقف الانفعالية الشديدة .	aesthesiometer	مقياس إحساس اللمس مقياس يقيس أقل بعد يميز فيه الشخص بين موضعين يقع على كل منهما موثر لمسى . وهو في أبسط صورته على شكل فرجار ذى سنتين مزود بمقياس يعين به البعد بين السنتين .
affectivity	التأثيرية الوجدانية سرعة الاستجابة الانفعالية والوجدانية للمثيرات .	aesthetics	علم الجمال الدراسة العلمية والفلسفية للجمال .
afferent nerve	عصب مورد وصف للعصب الذى ينقل الدفعة العصبية إلى المركز العصبى .	aesthetic education	تربية جمالية توجيه التلاميذ لمواطن الجمال لتذوقه وتقديره فى الأشياء أو الخبرات ، وإنتاج ما هو جميل .
afferent stimulus interaction	تفاعل المثيرات الواردة أحد فروض نظرية « هل » (Hull) السلوكية التي تقرر أن التأثير الكلى المترتب على تفاعل المثيرات الواردة يختلف عن مجموع تأثيراتها منفردة .	aesthetic response	استجابة جمالية رد فعل وجدانى لمثير جميل .
affiliative need	الحاجة إلى التألف حاجة الفرد إلى الارتباط بغيره .	affect	تأثر وجدانى الشعور الذى يصاحب الفكر من وجدان أو انفعال أو مزاج .
after effect	الأثر اللاحق أثر المثير الذى يبدو بعد زواله مباشرة أو بعد فترة وجيزة .	affect displacement	انتقال الوجدان تحول الوجدان من مثيره الأصلي إلى شىء آخر يرتبط بهذا المثير .
after-image	الصورة المتخلفة صورة المثير التى تستمر لفترة من الزمن بعد زواله .	affection-feeling	تأثر - وجدان اسم عام يشير إلى الوجدان والانفعال على اعتبار أنهما ظاهرتان مختلفتان عن الإدراك وعن للتزوع .
after-sensation	الإحساس المتخلف امتداد الإحساس فترة من الزمن بعد زوال المثير .		

**المكافئ العمري** age, equivalent

المكافئ العمري لشخص ما في صفة معينة هو عمر مجموعة الأفراد الذين يتكافأ متوسط نموهم في تلك الصفة مع نموه .

**مقياس المكافئ العمري** age equivalent scale

مقياس تتعين تدرجاته بالفروق بين المكافآت العمرية المتتالية .

**العمر العقلي** age, mental

العمر المكافئ لمتوسط ذكاء أفراد عمرهم الزمني واحد .

**سنة التوقف** age of arrest

السن التي يتوقف عندها النمو العادي لظاهرة من ظواهر نمو الإنسان .

**سن الشخصية** age, personality

درجة نمو شخصية الفرد مقارنة بشخصية السن الزمني التي يقابلها في المعتاد .

**العمر القرائي** age, reading

تعبير عن قدرة الفرد على القراءة مقيسة بالعمر الزمني الذي يساوي هذا المستوى من القدرة .

**العمر المدرسي** age, school

السن التي يسمح عندها للأطفال بدخول مدارس مرحلة التعليم العام .

**العمر الاجتماعي** age, social

النمو الاجتماعي للفرد مقيسا بالعمر الذي يتصف بمثل تلك الدرجة من النمو .

**العمر التحصيلي** age, achievement

العمر الذي يتعين بالحصول على متوسط الدرجات التي يحصل عليها أفراد عمر زمني ما في اختبارهم في مادة معينة .

**سن القبول** age, admission

العمر الزمني الذي يقبل على أساسه التلميذ في صف معين بالمدرسة أو في مرحلة من مراحل التعليم .

**العمر القاعدي** age, base or basal

العمر الذي يتعين بأعلى مستوى من مستويات اختبار الذكاء يجيب الفرد فيه عن جميع أسئلته إجابة صحيحة .

**العمر الزمني** age, chronological

الزمن الذي مضى منذ ولادة الفرد إلى وقت الاختبار .

**عمر النمو العام** age, developmental

مستوى النمو المكافئ لمتوسط نمو أفراد عمر زمني ما .

**العمر التعليمي** age, educational

متوسط درجات تحصيل التلميذ في المواد الدراسية مقارنا بمتوسط التحصيل في عمر زمني معين في المدرسة .

**العمر الانفعالي** age, emotional

العمر الانفعالي لشخص ما : هو عمر مجموعة الأفراد الذين يتكافأ متوسط نموهم الانفعالي مع نموه الانفعالي .

aim	<b>هدف</b>	ما يرجى أن يتحقق بالفعل الإرادى .	ageusia	<b>ضعف الذوق</b>	ضعف حاسة الذوق وقد يصل إلى فقدانها .
aim, external	<b>هدف خارجى</b>	ما يهدف الفرد إلى عمله ، فالشرب عند الإحساس بالعطش هو الهدف الخارجى .	aggression	<b>اعتداء</b>	التهمج على الآخرين رغبة فى السيطرة أو نتيجة للشعور بالظلم أو نحو ذلك .
aim, internal	<b>هدف داخلى</b>	حالة الإشباع التى يرمى الكائن الحى إلى تحقيقها ، فالارتواء هو الهدف الداخلى عند الإحساس بالعطش .	aggression, direct	<b>عدوان مباشر</b>	عدوان موجه مباشرة نحو مصدر الإحباط سواء أكان شخصاً أم شيئاً .
akinesia	<b>لا حركية</b>	فقدان القدرة على الحركة وخاصة الإرادية منها .	aggression, displaced	<b>عدوان متحول</b>	عدوان موجه إلى غير مصدر الإحباط .
akinesia	<b>لا حركية</b>	فقدان القدرة على الحركة وخاصة الإرادية منها .	agnosia	<b>العمه</b>	العجز عن التمييز بين المدركات .
akinesia	<b>لا حركية</b>	فقدان القدرة على الحركة وخاصة الإرادية منها .	agnosia, ideational	<b>العمه الذهنى</b>	إدراك خاطئ للأشياء أو الرموز مبنى على تفسير غير صحيح للانطباعات الحسية .
alalja	<b>رؤية</b>	فقدان النطق لسبب نفسى .	agnosia, visual	<b>العمه البصرى</b>	اضطراب القدرة على تمييز المرئيات لآفة فى الدماغ .
algometer	<b>مقياس الألم</b>	جهاز يقيس مدى الإحساس بالألم .	aid, audio	<b>معين سمعى</b>	أداة تيسر التعلم عن طريق حاسة السمع .
algolagnia	<b>شبق من الأذى</b>	الشموة الجنسية التى تهيج بالألم إما بالإحساس به أو بإيذاء الآخرين .	aid, audio-visual	<b>معين سمعى - بصرى</b>	أداة لتيسر التعلم عن طريق حاستى السمع وللبصر معا .
algophilia	<b>بلذة الألم</b>	شعور بلذة عند التألم .	aid, visual	<b>معين بصرى</b>	أداة لتيسر التعلم عن طريق حاسة البصر .
algophobia	<b>رهاب الألم</b>	خوف مرضى من الألم .			

**ambiversion** **ثنائية الانقباض والانبساط**

اتخاذ مسلك وسط بين الانقباض والانبساط .

**amentia (feeble mindedness)** **ضعف عقلي**

التخلف العقلي بدرجاته الثلاث المختلفة وهي :

*moron* : الأفتن

*imbecile* : والبله

*idiocy* : والعته

**amnesia** **فقدان الذاكرة**

العجز الجزئي أو الكلي عن استرجاع الخبرات الماضية ، وهي حالة عارضة تنشأ عن صدمة نفسية أو تلف عضوي .

**amorality** **لا أخلاقية**

سلوك لا يفرق الشخص فيه بين الخير والشر .

**anaclisis** **الانكسار الانفعالي**

الاعتماد على الآخرين للموازرة الانفعالية .

**analogies test** **اختبار التناسب**

اختبار لقياس القدرة على معرفة الحد الرابع في التناسب .

(ومن أمثلة ذلك السفينة والماء والطائرة و...).

**analysis, behaviour** **منهج تحليل السلوك**

وضع المناهج الدراسية بترجمة الأهداف التعليمية إلى أغراض سلوكية ، ثم وصف السلوك والأعمال المتابعة التي يجب أن يكون التلميذ قادراً على القيام بها في طريقه نحو تحقيق الأهداف المرغوبة للمنهج .

**تحليل المتغيرات المتعددة**

**analysis, multivariate**

التحليل الذي يبين أثر الفعل الناتج من تجميع المتغيرات المتعددة كما في التحليل العاملي .

**alternating response** **استجابة متناوبة**

استجابتان تتعاقبان بحيث تلي كل منهما الأخرى .

**altitude of intelligence** **مستوى الذكاء**

أحد أبعاد الذكاء ، ويتعين بدرجة صعوبة الأسئلة التي يجيب عنها الفرد .

**altruism** **إيثارية**

حب الآخرين والاهتمام بهم .

**alumni education** **تعليم الخريجين**

نوع من التعليم المستمر توفره كلية أو جامعة لصالح الخريجين من قدامى طلابها ، وفيه تتاح لهم فرص الدراسة والمناقشة للمشاكل الخاصة بمهنتهم وأعمالهم .

**amaurotic idiocy** **العته الكمى**

مرض ينشأ من إصابة الخلايا العصبية ، يتسبب عنه عته مصحوب بالعمى .

**ambidextrous** **أعسر أيسر**

صفة للفرد الذي يستخدم كلتا يديه بالمستوى نفسه من المهارة .

**ambisexual** **ثنائية الذكورة والأنوثة**

ظهور الصفات الثانوية للذكورة والأنوثة عند الفرد بدرجة واحدة .

**ambivalence** **ثنائية الضدين**

تردد الفرد بين ميلين متضادين دون ترجيح أحدهما على الآخر كما يحدث في الإنكار والإثبات ، والقبول والرفض ، والحب والكره ، والسيطرة والخنوع .



**علم النفس الحيواني** animal psychology

الدراسة النفسية لسلوك الحيوانات .

**الحيائية** animism

نسبة الحياة إلى الجماد وذلك من مظاهر الطمولة والحياة البدائية .

**انثروبولوجيا** anthropology

علم الأجناس البشرية .

**التحول الوجداني المضاد** anticathexis

تحول من حالة وجدانية إلى ضدها مثل تحول الحب إلى كره .

**توقع** anticipation

ترقب الفرد للأحداث المقبلة .

**استجابة توقعية** anticipatory response

استجابة تحدث قبل ظهور المثير المناسب .

**ردود أفعال معادية للمجتمع**

antisocial reactions

انحراف في الشخصية يؤدي بالفرد بصفة مطردة إلى اتخاذ مواقف تتعارض مع المجتمع وتعاديه .

**قلق** anxiety

حالة انفعالية تتميز بالخوف ممسا قد يحدث في المستقبل ، وهي من خصائص مختلف الاضطرابات النفسية .

**القلق الأساسي** anxiety, basic

القلق الذي ينشأ في الطفولة ويتميز بالشعور بالوحدة وقلة الحيلة وعدوانية البيئة .

**تحليل الدعاية** analysis, propaganda

تحليل دوافع الدعاية ومصادرها ووسائلها وشخواتها ونظماتها .

**التحليل التتابعي** analysis, sequential

التحليل الذي يحدد به الحجم المناسب لعينة البحث وذلك عن طريق زيادة حجم العينة حتى تصل المعاملات الإحصائية إلى مستوى الدلالة المناسب .

**علم النفس التحليلي** analytic psychology

فرع من علم النفس العام يبحث فيه عن تحليل الظواهر النفسية إلى عناصرها الأولى .

**منهج تحليلي** analytical method

طريقة تعتمد على تقسيم الكل إلى عناصره الصغيرة .

**النمط التحليلي**

analytical type (personality)

نمط من أنماط الشخصية يميل إلى معالجة المشكلات عن طريق تحليلها إلى جزئياتها ودراسة كل جزء من تلك الجزئيات دراسة مستقلة .

**خدمات معاونة** ancillary services

خدمات تخصصية تساعد البرامج التعليمية مثل: الإرشاد ، والخدمة الاجتماعية ، والخدمات النفسية ، والتأهيل .

**الغضب** anger

استجابة انفعالية يثيرها بوجه خاص التدخل والإهانة والتهديد ، وتتميز ببعض الخصائص مثل السلوك العدواني والتغيرات التي تبدو على الوجه .

علم النفس التطبيقي applied psychology

العلم الذى يعنى بالتطبيق العملى لعلم النفس .

التصور apprehension

إدراك الأمور إدراكاً مجملًا .

صبي apprentice

صبي يتعلم مهارات مهنية أو حرفية معينة بممارستها تحت إشراف متخصص .

أسلوب التلمذة apprentice method

طريقة تعلم حرفة أو مهنة معينة بالممارسة تحت إشراف متخصص .

صراع مواجهة النقيضين

approach-approach conflict

صراع ينشأ من محاولة الفرد تحقيق رغبتين متعارضتين فى وقت واحد .

صراع التردد

approach — avoidance conflict

الصراع الذى ينشأ فى نفس الفرد بين الإقدام والإحجام .

عجز عن التركيز aprosexia

عدم القدرة على حصر الانتباه فى موضوع ما .

استعداد aptitude

قدرة طبيعية على اكتساب أنماط عامة من السلوك سواء أكانت من نوع المعرفة أم من نوع المهارة .

اختبار الاستعداد aptitude test

اختباريين قابليات الفرد ويفيد فى معرفة سلوكه المقبل .

عصاب القلق anxiety neurosis

عُصاب مظهره الرئيسى القلق والخوف العام الذى لا يستند إلى سبب واضح .

اللامبالاة apathy

عدم التأثر بالمواقف التى من شأنها أن تثير الاهتمام .

حُبسة aphasia

فقدان كلى أو جزئى لوظائف اللغة عند الإنسان وهى ضربان :  
(أ) حركية : وتبدو فى اختلال حركات النطق .  
(ب) حسية : وتبدو فى العجز عن فهم الكلمات المكتوبة أو المنطوقة .

حُبسة حركية aphemia

عجز الفرد عن النطق بما يريد مع معرفته لما يريد .

احتباس الصوت aphonia

فقدان الصوت بسبب عضوى أو نفسى .

وهن aphoria

حالة من الضعف تحول دون الاستجابة للتدريب أو المرنان .

سلوك مظهرى apopathic behaviour

سلوك لا ينبع من داخل الفرد يثيره وجود الآخرين .

إدراك تأملى apperception

المرحلة الأخيرة من الإدراك الذى يصحبه التأمل وتمييز يجعلان المدرك واضحًا .

**افتتران - ترابط - تداع** association

علاقة وظيفية بين ظواهر نفسية تنشأ في أثناء خبرة الفرد ، وتؤدي بطبيعتها إلى أن ظهور الواحدة في العقل يستدعي ظهور الأخرى ، أو عملية تأسيس هذه العلاقة .

**معامل الإقتران**

## association, coefficient of

مقياس الارتباط بين الأقسام الأربعة لمتغيرين ثنائيي التقسيم ( مثل الذكورة والأنوثة والنجاح والإخفاق ) .

**تداع مقيد** association, controlled

العملية التي يتعين بها نوع الاستجابة المطلوبة من الفرد وفقاً لما تحدده التعليقات كأن يطلب منه ذكر الكلمة المضادة لكلمة ما .

**تداع مطلق ( حر )** association, free

العملية التي ترد بها الحواطر على ذهن الفرد عند تأثره بمثير ما إذا لم تكن هناك تعليقات تحدد نوع الاستجابة .

**قوانين التداعي** association, laws of

قوانين تحدد العلاقات الوظيفية بين المدركات والأفكار التي تقترن نتيجة التشابه أو التضاد أو التتابع أو التحاوز أو نحو ذلك .

**التذكر الإقتراني** associative memory

تذكر خبرة ماضية عن طريق شيء اتصل بها ، وبذلك تؤدي الفكرة الراهنة إلى استدعاء الفكرة التي اقترنت بها في الماضي .

**هوس الأعداد** arithmomania

ولوع الفرد بالأعداد وعلاقتها إلى حد إهمال المعاني الأخرى والخبرات التي يواجهها .

**المصنوعية** artificialism

الميل إلى تفسير الظواهر الطبيعية بأنها كلها من صنع البشر ويوجد هذا الميل عند الأطفال .

**السيطرة والخنوع**

## ascendence — submission

بعد ثنائي من أبعاد قياس الشخصية يجمع طرفي السيطرة والخنوع .

**العجز حيال الرموز** asemia

العجز عن فهم دلالة الرموز أو استخدامها .

**لا اجتماعي** asocial

شخص لا يأبه بالقيم والمعاني الاجتماعية .

**التطلع** aspiration

رغبة ملحة تدفع الفرد لتحقيق مستوى أفضل مما هو فيه .

**مستوى التطلع** aspiration, level of

مقياس يقيس به الفرد مدى ما حققه مما كان يصبو إليه .

**تجمع** assembly

مجموعة من الأفراد يجتمعون في مكان ما .

**تمثيل ثقافي** assimilation, cultural

العملية التي يكتسب بها الفرد الخصائص النفسية والاجتماعية وأنماط السلوك للجماعة التي يعيش بينها .

attention **انتباه**

نزوع ،وجه نحو إدراك أو ضح لموضوع ما .

attention, field of **مجال الانتباه**

كل ما ينتبه له الكائن الحي في لحظة ما .

attention, focus of **بؤرة الانتباه**

أكثر أجزاء مجال الانتباه وضوحاً في لحظة ما .

attention level **مستوى الانتباه**

مستوى وضوح المحتوى العقلي المؤدى إلى الانتباه ، ويتدرج من اللاشعور فما دون الشعور فالانتباه الهامسى فالانتباه العام ، وينتهى إلى الأنتباه البؤرى .

attention, span of **مدى الانتباه**

مقدار ما يدرك من الأشياء التى تدرك بوصح في لحظة ما لا تعدو اده في الثانية .

attitude **اتجاه**

موقف أو ميل راسخ نسبيا سواء أكان رأيا أم اهتماما أم غرضا يرتبط بتأهب لاستجابة مناسبة .

attitude scale **مقياس الاتجاه**

وسيلة لمعرفة موقف الفرد إزاء مبدأ أو قضية أو موضوع أو شخص .

atypical **لانمطى**

اختلاف بئى في صفة أو أكثر عن النمط الشائع .

audibility limit **حد الاستطاعة السمعية**

أعلى أو أدنى ذبذبة صوتية يستطيع أن يسمعها الفرد .

asthenic type **النمط الواهن**

عند « كرتشمير Kretchmer » : نمط من تركيب الجسم الإنسانى يتميز بطول الأطراف وقصر الخدع ، وهو يغلب في من لهم ميول انفصالية ، وفي رأى كرتشمير أن هناك عمطين آخرين هما :

pyknic type (أ) النمط المكثنز

وهو الذى يتميز بالوجه الممتلىء والأطراف القصيرة والبدن الملفوف ، ويغلب في من لهم ميول تراوح بين الانبساط والانطواء .

athletic type (ب) النمط الرياضى

ويتميز بالتناسب بين الأطراف والخدع ، ويغلب عادة فيمن يتميزون بشخصية سوية .

asynchronous **اللاتزامن**

عدم الارتباط الزمنى .

ataxia, psychic **اللاتناسق النفسانى**

اختلال التناسب بين الإدراك والانفعال المناسب له ، ومثال ذلك الضحك في موقف الحزن والهزل في موقف الحد .

atmosphere, psychic **جو نفسى**

ما يكون عليه الفرد في موقف معين ، ويؤثر في دواقعه وانفعالاته ومظاهر سلوكه الأخرى .

atom, social **ذرة اجتماعية**

إصطلاح يطلق على الفرد في علاقات الألفة والنفور المتبادلة بينه وبين الأفراد الآخرين في مجموعة ما .

autonomus changes **تغيرات تلقائية**

التغيرات التي تحدث لعملية التذكر عندما يقوم الفرد بتكرارها وتتجه هذه التغيرات إلى تبسيط الذكريات وزيادة تنسيقها .

autonomy, functional **استقلال وظيفي**

استقلال الدافع المكتسب في وظائفه وموضوعه وشدته عن الدافع الأولي الذي نشأ منه .

autophobia **رهاب الذات**

خوف مرضى من الوحدة أو الانفراد .

autopsychosis **ذهان الذات**

مرض عقلي ينشأ عن تسلط فكرة المريض عن نفسه على كل تصرفاته .

autosuggestion **إيحاء ذاتي**

الإيحاء الذي ينبع من الشخص نفسه .

aversion **نفور**

وجدان مكثّر مصحوب باندفاع إلى الانسحاب أو الصد .

**صراع مجانبة البغيضين**

avoidance- avoidance conflict

صراع الهروب من موقف بغيض إلى موقف آخر بغيض .

awe **خشية**

انفعال يمتزج فيه الخوف مع الإعجاب بالخوف .

axiology **علم القيم**

الدراسة العلمية للقيم

audiometer **مقياس السمع**

أداة يختبر بها السمع ودرجات حدته .

auditive **سمعي**

صفة للفرد الذي يكون تعلمه عن طريق السمع أيسر من تعلمه عن طريق البصر .

auditory acuity **حدة سمعية**

مدى قدرة الفرد على تمييز الفروق الصوتية الصغيرة .

**شخصية مسيطرة**

authoritarian personality

الشخصية التي تتطلب دائماً من الآخرين خضوعاً وانقياداً لها .

authority, social **سلطان اجتماعي**

التأثير الاجتماعي الذي يجعل الفرد يتقبل قيم الجماعة التي ينتمى إليها ومعاييرها وأنماط سلوكها .

autism **الذاتية**

غلبة رغبات الفرد الخاصة على الموضوعية في إدراكه وتفكيره .

autokinetic illusion **خداع الحركة الذاتية**

الحركة الظاهرية لنقطة ثابتة مشيئة ترى في الظلام ، وقد يبلغ مدى هذه الحركة ٥٢°

**إدراك بصورة ذاتية**

automorphic perception

ميل الفرد إلى إدراك الآخرين على الصورة التي يعرفها نفسه .

## B

backwardness

تخلف

بطء في النمو العقلي للطفل حين يقل الذكاء عن حد السواء دون أن يوصف الطفل بأنه ضعيف عقليا .

behaviour

سلوك

الاستجابة الكلية التي يبديها كائن حي إزاء أى موقف يواجهه .

behaviour, adaptive

سلوك توافقي

سلوك يحقق به الكائن الحي التكيف مع متطلبات البيئة .

behaviour, adjustive

سلوك متوافق

سلوك يتلاءم مع متطلبات البيئة .

behaviour cards

بطاقات السلوك

بطاقات تشمل اختبارات لتشخيص السلوك الخاطئ ، وتصاغ بحيث تكون الإجابة عنها بنعم أو لا .

behaviour, emotional

سلوك انفعالي

سلوك متأثر بمشاعر الفرد أو متسبب عنها .

behaviour, dominance

سلوك السيطرة

سلوك يصدر عن شخص يضع نفسه موضع ترجيح الآخرين ، محاولا إخضاعهم لرجائته .

behaviour, implicit

سلوك مضمّن

استجابات الكائن الحي الداخلية متضمنة إفرزات الندد والشيرات في اللدورة الدموية ، والتنفس والحركات التقلصية ، وعادات النطق ، والتصوير ، والتفكير .

baby-talk

نطق طفولي

التلفظ بأسلوب الأطفال أو ما يشبهه من حيث النطق بالحروف أو صيغ الكلمات أو تركيب الجمل .

backward reading

قراءة عكسية

قراءة الكلمات بعكس ترتيبها أو ترتيب حروفها .

barrier

حاجز

كل ما يحول بين الفرد وغايته ، وقد يكون الحاجز ماديا مثل الجدار أو اجتماعيا مثل خشية النوم أو نفسيا مثل الخوف من الإخفاق .

النمط الأساسي للشخصية

basic personality type

أكثر أنماط الشخصية شيوعاً في الجماعة .

basic skills

المهارات الأساسية

القراءة والكتابة والعمليات الحسابية الأولية التي يبدأ الطفل بها حياته التعليمية ويستطيع عن طريقها تعلم المهارات الدراسية الأخرى .

basophobia

رهَاب الوقوف

مخاوف مرضية من الوقوف والمشي .

before-after design

خطة قبلية بعدية

خطة تجريبية قوامها قياس كل من المجموعة التجريبية والمجموعة الضابطة قبل التجربة وبعدها .

behavioural sciences	<b>علوم السلوك</b>	behaviour method	<b>طريقة السلوك</b>
العلوم التي تدرس سلوك الإنسان أو الحيوان في البيئة الطبيعية والاجتماعية عن طريق الملاحظة والتجربة أسوة بما يتبع في العلوم الطبيعية .		طريقة علمية لدراسة السلوك باعتباره استجابة لمثيرات عند الإنسان والحيوان .	
behaviourism	<b>السلوكية</b>	behaviour, negative	<b>سلوك سلبي</b>
مذهب يقيم علم النفس على مشاهدة السلوك الظاهري وحده دون اعتبار للشعور في تفسير السلوك (أسسه « ج . ب . واطسن ») .		سلوك يتسم بالرفض والتجنب وعدم التقبل لشخص أو شيء أو موقف ما .	
belongingness	<b>الانتمائية</b>	behaviour, normal	<b>سلوك عادي</b>
الحالة التي تنتج عن شعور الفرد بالانتماء للجماعة ، وتحديد مكانته ودوره فيها .		سلوك يتماشى مع المعايير والمستويات المألوفة التي يرتضيها المجتمع .	
benign	<b>حميد</b>	behaviour, overt	<b>سلوك ظاهر</b>
صفة للمرض الذي يتوقع الشفاء منه .		استجابات الكائن الحي الخارجية التي يمكن ملاحظتها .	
benign schizophrenia	<b>انقسام حميد</b>	behaviour, positive	<b>سلوك إيجابي</b>
الانقسام الذي يتوقع الشفاء منه .		سلوك يتم بالموافقة والتقبل لشخص أو شيء أو موقف ما .	
bias	<b>انحياز</b>	behaviour, social	<b>سلوك اجتماعي</b>
ميل إلى تأييد نظرية (أو فرض) أو رفضها ، نتيجة لتأثير سابق موجه للحكم الذي يصدره الشخص على القضايا .		(أ) سلوك الفرد كعضو في المجتمع . (ب) سلوك مقبول اجتماعيا .	
bilingualism	<b>ثنائية لغوية</b>	behaviour, terminal	<b>سلوك مستهدف</b>
حالة تتسبب عن نشوء الفرد في بيئة تجعله يتقن لغتين مختلفتين بدرجة واحدة .		السلوك المرغوب أن يصل إليه المتعلم بعد الانتهاء من برنامج تعليمي معين .	
	<b>مقياس « بينيه و سيمون »</b>	behavioural determinants of perception	<b>المحددات السلوكية للإدراك الحسي</b>
Binet - Simon scale		العوامل التي تشترك مع الحواس في تحديد المدركات مثل المساعر والرغبات والقيم والخبرات السابقة .	
مجموعة من الأسئلة المتدرجة في الصعوبة لقياس ذكاء الأطفال في الأعمال المختلفة ، وينسب لمولميه « بينيه » و « سيمون » اللذين طبقاها لأول مرة في فرنسا .		بيئة سلوكية	
		البيئة المكونة من المثيرات التي يستجيب لها الفرد في موقف معين .	

blind learning

**تعلم أعمى**

تعلم أداء عمل عن طريق التكرار وبأقل قدر من الفهم للعلاقات المتضمنة في هذا العمل .

blind spot

**البقعة العمياء**

بقعة في قاع العين عند مدخل العصب البصري يكاد ينعدم إحساسها بالضوء .

blindness, functional

**عمى وظيفي**

عدم القدرة على الإبصار بالرغم من سلامة البصر .

blindness, hysterical

**عمى هستيري**

العجز عن الإبصار بسبب اختلال مرضي في الاتزان الانفعالي .

blindness, night

**عشا**

ضعف شديد في قوة الإبصار عند بعض الأفراد حينما يكون الضوء خافتا .

blindness, psychic

**عمى نفسياني**

عدم الإبصار مع سلامة البصر من الناحية الفسيولوجية .

block

**سد**

عائق عارض يمنع استجابة الكائن الحي لمؤثر ما .

block design

**تصميم مجموعات**

تصميم تجريبي يقسم فيه أفراد التجربة إلى فئات متعددة كل فئة تمثل مجموعة متجانسة بالنسبة لهدف التجربة ، وتخضع هذه الفئات للدراسة الفروق .

biography

**سيرة**

وصف لحياة إنسان وما تتضمنه من أفعال ومواقف .

biometry

**البيومتريا**

العلم الذي تستخدم فيه طرق الإحصاء في دراسة تكوين الكائن الحي ووظائفه .

biopsychic

**نفسى بيولوجي**

صفة للسلوك الناشئ عن ارتباط النواحي النفسية بالنواحي البيولوجية .

biopsychology

**علم النفس البيولوجي**

علم النفس باعتباره فرعاً من فروع علم الأحياء ( البيولوجيا ) .

biosocial

**اجتماعي بيولوجي**

صفة للظواهر الناتجة عن تفاعل الخواص الاجتماعية والبيولوجية .

birth order

**الترتيب الميلاي**

الترتيب الدال على الوضع النسبي للطفل بين إخوته وفقاً لتواريخ الميلاد .

birth rate

**معدل المواليد**

عدد المواليد في كل ألف من السكان في السنة .

birth trauma

**إصابة الولادة**

الصدمة النفسية التي تصيب الطفل عند ولادته كما يراها بعض علماء التحليل النفسي .

bisexuality

**خشوية**

وجود الأعراض الذكورية والأنثوية الجسمية والنفسية معا في شخص واحد .



الداخلية" وما يطرأ على الجسم من تغير ، ثم  
١٦٣ ما يطرأ عليه عند ملابسة الأشياء والأفراد ،  
وعند معاناة الحبرات الانفعالية ، وما يترأى  
لل فرد من أوهام .

### تذكر جثمانى body memorization

تعبير مجازى للاستجابات التي يتعلمها الفرد  
ثم تحدث بعد ذلك بطريقة تلقائية دون  
ضبط شعورى أو وعى واضح . ومما يشير  
إلى هذه الظاهرة قول الإنسان عن نفسه إن  
قدى تذاكران أين تذهبان .

### رباط bond

حالة افتراضية في الكائن الحي تفسر استجابته  
لمثير معين ، أو تفسر تفكيره تفكيراً معيناً  
استجابة لفكرة ، وهذا الرباط الافتراضى  
يفسر النتائج المنتظم بين الاستجابات  
ومثيراتها .

### مكتبة متنقلة bookmobile

مجموعة متنوعة من الكتب تنظم على هيئة مكتبة  
في داخل سيارة كبيرة أعدت لذلك الغرض  
وتنتقل من مكان إلى آخر .

### خط فاصل borderline

ما يقع بين فئتين متجاورتين ولا يندرج في  
إحدهما .

### ملل boredom

حالة نفسية يشعر معها الفرد بالضيق بشئ ما  
والميل إلى الانصراف عنه .

### طاقة مقيدة bound energy

الطاقة النفسية التي تخضع للذات الشعورية في  
اتصالها بالواقع . . .

### اختبار المجسمات block design test

نوع من الاختبارات النفسية العملية يطلب فيه  
إلى الفرد أن يكون شكلاً محدداً من مجسمات  
ملونة ، ويستخدم هذا النوع من الاختبارات  
في قياس الذكاء وفي تشخيص آفات الدماغ .

### خجل blushing

احمرار الوجه بطريقة لا إرادية عند الشعور  
بالحرج أو الارتباك أو الخزي .

### مجلس الأمناء board of trustees

مجلس يتولى الإشراف على شئون مؤسسة تعليمية  
وتوجيهها .

### مدرسة غير طائفية board school

نوع من المدارس الابتدائية غير الطائفية أنشئ  
في إنجلترا عام ١٨٧٠ ، وكانت تمويل عن  
طريق الضرائب المحلية ، ويديرها مجلس  
مدرسى محلي .

### سكن طلابى boarding home

ماتنشئه الهيئات المختصة من مساكن لإقامة  
الطلاب .

### مدرسة داخلية boarding school

مدرسة ابتدائية أو ثانوية مزودة بإمكانات  
خاصة لإقامة طلابها المقيدين للدراسة فيها .

### جسيم body

جملة الكائن بجميع أجزائه من حيث أنه يشغل  
مكاناً في الفراغ .

### تصور الجثمان body image = body concept

ما يتصوره الفرد لحسمه في سكونه وحركته  
في أى لحظة كانت ، ويستجيب من الصفات

brain damage	<b>عاهة بالدماغ</b>	boundary	<b>حد</b>
أذى يصيب خلايا الدماغ من جراحة أو حادثة أو مرض .		ما يعوق الحركة من جهة إلى أخرى في حين الحياة .	
brain potential	<b>الجهد الدماغى</b>	boundary, class	<b>حد الفئة</b>
الجهد الكهربائى الذى يصاحب النشاط الذهنى .		الحد الأعلى أو الأدنى للفئة الإحصائية ، وتسمى المسافة التى تقع بين الحدين بمدى الفئة .	
	<b>عاصفة الدماغ ( أزمة انفعالية )</b>	boundary, group	<b>حد الجماعة</b>
brain storm		الشروط التى لابد من تحققها لعضوية الفرد فى جماعة ما .	
فكرة تنبع من الفرد ويتقبلها بحماس انفعالى .		bradyarthria	<b>لفف</b>
brain washing	<b>غسل المخ</b>	حالة مرضية تتميز ببطء الكلام مع التردد فى التلفظ ، وتنشأ من آفة تصيب الدماغ .	
تعبير مجازى يطلق على العملية التى يتعرض لها الفرد فتجعله يغير أنماط سلوكه ومعاييرہ ويتقبل ما يفرضه عليه الآخرون .		bradylalia	<b>بطء التلفظ</b>
brain waves	<b>أمواج الدماغ</b>	حالة مرضية تتميز ببطء الكلام مع صحة النطق .	
ذبذبات تلقائية تمثل النشاط الكهربائى لخلايا الدماغ وخاصة ما يحدث منها فى القشرة الحية .		bradylexia	<b>بطء القراءة</b>
broken home	<b>الأسرة المتصدعة</b>	حالة مرضية تتميز بصعوبة القراءة .	
الأسرة التى غاب عنها أحد الوالدين إما بالوفاة وإما بالافتراق ، والأسرة التى يغلب فيها التنافر والصراع على العلاقات بين الوالدين .		bradylogia	<b>عمى</b>
Buhler (baby) tests	<b>اختبارات (( بهلر ))</b>	بطء شاذ فى الكلام نتيجة للضعف العقلى .	
سلسلة من الاختبارات التى تقيس نمو الطفل عامة من مولده حتى التحاقه بالمدرسة . وتنسب إلى « بهلر » .		Braille	<b>بريل</b>
		طريقة للكتابة والطباعة للعميان ، وتستخدم الحروف والرموز البارزة ؛ وتنسب إلى مخترعها « بريل » .	
		brain	<b>الدماغ</b>
		الجزء العلوى من الجهاز العصبى المركزى الذى تحتويه الجمجمة .	

## C

case study

**بحث الحالة**

تجميع الأدلة المسورة ، الاجتماعية والنفسية التي تساعد على فهم شخصية فرد ما أو وحدة اجتماعية كالأسرة .

catalepsy

**تخشب**

حالة مرضية تتميز بتصلب الجسم زمنا ما . والتخشب عرض شائع في أمراض الهستيريا والصرع والفصام .

catalexia

**كاتاكسيا ( معاودة القراءة )**

ميل إلى معاودة قراءة الكلمات والعبارات دون أن يرجع ذلك إلى عيب من عيوب النطق .

cataphasia

**كاتافزيا ( تكرار الكلام )**

تكرار الكلام الذي لا تدعو الحاجة إليه مع العجز عن التحكم في ذلك التكرار .

catatonia

**الشثوذ الحركي ( كاتاتونيا )**

حالة مرضية تتميز باضطراب النشاط الحركي للفرد سواء أكان نقصانا في الحركة قد يصل إلى حد التخشب أم زيادة قد تصل إلى حد الهيجان .

catatonic rage

**هيجان كاتاتوني**

اندفاع لا إرادى للتحطيم .

category

**صنف**

( في علم الإحصاء ) هو ذلك الفرع من المعطيات الذي يعتمد على الفروق النوعية دون الفروق الكمية .

c-scale ( المقياس الجيمي )

قياس معيارى مشتق من التوزيع الاعتدالى ، ويتكون من إحدى عشرة وحدة ، ومتوسطه خمس درجات ، وانحرافه المعيارى درجتان

cadet

**تلميذ بالمدرسة العسكرية**

لقب التلميذ بالمدرسة العسكرية

**مقياس كاليفورنيا للأطفال**

california infant scale

سلسلة من الاختبارات التي تقيس النمو الحسى الحركى للأطفال .

campus

**حرم جامعى**

الأرض التي تقوم عليها المنشآت الجامعية .

cancellation test

**اختبار الشطب**

اختبار مكون من حروف هجائية أو أرقام أو كلمات أو أشكال هندسية أو رموز أخرى وعلى الفرد أن يشطب ما يطلب إليه شطبه من الرموز .

capacity

**وسع ( طاقة )**

( أ ) الحد الأقصى لما يستطيع فرد أن يحققه مع توافر أنسب الظروف البيئية .

( ب ) أنسب عدد من التلاميذ يمكن أن تستوعبه مؤسسة تربوية في ضوء إمكانياتها .

**اختبار تصنيف البطاقات**

card sorting test

الاختبار الذي يتطلب من الأفراد أن يصنفوا بطاقات بها رموز معينة إلى مجموعات متجانسة .

أقساماً كل قسم منها يحتوى على جزء من مئة من جميع الدرجات .

### عملية مركزية central process

كل فعل يتم في المراكز الدماغية العليا ، وذلك لتمييز العملية المركزية من العمليات العصبية المحيطة والتلقائية .

### نزعة مركزية central tendency

نزعة القيم المتغيرة في صفة ما إلى التجمع حول إحداها . والغالب أن تفسر هذه النزعة بالمتوسط أو الوسيط أو المنوال .

### طريقة مركزية centroid method

طريقة لاستخراج العوامل من مصفوفة معاملات الارتباط ، وفيها يحترق المحور الأول مركز المصفوفة .

### فاعلية المخ cerebration

النشاط الفسيولوجي للمخ ، ومنه العمليات العقلية كال تفكير .

### الحزامة cerebrotonia

طراز من طرز الشخصية يتميز بكبح النفس وقمعها ويقظة الانتباه وغلبة العمليات العقلية على ما سواها .

### حفلة مراسمي ceremony

نمط من الطقوس والممارسات يؤازره عرف وله معنى رمزي .

### يقين certainty

أعلى مراتب الاعتقاد .

### التنفيس catharsis

تخفيف التوتر والقلق باستعادة الخبرة الانفعالية ومواجهة أسباب المشكلة .

### صبغة وجدانية cathexion

عملية إلحاق الطاقة الانفعالية بمكرة أو نشاط أو شخص أو شيء ما .

### علية = سببية causality

المبدأ الذي يقرر وجود علاقة بين شيئين أو ظاهرتين متلازمتين إحداها تلي الأخرى . وفي علم النفس حالة توقع حدوث شيء نتيجة لحدوث شيء آخر .

### ذروة الاختبار ceiling of a test

أعلى درجة يحصل عليها في اختبار ما .

### الخلية cell

( في الإحصاء ) الخانة الناتجة من تقاطع الصف الأفقي مع الصف الرأسى في جدول إحصائي .

### رقابة censorship

( في التحليل النفسى ) العامل أو العوامل الخاصة التي تنظم ظهور الأفكار والرغبات في الشعور ، وتحافظ على استمرار الكبت .

### معطيات سكانية census data

( في المسح النفسى والاجتماعى ) معلومات بأعمار الأفراد وجنسياتهم ومساكنهم وأعمالهم وما يشبه ذلك من البيانات المميزة .

### مئيين centile = percentile

درجة من الدرجات التي تقسم التوزيع المتدرج

character training	<b>تدريب الخلق</b>	chance	<b>المصادفة</b>
تنمية العادات والاتجاهات والقيم الخلقية والمثل العليا عن طريق التعليم والتوجيه والقدرة وتهيئة المواقف التي تصدر فيها الأحكام الخلقية .		( في الإحصاء ) واقعة عشوائية تحدث وفقاً لنظرية الاحتمال ؛ وعشوائية الواقعة لانفيدها حدثت بغير سبب ولكن نفيدها حدثت نتيجة عدد كبير جداً من العوامل المستقلة التي تحدث أثراً مشتركاً يمكن التنبؤ به على الرغم من أننا لانفرق كل عوامل منها على حدة .	
chemical sense	<b>حاسة كيميائية</b>	chance difference	<b>فرق المصادفة</b>
كل حاسة تثيرها مادة كيميائية مثل حاسة الشم وحاسة الذوق .		( في الإحصاء ) أى فرق كان بين مقياسين يعزى إلى مؤثرات عشوائية .	
child	<b>طفل</b>	character	<b>خُلق - الشخصية الخلقية</b>
الفرد من نهاية الرضاعة حتى البلوغ .		مجموع العادات والعواطف والمثل التي تميز الفرد ، وتجعل أفعاله ثابتة نسبياً ، ويمكن توقع صадورها عنه .	
child, gifted	<b>طفل موهوب</b>	character disorder	<b>اضطراب الخلق</b>
(أ) طفل يفوق عمره العقلي العمر الزمني إذا قورن بأمثاله من الأطفال .		اختلال في الخلق يدل عليه تذبذب السلوك الإرادى وتحوله .	
(ب) طفل تفوق قدرته على التعلم قدرة أقرانه .		child psychology	<b>علم نفس الطفل</b>
		المرحلة بين الميلاد والبلوغ .	فرع من علم النفس يختص بدراسة سلوك الأطفال ، ويمكن أن يتناول بالدراسة سلوكهم العادى أو الشاذ ، كما يمكن أن تكون هذه الدراسة نظرية أو تطبيقية .
childhood	<b>طفولة</b>	chi-square or $\chi^2$	<b>كس</b>
		رمز لوسيلة إحصائية تستخدم لقياس مدى حسن المطابقة بين التوزيع التجريبي والتوزيع المرتقب للمتغيرات الإحصائية .	
character research	<b>أبحاث الخلق</b>	character test	<b>اختبار الخلق</b>
البحوث العلمية لتنوع الخلق والعوامل البيئية والتربوية التي تؤثر في نموه .		كل وسيلة تمكننا من التنبؤ بخلق الفرد عن طريق قياس عينة من عينات سلوكه الفعلى .	
character structure	<b>نكوين خلقى</b>		
مجموع السمات الخلقية أو تكاملها .			

**claustrophobia** **رهاب الحبس**

خوف مرضى من الوجود في مكان مغلق .

**climate, psychological** **مناخ سيكولوجي**

الخصائص الكلية التحليلية السائدة في بيئة الفرد ، وهو على أنواع منها :

**climate, intellectual** **مناخ عقلي**

خصائص الحياة التي تساعد النمو العقلي أو تعوقه .

**climate, emotional** **المناخ الانفعالي**

الخصائص السائدة التي تؤثر في الاستجابات الانفعالية أو التي تعكس الانفعالات الموجهة للفرد .

**climate, social** **مناخ اجتماعي**

حصيلة المثيرات الاجتماعية وخاصة ما يشعر الفرد بأنه مقبول من الجماعة أو مرفوض منها .

**clinical psychology** **علم النفس الكلينيكي**

فرع من علم النفس يستعمل المعلومات النظرية في تشخيص الاضطرابات السلوكية ومعالجتها .

**clique** **تلة**

جماعة محكمة التكوين يغلب أن تكون انطوائية .

**closure, law of** **قانون الإغلاق**

( في نظرية الحشطات ) هو القانون الذي يتردد أن الساوك أو العملية العقلية تميل إلى أن تصبح تامة ثابتة أو مغلقة وفقا لما تسمح به الظروف . ومن أمثلة ذلك الميل إلى إدراك الشكل غير المتماثل وكأنه متماثل والعمل الناقص وكأنه تام والأشياء والمواقف التي لا معنى لها وكأنها تسفر عن معنى .

**chorea** **رقص سنجي**

اضطراب عصبي يصيب مجموعة من العضلات برجفات قسرية أو تشنجات لا تدوم طويلا .

**circular behaviour** **سلوك دوار**

دورة من السلوك تزود نفسها بالمثير الذي يعيها من جديد .

**civic education** **تربية وطنية**

منهج أو نشاط تربوي تقوم به المدرسة لتربية روح المواطنة والاستعداد لتحمل مسؤولياتها . وفي تعليم الكبار يدور المنهج والنشاط بصفة خاصة حول المسائل العامة والمشكلات الاجتماعية لترشيد الرأي العام وتبصيره .

**clan** **عشيرة**

جماعة مكونة من عائلات تنتسب إلى أب واحد .

**class** **الفئة**

( في الإحصاء ) قسم من مجموعة من المعطيات العددية ترتب تبعا لمقدارها ، ثم تنقسم أقساما متداخلة .

**class-free test** **الاختبار المتحرر طبقيا**

اختبار يصمم بحيث يكون محايدا بالنسبة إلى الأفراد على اختلاف طبقاتهم الاجتماعية والاقتصادية أو ثقافتهم الفرعية .

**class interval** **مدى الفئة**

( في الإحصاء ) الأعداد المنحصرة بين حدى الفئة الأعلى والأدنى .

**class limits** **حد الفئة**

( في الإحصاء ) أكبر أعداد الفئة وأصغرها .

<b>coercion (social)</b>	<b>قهر اجتماعي</b>	<b>clue</b>	<b>مثير موجه</b>
إرغام المجتمع للفرد على سلوك يخالف اتجاهاته وعقائده وقيمه وميوله .			مثير يؤدي عند الإمعان فيه إلى توجيه السلوك .
<b>cognition</b>	<b>معرفة</b>	<b>cluster</b>	<b>تجمع</b>
(أ) كل عملية يتمكن الفرد بها من معرفة شيء ما أو الحصول على معلومات عنه .			( في الإحصاء ) طائفة صغيرة من المتغيرات يرتبط بعضها ببعض ارتباطاً يفوق ارتباط كل واحد منها بالطائفة الكبرى .
(ب) كل أنواع المعرفة من إدراك حسي وتذكر وتمثيل وتصور وحكم واستدلال .		<b>cluster analysis</b>	<b>التحليل التجمعي</b>
<b>cognitive need</b>	<b>حاجة إلى معرفة</b>		( في الإحصاء ) طريقة لتعرف التجمعات كما تبدو في مصفوفة ما .
كل ما يدفع الفرد إلى فحص الأشياء والبحث عنها .		<b>code</b>	<b>الجفر</b>
<b>قاعدة الدليل المعرفي</b>			رموز للتعبير عن المعطيات بسلسلة من البيانات الكمية أو الوصفية .
<b>cognitive sign principle</b>		<b>code test</b>	<b>اختبار الجفر</b>
القاعدة التي تقرر أن التعلم يحدث عند إدراك علاقة بين مثير وهدف ، أو بين مثير واستجابة هادفة ، وليس بمجرد الممارسة لمجموعة من الاستجابات .			مقياس يتطلب ترجمة نوع من الرموز إلى نوع آخر وفقاً لجفر غير مألوف في بداية الاختبار .
<b>cognitive structure</b>	<b>بنية معرفية</b>	<b>coeducation</b>	<b>تعليم مختلط</b>
البنية التي يرى بها الفرد العالم الطبيعي والاجتماعي بكل ما فيه من حقائق ومدركات وعقائد ، ونمط التفاعل بين هذه الأشياء .			نظام للتعليم يجتمع فيه التلاميذ والتلميذات معا في مدرسة واحدة .
<b>cognitive theory</b>	<b>نظرية معرفية</b>	<b>coefficient</b>	<b>معامل</b>
نظرية في التعلم تقرر أن ما نتعلمه هو بنية معرفية لا مجرد استجابة لمثير ما ، وأن التعلم إنما هو إعادة للبنية المعرفية للفرد .			( في الإحصاء ) قيمة تبين درجة وجود صفة أو علاقة في موقف معلوم .
<b>cohesion</b>	<b>تماسك</b>	<b>coenesthesia = cenesthesia</b>	<b>الحس العام</b>
تكوين وحدة ترتبط أجزاؤها ارتباطاً عضوياً لا تنافر بينها .			مفهوم جامع للشعور الباع من داخل الكائن الحي .

coma

**غيوبية**

حالة من الفقدان الكامل للوعي ، لا يستعاد الوعي فيها حتى بالإيلام الشديد .

**اشترائية (الاختبار)**

communality (of a test)

( فى التحليل العاملى ) المجموع الكلى الناتج من تريباع تشبعات الاختبار بعوامله المختلفة .

**علم النفس المقارن**

comparative psychology

فرع من فروع علم النفس يختص بالدراسة المقارنة للسلوك لدى أنواع مختلفة من الحيوان والسلالات أو الشعوب البشرية أو مراحل النمو المتتابعة .

comparison

**موازنة**

عملية كشف أوجه التشابه وأوجه الخلاف بين أمرين أو ظاهرتين أو أكثر .

compensation

**تعويض**

( أ ) وسيلة يسد بها الفرد ضعفاً أو عجزاً ، وذلك بالمبالغة فى إظهار صفة أخرى .  
( ب ) العملية التى يلغى بها مثير مثيراً آخر لإلغاء جزئياً أو كلياً .

**سلوك تعويضى**

الفعل الذى يهدف إلى تلافى النقصان أو الفقدان الذى يحدث لبعض خصائص الشخصية أو مكانتها ، أو هو الفعل الذى يتحقق الرضا الجزئى حين لا يتحقق الرضا الكلى .

cohesion, law of

**قانون التماسك**

قاعدة فى التعلم تقرر أن الأفعال التى تحدث معاً أو تتعاقب أو يتقارب تعاقبها تميل إلى أن تكون وحدة وتصبح بذلك عملاً واحداً فى مرتبة أعلى من التركيب .

cohesive forces

**قوى التماسك**

الزعات النفسية التى تعمل على تكوين الحشطات ( الصورة الكلية ) واستمرار وجوده .

cohesiveness, group

**تماسك الجماعة**

ترابط الجماعة بفعل القوى التى تعمل فى داخلها وفى خارجها .

coincidence

**توافق**

أحداث فعلين فى وقت واحد مع اختلاف السبب .

cold emotion

**انفعال بارد**

حالة بدنية تنشأ من تناول عقار ، يشبه الانفعال الحقيقى دون وجوده .

college

**كلية**

( أ ) معهد للتعليم العالى ، أو هيئة علمية تختص بدراسة مجموعة من الفنون أو العلوم .  
( ب ) مسكن من مساكن الطلاب كما فى جامعة كبريدج وأكسفورد بإنجلترا ، ومنه أروقة الأزهر قديماً .

( ج ) المدرسة الثانوية ، كما فى فرنسا وغيرها .

colour blindness

**عمى الألوان**

عجز كلى أو جزئى عن تمييز الألوان .



مكونات غريزية ( في التحليل النفسى )  
components, instinctual

نراكب مشاعر متباينة لتكوين الميل الغريزى .

الدرجة المركبة composite score

مجموع ما يحصل عليه المرء في اختبارات مختلفة متباينة الدرجات .

مركب compound

الشعور المتكون من أجزاء متماثلة أو مختلفة متناسقة غير معقدة .

فهم comprehension

معرفة تفصيلية لشيء أو فكرة أو حادثة .

اختبار الفهم comprehension test

قياس مدى إدراك الفرد لما يتطلبه موقف ما ، كاختبار القراءة الذى يبين قدرة الفرد على استخلاص المعلومات التى تتضمنها العبارة .

قهر داخلى compulsion

ضغط لا شعورى يترتب عليه سلوك مضاد للرجبة الشعورية .

انتقارية compulsiveness

حالة نفسية ينشأ عنها تكرار سلوك غير طبيعى مع العجز عن الإقلاع عنه .

نزوع conation

حالة شعورية ترمى إلى سلوك معين لتحقيق رغبة ما .

تركيز concentration

قصر الانتباه على شيء معين .

حركة تعويضية compensatory movement

الحركة التى تعيد العضو أو جزءا منه إلى وضعه الطبيعى أو المحايد ، أو التى تعيد اتزان القوى فى داخل الكائن عندما يختل هذا الاتزان بسبب حركات أخرى مثل ميل الفرد إلى الأمام عندما يصعد فى مرتقى .

النافسة competition

بذل شخصين أو أكثر أقصى الجهد لتحقيق غرض ما ، وبخاصة حين يكون التفوق هو الهدف .

الرضا complacency

حالة من التوافق أو الاتزان الدينامى بين الكائن والبيئة .

عقدة complex

( أ ) أى تجمع فى عوامل التكوين العقلى يسفر عن علاقات متشابكة متشعبة .

( ب ) تنظيم لأفكار ذات صبغة انفعالية ، تتعرض فيه هذه الأفكار للنسيان والكبت ، ويبقى منها الانفعال الذى يسفر عن سلوك مرضى .

موافقة compliance

تقبل ما يصدر عن شخص آخر من رغبات أو مقترحات أو عروض .

انصياع عصابى compliance, neurotic

خضوع مرضى يقترن بالمبالغة فى إنكار الذات .

تعقيد ( حسى ) complication, sensory

تجميع لمعطيات حسية غير مترابطة فى تكوين ما يؤدي إلى تعقيده ، كالجمع بين صورة ورائحة فى مدرك واحد .

**استجابة شرطية هروبية**  
conditioned escape response

استجابة شرطية يتخلص منها الكائن من مشر ضار بترك المواقف .

**كف شرطى**  
conditioned inhibition

إطال الاستجابة الشرطية بمثير حيادى ، وذلك عندما يتكرر اقتران المثير الشرطى بالمثير الحيادى ، فتتسم الاستجابة بالمثير الحيادى دون حدوث المثير الشرطى الطبيعى . ويقال للمثير الحيادى عندئذ « الناهى » .

**استجابة اقترانية**  
conditioned response

استجابة جديدة أو معدة يظهرها اقتران مشر محايد بالمثير الطبيعى .

**الاستجابة الشرطية التوقعية**  
conditioned response, anticipatory

استجابة شرطية تقع بين المثير الشرطى والمثير الطبيعى ، أو تقع بين المثير الشرطى والاستجابة الشرطية فى غيبة المثير الطبيعى ، ويبدو فيها توقع انعكاس الكائن الحى لحدث ما .

**استجابة شرطية لاحقة**  
conditioned response, trace

استجابة شرطية لا تحدث إلا بعد توقف المثير الشرطى .

**مثير شرطى**  
conditioned stimulus

كل ما يثير استجابة معينة لاشترائه بالمثير الطبيعى دون أن يكون فى حد ذاته ذا إثارة .

**مدرك ذهنى**  
concept  
أى موضوع يدرك مع فهم معناه بما يميزه من غيره .

**المفهوم العام**  
concept, general

الفكرة التى تمثل عددا من العناصر تشترك كلها فى أمر ما ، فإذا سمع الإنسان كلمة « الأسد » فهم مفهوماً تاماً هو أنه حيوان .

ويتضمن المفهوم العام ، المفهوم المجرد . (*abstract concept*) وهو صفة أو صفات مشتركة تفهم لشيوعها بين عناصر فئة ما مثل الأسدية والإنسانية والأمانة .

**إدراك ذهنى**  
conception  
العملية العقلية التى توصل إلى المدرك الذهنى .

**تغيرات متصاحبة**  
concomitant variations  
الظواهر التى تحدث معا ويحتمل أن ترتبط بينها ارتباط السبب بالمسبب أو أن تشترك فى سبب واحد .

**الارتجاج**  
concussion

اختلال الوظائف العصبية إثر صدمة حادة على الرأس أو للعمود الفقري مما يقضى إلى الغيبوبة أو الشلل بنوعيه المؤقت أو الدائم .

**شرط**  
condition  
ما يتوقف عليه سلوك معين .

**استجابة شرطية تجنبية**  
conditioned avoidance response

استجابة شرطية تمنع ظهور مشر ضار .

**شرطية آنية** conditioning, simultaneous

ما يحدث عندما يسبق المثير الشرطي المثير غير الشرطي بزمن يمتد من جزء من الثانية إلى خمس ثوان ، ويظل مصاحباً له حتى تحدث الاستجابة .

**شرطية لاحقة** conditioning, trace

ما يحدث عندما يبدأ المثير الشرطي ثم ينتهي قبل أن يبدأ المثير غير الشرطي .

**صراع** conflict

حالة الفرد عندما يقع تحت وطأة دوافع أو نزعات متعارضة .

**صراع ثقافي** conflict, cultural

ما تحدثه الثقافات المتباينة من صراع لدى الأفراد أو الجماعات مما ينعكس على سلوكهم .

**الصراع الراهن ( في التحليل النفسي )****conflict present**

حالة الفرد في اللحظة الراهنة عندما يكون واقعا تحت وطأة دافعين متعارضين أو رغبتين، إحداهما شعورية والأخرى لا شعورية .

**موقف صراع** conflict situation

وضع يعاني الفرد فيه تأثير دوافع متعارضة ومتقاربة في القوى .

**المسايرة** conformity

تغيير السلوك أو الاتجاه أو الاعتقاد نتيجة للضغط الجماعي .

**شرطية معكوسة** conditioning, backward

١٠ يحدث عندما يبدأ المثير غير الشرطي ، ثم ينتهي ليبدأ المثير الشرطي ، ولذلك سميت معكوسة .

**شرطية كلاسيكية** conditioning, classical

إذا تعاقب مثيران ، يثير أحدهما استجابة لا يثيرها الآخر وتكرر تعاقب المثيرين ، فإن المثير الثاني يكتسب القوة على إثارة استجابة تماثل تماماً الاستجابة التي يثيرها الأول ، ويسمى الأول المثير غير الشرطي والثاني المثير الشرطي ، وتسمى الاستجابة الأصلية بغير الشرطية وتسمى الاستجابة المكتسبة نتيجة لهذا التعاقب المتكرر بالاستجابة الشرطية . ويعرف هذا النمط الكلاسيكي من الشرطية بنمط المثير .

**شرطية مرجأة** conditioning, delayed

١١ يحدث عندما يسبق المثير الشرطي المثير غير الشرطي بزمن يمتد من خمس ثوان إلى بضع دقائق ، ويظل مصاحباً له حتى تحدث الاستجابة .

**شرطية الرتب العليا****conditioning, higher orders**

شرطية كلاسيكية يتحول فيها المثير الشرطي الذي يتكون في المراحل الأولى إلى مثير غير شرطي يؤدي إلى تكوين مثير شرطي آخر .

**شرطية ذرائعية** conditioning, instrumental

ما يحدث عندما يؤدي مثير ما إلى استجابة معينة ينجم عنها ظهور مثير يحدث الاستجابة نفسها .

consistency, internal	<b>اتساق داخلي</b>	congenital	<b>مُخَلَقِي</b>
الاختبار النفسى من حيث تجانس أسئلته ، أى في ارتباط كل منها بالاختبار نفسه .		ما يولد عليه الفرد ، وليس من الضروري أن يكون ذلك وراثيا .	
constant	<b>ثابت</b>	congregation	<b>حشد</b>
القيمة التى تظل دون تغير فى كل الظروف المرتبطة بالبحث .		جمع من الناس فى مكان محدود نسبياً .	
constant error	<b>خطأ ثابت</b>	connection	<b>ارتباط</b>
بعداً عن القيمة الصحيحة لقياس ما ، وينشأ عن مؤثر يعمل فى اتجاه معين بطريقة ثابتة نسبياً .		صلة بين ظاهرتين نفسيتين أو أكثر ، وبخاصة الصلة بين المثير والاستجابة ، بحيث يؤدي أحدهما إلى الآخر .	
constitution	<b>بنية</b>	connectionism	<b>الارتباطية</b>
كيان الشيء أو مجموع صفاته من حيث علاقة بعض هذه الصفات ببعض .		نظرية فى علم النفس مؤداها أن الارتباط بين المثير والاستجابة أساس كل سلوك ، وأن التعلم يتكون من اكتساب هذا الارتباط وتقويته .	
constitutional	<b>بنوي</b>	conscience	<b>ضمير</b>
وصف لإحدى الصفات الذاتية الدائمة التى تكون بنية الشيء .		تكوين نفسى متكامل فيه القيم ، ويكون أساساً لقبول أو رفض ما يعمله الفرد أو نية عمله .	
constitutional type	<b>طراز بنوي</b>	conscious	<b>شعورى</b>
سلوك يفترض أنه يرتبط بنمط من الخصائص الجسمية .		ما يوصف به الفرد فى تجاوبه مع البيئة على أساس أن له أحاسيس ومشاعر وأفكار ورغبات .	
construct	<b>تكوين</b>	consciousness	<b>وعى</b>
مفهوم علمى يقصد به صفة مسندة إلى شيئين أو أكثر تستمد من الملاحظة العامة والمقارنة .		تدبير شعور الإنسان الحى بما فى نفسه وما يحيط به .	
construct, hypothetical	<b>تكوين افتراضى</b>	consciousness, field of	<b>مجال الشعور</b>
تكوين يفترض وجوده كأنه واقع فعلا على أنه لم يصبح بعد قابلاً للملاحظة الشاملة .		كل ما يستطيع أن يعيه الفرد فى وقت واحد .	
		consciousness, marginal	<b>شعور هامشى</b>
		الوعى غير الواضح .	

<p><b>محتوى شعورى أو ذهنى</b> content, conscious or mental ما يوجد فى الذهن أو يحس به الفرد فى لحظة ما ، ويمكن أن يفصح عنه الفرد بسلوك معين .</p>	<p><b>استجابة متممة</b> consummatory response استجابة تلى الاستجابات التمهيدية تصل بالكائن الحى إلى التوافق مع الموقف وتتم سلسلة الاستجابات .</p>
<p><b>قانون الاقتران</b> contiguity, law of قاعدة عامة مؤداها أن المعية الزمنية شرط أساسى لارتباط الظواهر النفسية ارتباطا ديناميا .</p>	<p><b>اتصال</b> contact أى نوع من أنواع التعامل الاجتماعى .</p> <p><b>حاجة الالتصاق</b> contact, need for حاجة الطفل إلى الالتصاق بالأم أو بديل الأم .</p>
<p><b>الاستمرار</b> continuity ظاهرة تم عن تتابع أو صلة أو علاقة غير منقطعة مكانا أو زمانا أو ذهنا .</p>	<p><b>اتصال اولى</b> contact, primary اتصال قريب يتسم بالألفة بين الأقربين من أفراد الجماعة كاتصال أفراد الأسرة بعضهم ببعض .</p>
<p><b>استمرار الشخصية</b> continuity, personality مبدأ يقرر أنه على الرغم مما يطرأ على سمات الفرد من تغير ملحوظ تبقى شخصيته محتفظة بمعالمها الأساسية .</p>	<p><b>اتصال ثانوى</b> contact, secondary اتصال تفرضه ظروف خارجية أو دواعى داخلية اجتماعية ، وليس بلازم أن تتوافر فيه الألفة بين الجماعة كسكان العمارة الواحدة .</p>
<p><b>مجموعة ضابطة</b> control group جماعة تناظر الجماعة التى تجرى عليها التجربة بقدر الإمكان من حيث عدد أفرادها وصفاتهم وتعرض لجميع الأحوال التجريبية ماعدا المتغير الذى يخضع للدراسة .</p>	<p><b>عدوى جماعية</b> contagion, mass انتشار سلوك بين جمهور كبير من الناس لا يجمعهم مكان واحد أو تعارف مشترك .</p>
<p><b>مضادة الاستهواء</b> contra-suggestibility ميل الفرد إلى اتخاذ اتجاه أو فعل يخالف ذلك الذى اقترحه عليه غيره .</p>	<p><b>عدوى اجتماعية</b> contagion, social تقليد بعض أفراد الجماعة تقليدا تلقائيا لسلوك يبدؤه عضو أو أكثر من الجماعة ذاتها .</p>
<p><b>عرف</b> convention عادة اجتماعية تتعارف عليها الجماعة وتراعياها ، وليس لها صفة الإلزام القوى .</p>	<p><b>تحليل المحتوى</b> content analysis التبويب العلمى لمدى تكرار العناصر التى يحويها موضوع ما .</p>

**ترابط ثنائي** correlation, biserial

ارتباط بين متغيرين أحدهما ثنائي التقسيم والآخر متعدد التقسيم ، مثل ارتباط الجنس بقسميه الذكورة والأنوثة بمستويات الدخل المتعددة الأقسام .

**معامل الترابط** correlation coefficient

قيمة عددية تبين مقدار علاقة التغير بين شيئين أو أكثر .

**ترابط متعدد** correlation, multiple

علاقة متغير بمتغير أو أكثر ، مثل علاقة تغير عمر الفرد بتغير طول ووزنه معا .

**ترابط سالب** correlation, negative

علاقة بين متغيرين تبين أن القيم المرتفعة لأحدهما تقترن بالقيم المنخفضة للآخر .

**ترابط جزئي** correlation, partial

علاقة بين متغيرين بعد عزل متغير ثالث أو متغيرات أخرى .

**ترابط تام** correlation, perfect

ارتباط قيمته واحد صحيح ، وهو علاقة بين متغيرين بحيث يقترن تغير أحدهما بتغير مماثل تماما في الآخر .

**ترابط موجب** correlation, positive

ارتباط بين متغيرين بحيث تقترن القيم الكبيرة والصغيرة في أحدهما بالقيم الكبيرة والصغيرة في الآخر على الترتيب .

**تحول** conversion

تبدل أساسى فى العقيدة أو الاتجاه .

**هستيريا تحويلية** conversion hysteria

حالة عصاب تتحول فيه الطاقة النفسية عن مجراها الطبيعى نتيجة الصراع العاطفى أو الانفعالى فى التعبير إلى أعراض جسمية ، وقد تكون على صورة شلل أو خدر .

**تحول الوجدان** conversion of affect

تعبير عن صراع نفسى أو عن أسباب ذلك الصراع ، ويظهر فى صورة حركية .

**تحول الدرجات** conversion of scores

تغير سلسلة من الدرجات فى الاختبارات إلى سلسله أخرى مختلفة عنها فى وحدات قياسها .

**اقتناع** conviction

إذعان نفسى لما يقبله الإنسان من أدلة يرى فيها صدقا ولا يجيد عنها .

**توافق** coordination

توافق العمل بين الأجزاء أو الأعضاء وبخاصة توافق العضلات فى حركاتها .

**توافق العينين** coordination, eyes

اتساق فى حركة العينين يودى إلى اندماج صورتى المرئى الواحد .

**ترابط** correlation

علاقة بين شيئين أساسها أن يقترن تغير أحد الشئين بتغير الآخر .

counseling **إرشاد**

محاولة فرد مساعدة آخر على فهم مشكلات تكيفه وحلها ، ومنه الإرشاد التربوي والإرشاد المهني ، والإرشاد الاجتماعي .

counseling psychologist **مرشد نفسي**

نفساني متخصص في الإرشاد يهيئه إعداده لمعالجة المشكلات الشخصية التي لم تبلغ بعد درجة المرض النفسي أو الجسمي .

### الإرشاد العلاجي

counseling, therapeutic

تخفيف وطأة المشكلات السلوكية بالإرشاد .

counseling, vocational **الإرشاد المهني**

المساعدة بالإرشاد في حل مشكلات اختيار المهمة أو التهيؤ لها .

### الحاجة إلى الصمود

counteraction need

الحاجة التي تدفع إلى معاودة الكفاح والتغلب على الضعف بعد الإخفاق .

### القهر المضاد ( في التحليل النفسي )

countercompulsion

سلوك قهري ينشأ لمقاومة سلوك قهري آخر .

countersuggestion **الاستهواء المضاد**

نوع من الاستهواء يقصد به كف استهواء سابق .

counterwill **الإرادة المضادة**

التمرد على مخالفة النفس أو الآخرين عندما يقتضى الأمر ذلك .

### ارتباط فروق الرتب

correlation, rank difference

ارتباط بين رتب متغيرين ، ويحسب عن طريق مربعات الفروق بين كل منهما .

correlation, tetrachoric **ترابط رباعي**

ارتباط بين قسمي متغير بقسمي متغير آخر .

correspondence **تناظر**

علاقة بين متغيرين كل قيمة في أحدهما تقابلها قيمة مساوية في الآخر .

correspondence school **مدرسة مراسلة**

مدرسة تقوم بتعليم طلابها بطريق البريد أو الراديو أو التلفزيون وغير ذلك من وسائل الاتصال .

cortex cerebri **القشرة المخية**

الطبقة السطحية للمخ .

cortex, motor **القشرة الحركية**

جزء القشرة المخية الذي تبدأ منه الألياف الحركية .

cortex sensory **القشرة الحسية**

جزء القشرة الذي تنهى إليه الألياف الحسية .

### الضبط بطريقة التوأم النظير

co-twin control method

إخضاع أحد التوأمين المتناظرين دون الآخر لأحوال تجريبية خاصة أو لتدريب معين ، لدراسة أثر الوراثة في الصفات المختلفة .

critterion analysis	<b>تحليل المعيار</b>	covariance	<b>التباين المتلازم</b>
تحليل عاملي تشتمل متغيراته على المعيار للكشف عن مكوناته .		تلازم التغير بين ظاهرتين . ويقاس بمتوسط حاصل ضرب كل انحرافين متقابلين ، وتحسب انحرافات كل ظاهرة من متوسطها .	
critterion behaviour	<b>السلوك المعيار</b>	covert behaviour	<b>السلوك غير الظاهر</b>
سلوك معين يتخذ معيارا للحكم على سلوك آخر .		نشاط داخلي لا يستطيع أن يلاحظه الغير بطريقة مباشرة .	
critterion group	<b>الجماعة المعيار</b>	creative imagination	<b>خيال إبداعي</b>
الجماعة التي تختار لتتخذ درجاتها في اختبار ما أساسا لتقييم درجات أفراد آخرين .		توارد حر للصور الذهنية والأفكار ، أو نمط جديد لها يفيد في حل مشكلة ما .	
critical ratio	<b>النسبة الحرجة</b>	creativity	<b>الابتكار</b>
نسبة المقياس الإحصائي إلى خطئه المعياري .		القدرة على اكتشاف علاقات جديدة أو حلول أصيابة تتسم بالجددة والمرونة ، ويسمى الإبداع .	
critical score	<b>الدرجة الحرجة</b>	criminality	<b>الإجرامية</b>
الدرجة التي تقسم درجات رتب إلى مجموعات متميزة في ضوء عرض أو معيار ما ، مثل الدرجة التي تفصل بين الرسوب والنجاح .		السلوك الذي يدينه القانون .	
cross-cultural method	<b>طريقة غير ثقافية</b>	criminology	<b>علم الإجرام</b>
الطريقة التي تستهدف الكشف عن تأثير معين في السلوك في ثقافة ما وفي بيئة ما مع مقارنة أثر هذا المثير في ثقافات أخرى .		العلم الذي يبحث في الجريمة والمجرم ويعنى بصفة خاصة بالعوامل الشخصية والدوافع والظروف التي تنزع بالفرد إلى ارتكاب الجريمة .	
cross-validation	<b>التثبت من الصدق</b>	crippled child, physically	<b>طفل معوق جسميا</b>
عملية إعادة تطبيق مقياس ثبت صدقه من قبل عينة ما أو أكثر من نفس المجتمع للتثبت من صدقه بوجه عام .		طفل مصاب بعلته جسمية تعوق عظامه أو مفاصله أو عضلاته عن القيام بوظائفها المعتادة بحيث يحتاج معها إلى وسائل خاصة لنقلاته وتحركاته .	
crowd	<b>جمهرة</b>	critterion	<b>معيار</b>
تجمع عفوي من الأفراد دون تنظيم ، ويتميز بالقابلية لاستجابات مشتركة .		مقياس خارجي للحكم على الأشياء أو لتقدير صحتها .	



**حواظف الثقافة** cultural conserves

كل ما يسجل مظاهر الثقافة مثل الآثار والكتب والأفلام وما إلى ذلك .

**الحتمية الثقافية** cultural determinism

وجهة نظر تؤكد دور الثقافة في تكوين شخصية الفرد وفي شيوع سمات ثقافية معينة في الجماعات المختلفة .

**بند ثقافي** cultural item

سؤال ( في اختبار ) يكون مقصورا على خبرات تعلم مستمدة من ثقافة معينة .

**تخلف ثقافي** cultural lag

بقاء عناصر ثقافية لا تتواءم مع الظروف الجديدة .

**معياري ثقافي** cultural norm

مستوى للسلوك مقبول في مجتمع ما .

**النسبية الثقافية** cultural relativism

( أ ) وجهة النظر التي تقول بأن القيم الثقافية ليست مطلقة وإنما ترتبط بثقافة معينة .

( ب ) وجهة النظر التي تؤكد أن نتائج البحوث النفسية التي تجرى في ثقافة معينة لا يمكن تطبيقها مباشرة في ثقافات أخرى .

**بقايا ثقافية** cultural residue

العناصر التي تستمر في الثقافة بعد أن تتغير .

**اختبار محايد ثقافيا** culture-fair test

اختبار للقادرة العقلية يراعي في بنائه واختيار عناصره ألا يكون متحيزا بقدر الإمكان لثقافة بعينها .

**تجربة حاسمة**

crucial experiment (experimentum crucis)

تجربة تجرى لإثبات صحة فرض من الفروض أو خطئه بصورة قاطعة .

**معطيات خام** crude-data

المعطيات الأصلية التي لم تخضع بعد للتحليل .

**الإدراك غير الحسي** cryptesthesia

كل إدراك لا يعتمد مباشرة على استخدام أي من الحواس .

**استرجاع إبداعي** cryptomnesia

تفكير إبداعي، يبدو فيه الأفكار المخزنة من الخبرات السابقة وكأنها غير مستمدة منها

**إلماعة** cue

( أ ) إشارة إلى فعل أو تصرف .

( ب ) جانب معين من المجال الإدراكي أو نمط مشيرات يستجيب له الكائن الحي .

( ج ) العلامة المميزة التي تجعل من الممكن تمييز نمط من المشيرات أو التعرف عليه .

**وظيفة الإلماع** cue function

ما يترتب على إدراك حسي لحدث من توجيه في السلوك .

**اختزال الإلماع** cue reduction

قيام جزء من المثير بما كان يقوم به المثير كله .

**الإلماع الناتج من الاستجابة**

cue, response-produced

جانب من الموقف المثير ينتج من سلوك للكائن الحي ذاته ..

طرفيه إلى ما لا نهاية له ، وينطبق فيه المتوسط على الوسيط وعلى المنوال . ومن أسمائه المتداولة « منحني الأخطاء » و « منحني الفروق الفردية » و « المنحني الجرسى » و « منحني التوزيع لحاوس » .

### منحني التوزيع الاحتمالي

curve, probability

تمثيل بياني للتوزيع التكراري المتوقع للبيانات العددية .

curve, smoothing

### تهذيب المنحني

عملية حسابية تتم بها تسوية نتوات منحنيات التوزيعات التكرارية والواقعية ، أو أى منحنيات تجريبية أخرى .

curvilinear relation

### علاقة انحنائية

علاقة بين متغيرين يمثلها خط غير مستقيم .

cutting score

### درجة فاصلة

درجة في تسلسل الدرجات تحدد بحيث تعامل الدرجات التي قبلها معاملة تختلف عن التي بعدها ، وقد يكون لنفس تسلسل الدرجات أكثر من درجة فاصلة مثل الدرجات التي تحدد الرسوب والنجاح ومراتب كل منهما .

cybernetics

### السيبرنطيقا

الدراسة العلمية للوسائل وميكانيات التنظيم والتحكم ، وخاصة تلك التي تتضمن التغذية المرتدة سواء أكانت هذه الميكانيات موجودة في الآلات أو الأفراد أو الجماعات أو المؤسسات الاجتماعية .

### اختبار ثقافي متحرر culture free test

اختبار للقادرة العقلية يصمم بحيث تستبعد منه المفردات أو العناصر التي تعتمد على خبرات تعلم مرتبطة بثقافة معينة . ولما كان من غير الممكن تحقيق هذه الفكرة شاع استعمال مصطلح « اختبار ثقافي محايد » .

cumulative scale

### مقياس متجمع

مقياس ترتب فيه الأسئلة بطريقة تجعل من يجيب بالإيجاب على سؤال ما يجيب بالإيجاب أيضا عن الأسئلة ذات الرتب الدنيا .

### اختبار السرد cursory enumeration test

اختبار يُطلب فيه من الفرد أن يذكر في زمن محدد أكبر عدد من الأشياء إما بحرية كاملة أو وفق شرط معين .

### منحني التكرار المتجمع

curve cumulative frequency

تمثيل بياني لحاصل جمع تكرار القيم المتتابة لمتغير بهدف تحديد مستوى الدرجات المختلفة بالنسبة إلى درجة ما .

### منحني النسب المئوية المتجمع

curve, cumulative percentage

تمثيل بياني لحاصل جمع النسب المئوية للقيم المتتابة لمتغير بهدف تحديد مستوى الدرجات المختلفة بالنسبة إلى درجة ما .

### منحني التوزيع التكراري

curve, frequency

تمثيل بياني للتوزيع التكراري الواقعي للبيانات العددية .

### منحني التوزيع التكراري الاعتمالي

curve, normal frequency

تمثيل بياني للتوزيع التكراري يمتد في كلا

**cyclothymia** **التقلب المزاجي المرضي**

مرض نفسي تتميز فيه الشخصية (غير الذهانية) بالتعرض لتذبذبات وتقلبات غير سوية في النشاط والحالة المزاجية .

**الشخصية المتقلبة مزاجيا****cycloid personality**

نمط من الشخصية يتميز بالتذبذب في الحالة السوية في النشاط والمزاج .

**D****daydream** **حلم اليقظة**

استرسال في رؤى تتخيل فيها الرغبات غير المشبعة وكأنها قد تحققت .

**day residue** **رواسب النهار**

سبرات اليوم السابق التي تحدد جزئيا محتوى ظاهراً للأحلام .

**deafness, functional** **الصمم الوظيفي****deafness, hysterical** **الصمم الهستيرى****deafness, psychic** **الصمم النفسى**

صمم يصيب الإنسان ولا يمكن إرجاعه إلى سبب عضوى .

**deafness, tone** **صمم النغمة**

عجز في تمييز الاختلافات في درجة النغمة .

**death, instinct** **غريزة الموت**

غريزة انتزعتها فرويد (مقابلة لغريزة الحياة) ، وهى تدفع الانسان إلى الانقباض وعدم التعبير الكامل عن التزعات الغريزية وعدم الاستمتاع باللذة ، وفي أقصى حالاتها تؤدي إلى تدمير الذات .

**debility** **وهن**

ضعف البدن أو جزء منه ، وبخاصة ضعف الحيوية في أداء وظيفة هامة من وظائفه .

**التحليل الوجودى****daseinanalyse = (existential analysis)**

أسلوب من العلاج النفسى يعتمد على موقف الفرد من الحياة ومعنى وجوده ومصيره .

**data** **المعطيات**

مجموعة من الحقائق تصلح لأن تكون أساسا للمناقشة أو لاستخلاص النتائج .

**data, experimental** **معطيات تجريبية**

المعطيات المستخلصة من إجراءات تجريبية .

**data observational** **معطيات الملاحظة**

المعطيات المستخلصة من الملاحظة غير التجريبية .

**data processing** **تجهيز المعطيات**

المعالجة الرياضية للجوانب المميزة للمعطيات بحيث يمكن أن تصاغ عمليات هذه المعالجة في معادلات رياضية .

**data, raw** **معطيات خام**

المعطيات التي لم تحلل بعد تحليلا منطقيًا أو إحصائيًا .

**data sheet** **صحيفة معطيات**

صحيفة تعد بحيث يمكن أن تدون بها المعطيات بطريقة منظمة ومنسقة .

defect عيب

خطأ في الوظيفة وخلل في التنظيم أو التركيب يترتب عليه فشل في الوصول إلى مستوى أداء معين .

defence دفاع

حالة نسبية لانسعورية يتوصل بها الفرد لحماية الذات أو الأنا من الألم أو القلق أو فقدان الاحترام .

defence, perceptual دفاع إدراكي

انتقاء إدراك معين يباعد به المرء بين الأنا والرعى بشئ مؤلم ومهدد له .

defendance need حاجة دفاعية

الإلحاح في الدفاع الشفوي عن الذات ضد أي لوم أو نقد يوجه إليها .

defensiveness دفاعية

الرفض المفرط للنقد الموجه إلى الذات ، سواء أكان هذا الرفض صريحاً أم ضمنياً .

deference need حاجة الاقتداء

الحاجة إلى الإعجاب بشخص والاقتداء به .

deficit motive دافع النقص

حاجة ناشئة عن نقص لدى الكائن الحي ، وتسمى باختزال التوتر المصاحب لذلك النقص كالإحساس بالجوع .

deflection, perceptual تحول إدراكي

رد فعل دفاعي لاشعوري يتحول فيه الانتباه عما هو غير سار .

الأسنان اللبنية

deciduous teeth (milk teeth)

الأسنان الطفلية ، أو مجموعة الأسنان الأولى غير الدائمة .

decile النقطة الأعشارية

إحدى النقاط التي تقسم توزيع رتب إلى عشرة أقسام يتوى كل منها عشر الحالات المتضمنة في التوزيع .

decile rank الترتيب الأعشاري

تنظيم التوزيع الأعشاري بحيث يبدأ عد الأقسام العشرة من أسفل إلى أعلى .

decision قرار

تعيين مسار سلوك أو أداة أو تصرف بقصد تنفيذه .

decision theory نظرية القرار

معالجة نظرية تستخدم أساليب رياضية معينة إبان القرارات التي يمكن أن تتخذ على أساس ما يمكن أن يترتب على ظهور خطأ محتمل .

decoding ترسييل

تحويل الإشارات ( الشفرة ) إلى رسائل .

decrement نقص

انخفاض أو فقد الكمية أو الوظيفة .

deduction استنباط

طريقة استدلال تبدأ من التسليم بمقدمات أو قضايا ، وتحاول الوصول إلى ما يترتب عليها من نتائج .

delirium	هذيان	deformity	تشوّه
حالة من الهذيان أو الاختلاط العقلي ، من مظاهرها التوهم واضطراب في الإدراك الحسى .		تكوين جسمى شاذ .	
delusion	توهم	defusion	انسطار ( في التحليل النفسى )
وهم خاطئ يتمسك به الشخص برغم وجود أدلة كافية لرفضه .		فقدان التوازن بين غريزتى الهدم والبناء عند الأشخاص غير الأسوياء .	
delusion of grandeur	توهم العظمة	degeneration, social	الانحلال الاجتماعى
نوع من الوهم ينشأ لدى الفرد عندما يبالغ في الاعتقاد بأن له مكانة رفيعة أو أنه حقق إنجازا عظيما .		فقدان المعايير الأخلاقية والفكرية في مجتمع ماع عدم وجود معايير أخرى تحل محلها .	
delusion of persecution	توهم الاضطهاد	dejection	حزن
نوع من الوهم يعتقد المصاب به أن أناسا يدبرون عن عمد لإضاعة جهوده أو أنهم ينزلون به بطريقة ما ألوانا من الأذى .		حالة مؤقتة من الغم والهبوط المعنوى .	
demand	عَوْر	delayed response	إستجابة مرجاة
احتياج منشوّه جانب من جوانب البيئة ، ينشأ داخليا ، ويترتب عليه فقد تلاؤم الكائن الحى أو توازنه .		استجابة تكيفية أو هادفة تظهر بعد فترة من انتهاء مشيرها .	
dementia	خَبَل	delayed reward	الثواب المرجأ
حالة تدهور مرضى من أخص ظواهرها اضطراب للتفكير .		ما يقدم لكائن حى من ثواب أو عقاب بعد استجابته بفترة .	
dementia infantilis	خَبَل الطفولة	deliberation	المفاضلة
حالة مرضية تضمحل فيها بعض خلايا المخ ، وتظهر في نحو الثالثة عند الأطفال .		عملية تفكير يوازن فيها بين أمرين بقصد اختيار أحدهما .	
		delinquency	جنوح
		خروج محدود نسبيا على القانون أو القواعد الأخلاقية .	
		delinquent	جانح
		لفظ يطلق عادة على الطفل أو المراهق الذى يخرج على القانون أو المبادئ الخلقية .	

depression

اكتئاب

حالة من سيطرة الأفكار السوداء وعدم القابلية للإستشارة .

depression, agitated اكتئاب المضطرب

حالة مرضية مظهرها نشاط زائد مضطرب يصاحبه اليأس والملح ، وقد يكون من مظاهرها أيضا توهم إدانة الذات .

depression, psychotic اكتئاب ذهاني

مصطلح كان يطلق في عهد قريب على حالي الاكتئاب المضطرب والاكتئاب المثبط معا .

depression, retarded الاكتئاب المثبط

حالة مرضية يبدو فيها الشخص مغموما ميالا إلى الانتقاص من قدر نفسه ، وتصبح أنشطته العادية بطيئة وقد يضيق مجالها .

deprivation

حرمان

فقدان شيء مرغوب فيه .

depth perception

إدراك العمق

وعى بالمسافة بين المدرك وموضوع الإدراك . ويطلق كذلك على إدراك الأبعاد الثلاثة لموضوع الإدراك .

depth psychology سيكولوجية العمق

فرع من علم النفس يأخذ بالظواهر الخاصة باللاشعور عند تفسير الظواهر النفسية .

desensitization

إضعاف الحساسية

عملية تهدف إلى التقليل ما أمكن من الحساسية الانفعالية الناشئة من عيب شخصي أو صفة اجتماعية .

dementia. senile

خبيل الشيخوخة

هبوط تدريجي في كفاية القوى العقلية ، ويطلق عادة على الحالات المتطرفة عند المسنين .

demophobia (الديموفوبيا)

خوف مرضي من الزحام .

dendrite

الشجيرة العصبية

الجزء المستقبل من عصب أو فرع منه .

تنظيم أقسام الدراسة

departmental organisation

تقسيم الدراسة إلى مجالات عريضة يسمى كل منها قسما يبين فيه مادة الدراسة الأساسية والمواد الإضافية وكذلك مهام القائمين بالتدريس فيها .

dependency, emotional

تبعية انفعالية

الاعتماد على الغير للطمأنينة والراحة والاسترشاد وإتخاذ القرارات .

dependency, morbid

تبعية مرضية

درجة من محو الذات تخضع فيها الإنسان خضوعا تاما لغيره .

dependency, passive

تبعية سلبية

سلوك يعبر فيه الشخص عن نفسه تعبيرا يستدر به العطف من الآخرين ، وينشأ عن شعور بالتقص في احترام الذات .

depersonalization

ضياع الشخصية

ضياع يفقد فيه الشخص احساسه بحقيقة وجوده ، ويبدو كل شيء أمامه كأنه حلم ، ويرقب تصرفاته الذاتية وتصرفات الآخرين بتباعد ولا مبالاة .

development	نمو	desire	رغبة
	تغيير مطرد في الكائن الحي يتجه به نحو تمام النضج .		مصطلح عام يدل على الاشتها مع شعور واضح بموضوعه .
development, arrest in	توقف في النمو	destructiveness	التدميرية
	عدم الاستمرار في النمو العادى .		نزعة عدوانية موجهة إلى الفرد ذاته أو إلى شيء من بيئته .
developmental stage	مرحلة نمو	detached affect	شعور منفصل
	فترة في حياة الفرد تتميز بخصائص بدنية ونفسية معينة تتخذ أساساً لتربيته .		شعور يرتبط أصلاً بفكرة كريهة ، ثم يفصل عنها بعد ذلك ، وتمسك أفكار أخرى عليه .
developmental tasks	متطلبات النمو	detachment, emotional	انفصال انفعالى
	مستويات من المهارات والقدرة على الإنجاز ، يتطلب المجتمع من الفرد بلوغها في مرحلة عمرية معينة لكي يحقق توافقاً سليماً مع المجتمع ، وتهيؤه لاستمرار التوافق في المرحلة التالية .		حالة تكون فيها الاستجابة الانفعالية أو العاطفية لموقف أو حدث معين غير قائمة وتصبح أقل من المتوقع أو المناسب .
deviate	منحرف	determined action	مبدأ الفعل المحدد
	شخص لا يتفق سلوكه واتجاهاته مع الأنماط الشائعة في المجتمع أو المعايير السائدة فيه .		مبدأ في نظرية الجشطالت مؤداه أن الكل يحدد جزئياته .
deviation	انحراف	determining tendency	نزعة التحديد
	خروج على العرف أو المعايير المألوفة .		حالة تعترى الكائن الحي عندما يتجه إلى هدف معين ، وتحدد سلوكه بوعى أو بغير وعى .
	النسبة الانحرافية للذكاء ( ذ ح )	determinism	الحتمية
deviation, I Q (D I Q)			مبدأ يراد به في علم النفس أن الإحاطة التامة بظروف الفرد السابقة تؤدي إلى معرفة السلوك الذى سيقوم به أو الذى لا بد أن يصدر عنه .
	درجة معيارية على اختبار ذكاء متوسطها مائة ( ١٠٠ ) ، وقيمة انحرافها المعيارى في الغالب ستة عشر ( ١٦ ) .	detour behaviour	سلوك منعطف
			سلوك غير مباشر نحو هدف ما يصعب الوصول إليه مباشرة .

<b>التحليل الفارقي للقدرة</b> differential analysis of ability تقصي جوانب القوة والضعف في قدرات الفرد أو استعداداته .	<b>انحراف جنسى</b> deviation, sexual سلوك جنسى متكرر ومُلاحٍ يختلف كثيرا عن السلوك المقبول لدى المجتمع ، ولذلك يراه سلوكاً مَرَضِيّاً .
<b>علم النفس الفارقي</b> differential psychology فرع من علم النفس يختص بدراسة الفروق في الخواص النفسية بين الأفراد أو الجماعات .	<b>مهارة</b> dexterity حذق أو براعة وخاصة في استخدام اليدين .
<b>استجابات مبعثرة</b> diffused responses نشاط ضعيف الصلة أو معدومها بالظروف المثيرة إليه ، ويفتقر إلى التآزر والتحديد .	<b>اختبار مهارة</b> dexterity test اختبار سرعة الأداء والدقة في الأنشطة اليدوية بوجه خاص .
<b>انتشار الثقافة</b> diffusion, culture انتقال الثقافة من منطقة إلى منطقة أو من جماعة إلى جماعة بالهجرة أو بالاستعارة أو بالاقتباس أو بوسائل أخرى .	<b>ثنائي اجتماعي</b> diad, social علاقة اجتماعية بين اثنين .
<b>البعد</b> dimension يطلق في علم النفس على أى صفة مميزة يمكن أن يكون لها موضع من مقياس متدرج كالذكاء مثلا .	<b>اختبار تشخيصي</b> diagnostictest اختبار مصمم بحيث يعين مصادر صعوبات التعلم ، وبذلك يساعد على تحديد ما يتبع من أساليب تعلم علاجية ، وما يتخذ من إجراءات في التدريس والتوجيه والاستدكار ، لتلافي نشأة هذه الصعوبات .
<b>نظرية التقليد الطبيعي</b> ding-dong theory نظرية تذهب إلى أن اللغات نشأت أصلا من تقليد الأصوات التي تحدث في الطبيعة .	<b>علاج تعليمي</b> didactic therapy أسلوب في العلاج النفسى يوضح فيه المعالج للمريض ما ينبغي له معرفته ، ويشرح له طبيعة مشكلته ، ويوجهه إلى ما يجب عليه عمله لإزائها .
<b>تفكير موجّه</b> directed thinking تفكير مقيد بهدف معين يحدده عادة شخص لآخر .	<b>شعور بالمغايرة</b> difference, feeling of اعتقاد مهم لدى الفرد بأنه شاذ ، ولا يشبهه مخالطيه ، وفي الحالات المرضية يكون موهما .
<b>عجز</b> disability عدم القدرة على أداة وظيفية ما ، ويكون عادة من جراء ضرر أو ضعف يلحق بالبنية .	<b>الفارقة</b> differentia الخاصية التي يميز بها شيء عن غيره .



**disintegration** تفكك

فقدان التماسك أو النظام أو النسق في أى وحدة كانت مترابطة .

**disorder, behaviour** اضطراب السلوك

سذود في السلوك لا يرتبط بسبب أو عرض عضوى ، ويطلق على أنواع الشذوذ التي تؤدي إلى عدم توافق الفرد وخاصة في الجانب الاجتماعى .

**disorientation** اللاتوجه

نقص قدرة الفرد على إدراك الزمن والمكان وما يحيط به ، وفى التعامل معه .

**displacement of affect** نقل الوجدان

انتقال الوجدان عن موضوعه الأصيل إلى موضوع آخر يمثله .

**disposition** استعداد

اتجاه نحو سلوك خاص نتيجة عوامل عضوية أو نفسية أو هما معا .

**dissociation** انفصام

انفصال أحداث نفسية عن أحداث أخرى مرتبطة بغيرها .

**distance, social** بُعد اجتماعى

مدى إمكانية التلاقى والتواد بين فرد وفرد أو فرد وجماعة أو جماعة وجماعة .

**distortion, perceptua** انحراف إدراكى

عدم الاتفاق بين إدراك الفرد لشيء ما وبين ما هو شائع عن إدراكه ، أو بما لا يتفق مع خواصه الطبيعية .

**discharge** تفريغ

هبوط في شدة الحافز عند حدوث استجابة تحقق إشباعا للفرد .

**discipline** تأديب

ضبط الميول أو السلوك إما بإرادة الفرد نفسه أو بتأثير سلطة خارجية .

**نسبة الضيق إلى الارتياح**

**discomfort-relief quotient**

النسبة بين التعبيرات الدالة على عدم رضا الفرد عن نفسه أو عما يحيط به ، وبين التعبيرات الدالة على الرضا أو الشعور بالتحسن .

**discord** تنافر

عدم التماسك أو الاتفاق أو الانسجام .

**discretion** كياسة

وعى حساس لدى الفرد تجاه الأحكام الاجتماعية يحمله على عدم مخالفتها تجنباً للنقد .

**discrimination** تمييز

عملية إدراك الفروق الدقيقة بين الأشياء .

**discrimination, sensory** تمييز حسى

تبين الفرد للاختلافات بين موضوعات الإدراك الحسى .

**discriminative learning** تعلم تمييزى

تعلم يزيد من قدرة الفرد على التمييز الإدراكى بين مختلف الموضوعات ، وعلى استجابته استجابة مناسبة للموضوعات المختلفة .

صاحبه و يرويهها ، ويعرف هذا بالمحتوى الظاهر للحلم ، أما المحتوى الكامن له فهو الرغبات المكبوتة التي عبر عنها بطريقة غير مباشرة في المحتوى الظاهر .

**حافز** drive

نشاط داخلي في الكائن الحي أو في عضو من أعضائه يجعله مهياً للاستجابة لمثير معين .

**استثارة الحافز** drive arousal

تنشيط الحافز نتيجة لمجموعة من الملاحظات أو الظروف البيئية أو الداخلية في الكائن الحي .

**اختزال الحافز** drive reduction

خفض " الحافز " نتيجة لسلسلة من التغيرات تحدث "داخل" الكائن الحي ، ويتحقق عادة بنوع من إشباع الحاجات المرتبطة بالحافز أو إزالة الظروف التي تدعو إلى استثارته .

**إدمان عقار مخدر** drug addiction

اعتماد على آثار عقار مخدر مع طلب الزيادة المستمرة من جرعاته ، ويتعرض المدمن لحالة من التوتر إذا حيل بينه وبين تعاطي هذا العقار .

**اعتیاد عقار** drug habituation

اعتیاد تناول عقار معين دون الشعور بالحاجة إلى زيادة الجرعة ، ويمكن للفرد الامتناع عنه دون التعرض للتوتر .

**مبدأ عدم الاستعمال** disuse, principle of

مبدأ ينص على أن الميل لظهور استجابة متعلمة يضعف بمرور الوقت في حالة عدم التمرين .

**حيضان** disvergence

مخالفة رأى أو سلوك كان من المنتظر الاتفاق عليه .

**تنظيم أقسام الإدارة**

divisional organisation

تنظيم يقوم على تقسيم الوحدة الإدارية إلى أقسام أصغر . ويهدف إلى تخطيط أنشطة الوحدة وتنفيذها .

**دوجماتية** dogmatism

نزوع إلى التشبث بالرأى وإصرار فرضه على الآخرين .

**سيادة** dominance

(أ) حالة نفسية أو فسيولوجية يكون لها أفضلية أو أسبقية على غيرها من الحالات أو الخصائص أو يكون لها تأثير أكبر من تأثير غيرها .

(ب) تكرار الاستجابة المستدعاة في موقف معين أكثر من غيرها .

(ج) نزعة إلى التحكم في الآخرين .

**محتوى الحلم (في التحليل النفسي)**

dream content

الأفكار والأخيلة والأحداث كما يتذكرها

dyslexia **عجز في القراءة**

تعطل القدرة على قراءة ما يقرأ جهرًا أو صمًا أو في فهمه ، وليس لهذا التعطل صلة بأي عيب في النطق .

dysmnnesia **عجز الذاكرة**

خلل أو اضطراب في التذكر .

dynamic psychology **علم النفس الدينامي**

اتجاه في علم النفس يعنى بدراسة أثر الحوافر والدوافع في السلوك .

dyslagia **ع**

صعوبة في التعبير بالنطق عن الأفكار نتيجة ضعف عقلي .

## E

echopathy **محاكاة مرضية**

حالة مرضية يحاكي فيها الفرد شخصاً آخر في أوضاعه الجسمية كحركاته في وقفات وجلساته وإيماءاته وإشاراته وحركاته وكلماته .

eclecticism **الانتقائية**

اختيار عناصر قابلة للمقارنة من مصادر مختلفة .

ecomania **هوس التسلط الأسرى**

سلوك يمليه النزوع إلى التسلط في وسط الأسرة ، وعدم الاستقرار وعدم القابلية للاستشارة تصاحبه نزعة إلى الخضوع للأشخاص ذوي السلطة من خارج الأسرة .

ecstasy **نشوة**

شعور بالغ بالسعادة والبهجة .

educability **القابلية للتعليم**

قدرة الفرد على التعلم بوجه عام أو عند مستويات معينة .

Ebbinghaus curve **منحنى (( إبنجهاوس ))**

منحنى من منحنيات النسيان لمواد عديمة المعنى . وفيه يظهر هبوط مفاجيء في مقدار المواد المستدعاة بعد حدوث التعلم بوقت قصير ، ثم يقل معدل الهبوط تدريجياً .

( منسوب إلى العالم الألماني « إبنجهاوس » المتوفى عام ١٩٠٩ م ) .

echo reaction **رجع الصدى**

تكرار الطفل لأصوات الآخرين وخاصة الأيوين ، وقد يكون ذلك دون وعى بالمعنى .

echolalia or echophrasia **محاكاة لفظية**

ترديد الفرد لا إرادياً لكلمة أو جملة ينطق بها شخص آخر دون انتباه للمعنى .

echoparaxia **محاكاة الحركة**

ميل الفرد إلى محاكاة شخص آخر بطريقة أوتوماتيكية .

effect, law of

**قانون الأثر**

تعميم تجريبي يعنى أن الكائن الحى يتعلم سريعا الاستجابات التى تصاحبها أو تتبعها حالات الرضا ، ويتعلم ببطء الاستجابات التى تصاحبها أو تتبعها حالات من عدم الرضا .

**انتشار الأثر**

effect, spread of consequences

فرض قائل بأن أثر العواقب السارة للاستجابة فى مرقف تعلمى يمتد إلى أى شىء ينتمى إلى هذا الموقف أو ما يحدث فى اقتران زمنى مع هذه الاستجابة .

effemination

**التأنت**

ميل الذكر إلى التشبه بالأنثى فى مظهره أو ساوكة .

efferent nerve

**العصب المصير**

العصب الذى يحمل الدفعة العصبية من المركز العصبى إلى العضلات أو الغدد .

efficiency

**كفاءة**

نسبة العائد إلى الجهد المبذول .

efficiency quotient (EQ)

**نسبة الكفاءة**

درجة فى اختبار الذكاء يقارن فيها أداء الفرد بأداء الأشخاص الذين تقع أعمارهم فى المدى من ٢٠ - ٢٤ سنة ، والذى يعتبر الأداء المتوسط فيه من الحد الأقصى للكفاءة العقلية .

ego

**الإننا ( فى التحليل النفسى )**

الجانب الشعورى للنفس ، ويتميز بأنه أكثر الجوانب اتصالا بالحقيقة الخارجية .

educational guidance

**توجيه تربوى**

مساعدة الفرد على اختيار برنامج للدراسة يلائم قدراته وميوله والظروف المحيطة به وخطته للمستقبل .

**علم النفس التربوى**

educational psychology

فرع من علم النفس يتناول عملية التربية من الناحية النفسية .

**النسبة التعليمية**

educational quotient (EQ)

خارج قسمة العمر التعليمى للتلميذ على عمره الزمنى مضروبا فى ١٠٠ .

education, special

**التربية الخاصة**

تربية الأفراد الذين ينتمون إلى فئات تختلف عن المستوى العادى ، سواء كان هذا الاختلاف فى الخصائص الجسمية أو العقلية . ومن أمثلة هذه الفئات الصم والمكفوفون والمتفوقون عقليا وكذلك ضعاف العقول .

education

**استنتاج ( عند سبيرمان )**

عملية يستخدمها الفرد عندما يعرف طبيعة طرفين (fundaments) وتؤدى مباشرة إلى معرفة العلاقة بينهما ( استنتاج العلاقة ) ، أو عندما يعرف طرف منهما والعلاقة بينهما ، فإن ذلك يؤدى إلى معرفة الطرف الآخر . ( استنتاج المتعلق correlate ) .

له خصائص فعلية وخصائص أخرى يتطلع  
أن تتوافر فيه .

**حافز الأنا** ego drive

اندفاع عند الفرد نحو الأنشطة التي تجعله  
يحافظ على تقديره لذاته .

**بسط الأنا** ego extension

مد نطاق الوظائف الموجهة لعالم الواقع  
والمتكاملة للشخصية .

**فشل الأنا** ego failure

العجز عن إحداث التوازن السوي بين رغبات  
الهُو وضوابط الأنا الأعلى ومطالب عالم  
الواقع .

**الأنا المثالي** ego, ideal

جزء من الأنا أوثق اتصالاً بالأنا الأعلى إلا  
أنه يتميز عنه ، فهو يمثل مجموع التقمصات  
الموجهة بالدين، محبين أو بمن يحل محلها ،  
ومنه نبعت مستويات الفضل والامتياز التي  
يرغب الفرد في الوصول إليها .

**انمماج الأنا** ego involvement

ذوبان الأنا في عمله .

**الأنانية** egoism

حب الذات حبا يجعلها أساسا للدافعية  
والسلوك الأخلاقي .

**مستوى الأنا** ego level

مستوى افتراضى يحىء سلوك الفرد وفقا له .

**تحليل الأنا** ego analysis

بحث جوانب القوة والضعف في الأنا  
لاستخدامها في العلاج النفسى .

**عائق الأنا** ego block

كل ما يعوق الأنا ويعطله عن النمو .

**الأنا الجسمى** ego body

الصورة التي يتوهمها الفرد عن جسمه ،  
وتؤلف محورا للأنا .

**تظهير الأنا** ego cathexis

انتقال الطاقة اللبديية إلى شئ في نطاق عالم  
الأنا الموجه بالواقع .

**متمركز حول الذات - متمركز الأنا**

ego centric

الشخص الذى تتحكم في سلوكه اهتماماته ،  
ويتسم بعدم الحساسية لحاجات الآخرين  
وتعبيراتهم واستجاباتهم ، وهو أكثر شيوعا  
في السلوك الغوى عند الأطفال .

**مركب الأنا** ego complex

بنية عقلية تتألف من الاستجابات الانفعالية  
والرحمانية التي ترتبط بالأنا .

**دفاع الأنا** ego defence

حماية الأنا ، وذلك بإحداث التوازن بين  
الهُو والأنا الأعلى .

**ارتقاء الأنا** ego development

نمو الوعي لدى الطفل بذاته كشخص متميز

<p><b>الأنانية والأحلام</b></p>	<p><b>الطاقة اللبديية للأنى</b></p>
<p>egoistic theory of dreams</p>	<p>ego libido</p>
<p>نظرية فى التحليل النفسى ترى أن الممثل الرئيسى فى الحلم هو دائماً الشخص الحالم نفسه .</p>	<p>الطاقة النفسية التى يقتصر نشاطها على الأنى .</p>
<p><b>صورة ارتسامية</b></p>	<p><b>التشبيه بالأنى</b></p>
<p>eidetic image</p>	<p>ego morphism</p>
<p>نمط من التصور يشعر فيه الفرد كما لو كان يدرك شيئاً بالفعل على الرغم من أن الشيء المتصور ليس له وجود فعلى .</p>	<p>ميل الفرد إلى أن يدرك فى أفعال الآخرين ما يريد أن يجده فيها .</p>
<p><b>حبك ( فى الأحلام )</b></p>	<p><b>عصاب الأنى</b></p>
<p>elaboration</p>	<p>ego neurosis</p>
<p>عملية الربط بين الأجزاء والتفاصيل للمحتوى الكامن للحلم بحيث تبدو أكثر تماسكاً ومنطقية ، وتبدأ أثناء الحلم ثم تستمر بعد ذلك عند محاولة استرجاعه .</p>	<p>مرض نفسى أعراضه الأساسية اضطرابات فى أنشطة الأنى أو فى الوظائف الشعورية ومنها الشلل وخلل الوظائف الحسية وضعف الذاكرة .</p>
<p><b>عقد الكترا</b></p>	<p><b>مرض الأنى</b></p>
<p>Electra complex</p>	<p>ego pathy</p>
<p>الرغبة المكبوتة لدى الأنثى لعلاقة جنسية مع الأب ، وينتج عنها شعور بالإثم وعداء للأُم (نسبة إلى « إلكترا » فى الأسطورة اليونانية المشهورة) .</p>	<p>حالة تنشأ عن ميل الفرد إلى العدوان التأكيد ذاته معتبراً الآخرين أدنى منه .</p>
<p><b>استجابة الجلد الكهربائىة</b></p>	<p><b>نكوص الأنى</b></p>
<p>electrodermal response</p>	<p>ego regression</p>
<p>استجابة الجلد لتيار كهربائى ضعيف ، ويستنتج منها مدى مقاومة الجلد لهذا التيار الكهربائى .</p>	<p>العودة إلى مستوى بدائى من ارتقاء الأنى ونموه ، يسيعطر فيه « الهوى » .</p>
<p><b>الرسم الكهربائى للعضلة</b></p>	<p><b>مقاومة الأنى</b></p>
<p>electromyogram</p>	<p>ego resistance</p>
<p>تسجيل للتغيرات التى تطرأ على الجهد الكهربائى لعضلة ما .</p>	<p>السلوك الذى يظهره الأنى خلال التحليل النفسى من مقاومة للرغبات المكبوتة لدى الفرد ، ويتمثل فى صورة عصابية أو دفاعات غير سوية .</p>
<p><b>التنويم الكهربائى</b></p>	<p><b>قوة الأنى</b></p>
<p>electronarcosis</p>	<p>ego strength</p>
<p>نوع من العلاج بالصدمة الكهربائىة يؤدى إلى إحداث غيبوبة أشبه بالنوم .</p>	<p>قدرة الفرد على الاحتفاظ بالأنى وتمثالة فى حالة من التكيف للمواقف المختلفة</p>
<p></p>	<p><b>تهديد الأنى</b></p>
<p></p>	<p>ego threat</p>
<p></p>	<p>ضغوط الرغبات العريرية كما يدركها الأنى معارضة مطالب عالم الواقع .</p>

embeddedness	<b>انظمار</b>	الرسم الكهربائي للشبكية
	انغلاق الشخص على عالمه الذاتي .	electroretinogram
emitted behaviour	<b>سلوك منبعث</b>	تسجيل للتغيرات التي تطرأ على الجهد الكهربائي لشبكية العين .
	سلوك يصدر دون وجود مثير يمكن تحديده .	علاج بالصدمة الكهربائية
Emmert's law	<b>فانون ( إيمرت )</b>	electroshock therapy ( E.S.T. )
	معادلة تبين حجمي الصورة الارتسامية عندما يسقطان على سطح معين .	علاج لاضطرابات السلوك بتعريض المخ لصدمة كهربائية .
emnesia	<b>فقدان الذاكرة للأحداث القريبة</b>	عنصر
	عدم القدرة على استدعاء أحداث قريبة الوقوع مع القدرة على استدعاء الأحداث البعيدة .	مكون لا يمكن تحليله إلى ما هو أبسط منه في حدود ما هو متاح من طرق البحث والملاحظة.
emotion	<b>انفعال</b>	عنصر المصفوفة ( في التحليل العاملي )
	حالة وجدانية تصاحبها أنشطة غدية وحركية .	element of a matrix
emotional blocking	<b>تعويق انفعالي</b>	العدد الذي يشغل إحدى خانات مصفوفة الارتباط . وهو معامل ارتباط .
	توقف التفكير أو غيره من صور الاستجابة التكيفية نتيجة لحدة الانفعالات وخاصة تلك التي تنتمي إلى طائفة انفعالات الخوف .	سلوك مُجَدَّت
emotional breadth	<b>اتساع انفعالي</b>	elicited behaviour
	اتساع التنوع الشعوري إزاء موقف معين ، وتدل على مدى الأشياء والمواقف التي يمكن أن يستجيب لها للفرد استجابة انفعالية .	سلوك يحدثه مثير يمكن تعيينه .
emotional decompensation	<b>انفجار انفعالي</b>	elision
	ثورة انفعالية تنتج من تراكم الاستشارة ، ويصعب التحكم فيها .	إدغام
emotional disorder	<b>اضطراب انفعالي</b>	حذف
	حالة من عدم تناسب الاستجابات ، الانفعالية مع الاستشارة .	عدم النطق بكلمة أو أكثر أو عدم كتابتها ، ويقوم المستمع أو القارئ بمهمة بناء الكل وفهمه .
		ellipsis
		التشرد
		emancipation
		رفع الولاية من سلطة الضبط أو التحكم وخاصة من تحكم الوالدين .

emotionality	انفعالية	قابلية التوسع الانفعالي
خاصية للشخص الذى يستجيب بسرعة وقوة للمواقف الانفعالية .	emotional expansiveness	ميل لإظهار الانفعال فى مواقف جديدة وخاصة حين يكون التحول من موقف إلى آخر ميسرا .
empathy	تقمص وجدانى	emotional expression
تجاوب الفرد للحالة النفسية لشخص آخر .	emprirical	تعبير انفعالي
ما يعتمد على الواقع والخبرات التى تتوافر بالملاحظة .	empricism	مؤشر انفعالي
إمبيريقى	إمبيريقية	ما يحدث من تغيير عضلى وگددى أثناء الانفعال ، وهو جزء منه .
ما يعتمد على الواقع والخبرات التى تتوافر بالملاحظة .	emotional indicator	مؤشر انفعالي
إمبيريقية	عرض من نشاط ظاهر يمكن ملاحظته ويدل على الانفعال .	مؤشر انفعالي
مذهب يرى أن الخبرة هى مصدر المعرفة .	emotional instability	تقلب انفعالي
emcapsulation	التغليف	عدم استقرار استجابات الفرد الانفعالية .
بعد الفرد عن جميع المثيرات الخارجية المحتملة تجنباً لمواقف تثير التوتر .	emotional liability	قابلية للانفعال
رسم المخ	رسم المخ	سهولة الاستثارة والتحول من انفعال إلى آخر .
رسم للمخ باستخدام الرسام الكهربائى تمهيدا لدراسته .	encephalography	نمط انفعالي
encephalopsychosis	ذهان مخي	مجموعة من العلاقات بين الأنشطة التى تميز انفعالا معيناً .
اضطراب عقلى يرجع إلى مرض فى المخ .	encoding	تنفيس انفعالي
التأشير فى نظرية الاتصال	عملية تحويل الرسالة وترجمتها إلى إشارات يمكن أن تحملها إحدى قنوات الاتصال .	emotional release
enclturation	تثقف	التعبير عن الانفعال بعد فترة من محاولة قمعه أو إيقافه .
استيعاب الشخص لثقافة ما وتوافقه معها .	emotional stability	استقرار انفعالي
	الحالة السوية فى الاستجابة الانفعالية .	



environment	بيئة	encystment	نقوع
ما يحيط بالكائن الحي من ظروف وعوامل تؤثر في نموه وتكاثره.		انغلاق الشخص على ذاته	
epilepsy	صرع	endogenic	داخلي المصدر
اسم يطلق على مجموعة من الأمراض العصبية تتميز أساساً بالتشنج .		صفه تطلق على ما ينشأ أو ينمو داخل نسق أو بنية مادية كانت أو عقلية .	
epiphenomenon	ظاهرة مصاحبة	endophasia	حديث باطني
حدث يصاحب آخر ، ولكنه ليس سبباً له أو مؤثراً فيه .		استعادة كلمات أو عبارات في الذهن أو تكوينها دون النطق بها .	
EQ (educational quotient)	نسبة تعليمية	endurance	تحمل
نسبة مئوية تتحدد بقسمة العمر التحصيلي للفرد على العمر الزمني له .		القدرة على الاستمرار في الأداء واحتمال الألم ومواجهة الصعوبات .	
طريقة المسافات المتساوية ظاهرياً		علم النفس الهندسي	
equal-appearing intervals method		engineering psychology	
طريقة في القياس النفسي والتربوي تعتمد على تصنيف الأفراد في المقياس إلى فئات بينها مسافات إحصائية متساوية .		فرع من علم النفس يدرس سلوك الإنسان عند استخدامه لآلة ، كما يتم بتصميم الآلة بحيث تتفق مع إمكانيات الإنسان .	
equality judgment	الحكم بالتساوي	enrichment	إثراء
حكم سيكوفيزيقي على مثيرين متساويين وقد يكونان غير ذلك .		تجارب تعاليمية إضافية تقدم للتلميذ المتفوق الذي يتعلم البرنامج المعتاد في وقت أقصر .	
equated scores	درجات مسواة	enumeration	عد
درجات مشتقة من صور مختلفة لاختبار أو اختبارين مختلفين يقيسان نفس المتغير ، يتم ردها إلى أساس مشترك من التصحيح بحيث يمكن المقارنة بينها مباشرة .		حصر عدد من الأشخاص أو الأحداث أو الأشياء .	
		enuresis	تبول لا إرادي
			خروج لا إرادي للبول .

escape learning	<b>تعلم الهروب</b>	equifinality	<b>تكافؤ النهاية</b>
صورة للتعليم يؤدي إليه العقاب للإفلات من المثير المنفر .		تساوى أنماط السلوك في خاصية الوصول إلى هدف معين .	
escapism	<b>الهروبية</b>	equilibrium	<b>توازن</b>
الانسحاب من المواقف غير المرضية .		حالة من الاستقرار تنشأ عن تعادل القوى المتضادة .	
estimate	<b>تقدير</b>	equivalence, coefficient of	<b>معامل التكافؤ</b>
قيمة أو تعبير كمي من فحص معطيات أو بيانات معينة دون استخدام عمليات حسابية دقيقة .		معامل ارتباط محسوب بين درجات صورتين متكافئتين للاختبار ثم تطبيقهما في نفس الوقت على المفحوصين أنفسهم .	
estrangement	<b>تباعد</b>	equivalence test	<b>اختبار التكافؤ</b>
شعور بالبعد عن الجماعة لا يصل إلى حد التنازع معها .		مقياس لتحديد خصائص المثير إذا استمرت فيه يؤدي إلى إحداث نفس الاستجابة .	
ethos	<b>روح الجماعة</b>	equivalent groups	<b>مجموعات متكافئة</b>
نظرة للحياة تتسم بها جماعة سياسية أو مهنية أو ثقافية .		مجموعات في تصميم تجريبي يتضمن تقسيم المفحوصين إلى مجموعات لها نفس التوزيع الإحصائي في متغير معين أو في عدد متساوٍ من الخصائص موضع اهتمام الباحث .	
euphoria	<b>انشراح متوهم</b>	ergograph	<b>ارجوجراف</b>
حالة انفعالية تتميز بشعور الشخص بالصحة والقوة على الرغم من وجود اضطرابات أو أمراض جسمية به .		جهاز لتسجيل مقدار الحركات التي تصدر عن مجموعة معينة من العضلات أو من أحد أعضاء الجسم خلال عمل متصل .	
euthenics	<b>علم تحسين البيئة الانسانية</b>		
علم تطبيقي يبحث في تحسين أحوال الإنسان من خلال تنظيم البيئة .			
eviration	<b>توهم فقدان الذكورة</b>		
فكرة مرضية لدى بعض الرجال بتوهم بها أنه فقد ذكوره .			

excitation	استشارة	evolution	تطور
إحداث تغيرات في أعضاء الاستقبال الحسى نتيجة لمؤثرات خارجية .		التغير التدريجي الذى يحدث في بنية الكائنات الحية وسلوكها ، وتطلق أيضا على التغير التدريجي الذى يحدث في تركيب المجتمع أو العلاقات أو النظم أو القيم السائدة فيه .	
excitation gradient	مميل الاستشارة	evolutionism	التطورية
نقصان في قدرة المثيرات على إحداث الاستجابة الشرطية تبعا لزيادة الاختلاف بين هذه المثيرات والمثير الشرطى الأصيل .		المذهب الذى يقول بنظرية التطور .	
excitatory potential (E)	جهد استشارى	examination	امتحان ( فحص )
قوة فرضية لسمى الفرد للاستجابة على نحو معين ، وهى أحد مفاهيم نظرية التعلم عند « كلارك هل » .		( أ ) عدد من المثيرات أو الأسئلة يتطلب من الشخص الاستجابة لها أو الإجابة عليها .	
excitatory tendency	ميل استشارى		( ب ) مقياس أو مجموعة من المقاييس للحكم على الخصائص النفسية للشخص .
قدرة مثير معين على إحداث استجابة معينة .		exceptional behaviour	سلوك غير عادى
excitement	هياج	سلوك يختلف عن المستوى العادى أو المألوف .	
حالة الانفعال التى تدعو إلى نشاط يظهر في صورة حركات اندفاعية .		exceptional child	طفل غير عادى
exercise, law of	قانون التمرين	طفل يختلف عن من في سنه من الأطفال العاديين في الخصائص الجسمية أو الحسية أو الحركية أو العقلية أو الاجتماعية أو الانفعالية .	
تعميم تجريبى مؤداه أن أداء عمل معين يساعد على تسهيل الأداء اللاحق له ، وجمله أكثر يسرا وأقل تعرضا للأخطاء .		excitability	القابلية للإثارة
exhaustion	نهبك	هى خاصية الاستجابة للمنبهات .	
حالة قصوى من التعب تتوقف عندها القدرة على الاستجابة للتنبه .		excitable	قابل للإثارة
		صفة للكائن الحى من حيث كونه قابلا لمنبهات داخلية أو خارجية .	

expansive	مشتت	exhaustion psychosis	ذهان الإنهاك
صفة للشخص غير المقيد بالواقع في شعوره وتخيله وفي تعبيراته اللفظية وحركاته الجسمية .		مرض عقلي يتصف بالأوهام والاضطراب الفكري وينشأ عن التعب الشديد .	
expansive delusion	توهم توسعي	exhibitionism	( أ ) حب الاستعراض
ذهان يتمثل في توهم المريض الغنى أو القوة أو الأهمية .		رغبة قوية في جذب انتباه الآخرين إلى الذات .	
expansiveness	ششط		( ب ) العرض الجنسي
ميل عام للتفاخر والتعالى والمغلاة .		رغبة قهرية مرضية في كشف الأعضاء الجنسية في ظروف غير ملائمة .	
expectancy theory	نظرية التوقع	existential analysis	تحليل وجودي
نظرية فحسوها أن ما يكتسب في التعلم هو استعداد للاستجابة لأشياء معينة باعتبارها علامات لأشياء أخرى ، والحيوان مثلا يمكن أن يتعلم أنه إذا جذب شيئا معينا فإنه يتوقع ظهور الطعام ويتضمن ذلك أنه قد يكتسب ما يشبه إدراك العلاقات ، وتنسب هذه النظرية إلى « تولمان » ( E.C.Tolman ) .		طريقة في العلاج النفسي تصمم بحيث تساعد المريض على الاستجابة التلقائية للعالم المحيط به مع شعور بحرية الإرادة .	
expectation	توقع	existential judgment	حكم وجودي
حالة نفسية تنطوي على ترقب حدوث أمر ما . وفي علم الإحصاء التقديرات المبينة على أسس رياضية .		حكم يتضمن أو يؤكد الوجود الحقيقي لمعطيات معينة في العالم .	
experience	خبرة	existential psychology	علم النفس الوجودي
( أ ) الحالة الشعورية الراهنة كما يشعر بها الشخص .		مدرسة في علم النفس ترى أن تقتصر مهمة علم النفس على ملاحظة ووصف معطيات الخبرة ومحتواها .	
( ب ) كل ما يحيط بالشخص من ظروف خارجية يتأثر بها وتؤثر فيه .		expanded personality	شخصية متسعة
		شخصية شاملة لمجموع ما في البيئة مما يتصل بشخصية الإنسان اتصالا وثيقا يجعله يشعر بما في البيئة كما لو كانت أجزاء من نفسه لاستبدال ولا تعوض مثل الملا بس والممتلكات ومن يجهم من الناس .	

**exploratory behaviour** سلوك استكشافي

( أ ) حركات أو سلاسل من الحركات تنفيذ الكائن الحي في دمج أجزاء أو جوانب مختلفة من العالم المحيط بحيث تصبح جزءاً من المثير .

( ب ) عملية التحول من الاهتمام بأحد جوانب الموقف إلى الاهتمام بجانب آخر .

**expression** تعبير

كل ما يفعله الكائن الحي بافتراض أن الفعل تحدوه طبيعة هذا الكائن .

**expressive behaviour** سلوك تعبيرى

ساوك تلقائى حر يستدل منه على بعض خصائص الكائن الحي .

**expressive movements** حركات تعبيرية

ساوك حركى يميز شخصاً عن غيره ، ويفيد في دراسة شخصيته .

**extensity** الامتدادية

جانب من الإحساس الذى يتعلق بإدراك المكان .

**extinction** انطفاء ( تضاؤل )

خفض تدريجى في قوة الاستجابة الشرطية نتيجة للعرض المتكرر للمثير الشرطى دون المثير الأسمى ، أو لعدم تقديم الإثابة بعد صدور الاستجابة .

**extinction, differential** انطفاء فارق

لإجراء يستخدم بحيث يؤدي إلى أن إحدى الاستجابات الشرطية يتم انطفائها ، على حين لا تتعرض استجابة أخرى للانطفاء .

**experiment** تجربة

تنظيم محكم للظروف والشروط التي يمكن أن تلاحظ فيها ظاهرة معينة سعياً لتحديد العوامل المؤثرة في هذه الظاهرة أو المحدثة أو المسببة لها .

**experimental group** مجموعة تجريبية

مجموعة المفحوصين الذين يتعرضون للمعالجة أو للمتغير التجريبي والتي يعكس أداؤها آثار هذه المعالجة أو ذلك المتغير فيهم .

**experimental neurosis** عصاب تجريبي

نوع من الأمراض النفسية يتم إحداثه في الحيوان خاصة داخل المعمل وفي الظروف التجريبية .

**علم النفس التجريبي****experimental psychology**

فرع علم النفس الذى يهتم بدراسة الظواهر النفسية مستخدماً المنهج التجريبي .

**explicit behaviour** سلوك صريح

سلوك يمكن لوضوحه ملاحظته مباشرة دون حاجة إلى استخدام أى طريقة من طرق الاستنتاج أو الاستدلال .

**exploitation, parental** استغلال والدي

توجيه الطفل إلى السلوك الذى يحقق طموح الوالدين لا ميوله الحقيقية .

**exploration, mental** استكشاف عقلى

استخدام الطرق التشخيصية التي تستعين باستجابات المفحوص في اكتشاف العوامل للنفسية المسؤولة عن نقص التوافق أو التكيف .

extinction ratio **نسبة الانطفاء**

نسبة الاستجابات التي تصدر عن الكائن الحي ما هو معزز فيها إلى ما هو غير معزز .

extinction, secondary **انطفاء ثانوي**

إضعاف الاستجابة الشرطية نتيجة للانطفاء التجريبي لاستجابة شرطية مماثلة .

### الإدراك متجاوز الحواس

extrasensory perception

إدراك لا تستخدم فيه الحواس المعتادة .

extraversion **انبساط**

الاهتمام بالأشياء التي توجد خارج نطاق الذات سواء في الهيئة الفيزيائية أو الإجتماعية .

### المسافة بين الرؤية والنطق

eye voice span

في القراءة الجهرية المسافة بين الكلمة المنطوقة وموضع الكلمة التي تراها العين في الوقت نفسه مقيسة بعدد الحروف بينهما .

extinction, latent **انطفاء كامن**

توقف الكائن الحي عن إصدار استجابات نحو موقف كان في الماضي موضوع إثابة ، وذلك لسحب المكافأة أو تعليقها خلال فترة زمنية .

### محو الاستجابة

extinction of response, experimental

القضاء على الاستجابة عن طريق التجربة ، وذلك بالإستارة المتكررة دون أن يصحبها المنبه العادي أو بمنع التعزيز ( أو الثواب ) عقب حدوث الاستجابة .

### المحو التفرقي للتجربة

extinction, experimental differential (experimental differentiating extinction)

محو بالتجربة لاستجابة شرطية مع الإبقاء على استجابة شرطية أخرى من النوع نفسه عند حدوث الاستارة .

### المحو الثانوي بالتجربة

extinction, experimental secondary

إضعاف بالتجربة لاستجابة شرطية للمحو التجريبي لاستجابة شرطية مشابهة .

## F

face validity **صدق الشكل**

صلاحية الاختبار للمقياس من حيث شكله العام ، وتعليماته وتوقيتته ، ومستويات صعوبته .

fable-test **اختبار الخرافات**

اختبار يطلب فيه من الشخص المختبر أن يبين على حسب فهمه مغزى ما يعرض عليه من قصص خرافية .

(ب) أحد التكوينات التي ينتهي إليها التحليل  
العاملى لمجموعة من الارتباطات .

### تحليل عاملى ( تحليل بالعوامل )

#### factor analysis

طريقة إحصائية لتصنيف درجات الاختبارات  
ومعاملات الارتباط بينها إلى عدد من الفئات  
تسمى العوامل .

#### factor axes

#### محاور عوامل

مجموعة من الإحداثيات تمثل علاقة العوامل  
بعضها ببعض وعلاقتها بمعاملات الارتباط  
في المصفوفة .

#### factor, bipolar

#### عامل ذو قطبين

عامل تشبعاته الكبرى موجبة وسالبة ، ويبدو  
بكثرة في تحليل عوامل مكونات الشخصية  
مثل الانبساطية - الانطوائية .

#### factor, common

#### عامل مشترك

عامل تمتد تشبعاته إلى اختبارين أو أكثر .

#### factor configuration

#### تكوين عاملى

مواضع متجهات الاختبارات في المكان ،  
والعلاقات بين هذه المتجهات .

### مصفوفة التباين العاملى

#### factor covariance matrix

مصفوفة تتألف أعمدها من تشبعات أحد  
العوامل بالاختبارات المختلفة ، وتتألف  
سطورها من مجموعة تشبعات عامل آخر  
بنفس هذه الاختبارات ، وتدلل الحانات  
على نواتج ضرب هاتين المجموعتين من  
التشبعات .

#### face - value (F)

#### نقطة النوسط

النقطة التي تقع في منتصف مدى الفئة في  
التوزيع التكرارى لدرجات الاختبار .

#### facial expression

#### تعبير الوجه

ما يظهر على الوجه من سكون أو حركة  
أو تغير . ولتعبير الوجه أهمية في علم النفس  
الاجتماعى .

#### facial vision

#### رؤية وجهية

إدراك أن شيئاً كبيراً يقترب من الشخص  
الكفيف وذلك من خلال الإحساسات اللمسية  
لتيارات الهواء التي تصل إلى الوجه .

#### facilitation, law of

#### قانون التسهيل

زيادة قوة الاستجابة الانعكاسية وذلك  
بعرض مشر آخر لا يؤدي إلى الاستجابة .

#### facilitation, retroactive

#### تسهيل راجع

تقوية ترابط سابق بترابط لاحق .

#### facilitation, social

#### التسهيل الاجتماعى

تقوية سلوك ما نتيجة لمثيرات اجتماعية  
كوجود آخرين مع الكائن الحى .

#### fact

#### واقعة

الواقعة في العادة موضوعية وقد تكون  
ذاتية كاعتقاد شخص ما في وجود الرخ  
( أو عرائس البحر ) .

#### factor

#### عامل

(أ) أحد الظروف التي تحدث مجتمعة  
واقعة ما .

<b>عامل من الدرجة الثانية</b> factor, second-order	<b>عامل مزدوج</b> factor, doublet
عامل يتم استخراجها من مصفوفة ارتباط العوامل .	عامل تنحصر تشعباته في اختبارين فقط ، ولا يعتمد عليه في التفسير النفسى .
<b>مكان العامل</b> factor space	<b>كفاءة العامل</b> factor efficiency
المنطقة التي تتحدد بمجموعة من العوامل ، أو التي يعمل في نطاقها عامل معين .	عدد المواقف المتميزة التي يظهر فيها العامل كوحدة .
<b>عامل نوعى</b> factor, specific	<b>عامل من الدرجة الأولى</b> factor, first order
عامل يوجد في اختبار واحد أو أكثر بشرط أن يقيس نفس الشيء .	عامل يستخرج من مصفوفة الارتباط بين الاختبارات .
<b>معادلة التوصيف العاملى</b> factor- specification equation	<b>عامل عام</b> factor, general
معادلة تفسر أداء الفرد في اختبارها بالأوزان المعطاة للعوامل التي تسهم في هذا الأداء .	عامل يوجد في جميع الاختبارات التي تخضع للتحليل العاملى .
<b>النظرية العاملية</b> factor theory	<b>عامل طائفى</b> factor, group
محاولة لوصف التنظيم السلوكى في ضوء عوامل محدودة العدد تتشابه كيفيا بين فرد وآخر ، وتختلف فيما بينها في المقدار بين فرد وآخر .	عامل يوجد في ثلاثة اختبارات على الأقل من بين بطارية الاختبارات التي خضعت للتحليل العاملى ، ولكنه لا يوجد في جميع الاختبارات .
<b>عامل فريد</b> factor, unique	<b>تشبع عاملى</b> factor loading
عامل لا يوجد إلا في متغير أو اختبار واحد فقط في مصفوفة الارتباط .	الدرجة التي يسهم بها عامل معين في تباين أحد الاختبارات ، وتمثل في معامل الارتباط بين العامل والاختبار .
<b>تصميم عاملى</b> factorial design	<b>مصفوفة العوامل</b> factor matrix
تنظيم تجريبى يسمح لعدد من المتغيرات المستقلة أن تؤثر معا وبطريقة منظمة في المتغير التابع .	مصفوفة تتألف عناصرها من تشعبات الاختبارات بالعوامل .
	<b>عامل اولى</b> factor, primary
	عامل تتوافر فيه شروط البنية البسيطة .



<b>failure</b>	<b>الإخفاق</b>	<b>factorial invariance</b>	<b>ثبوت عاملي</b>
عدم الوصول إلى الهدف المقصود . وفي التجريب عدم الحصول على نتائج يمكن الإفادة منها .		درجة استقرار نمط العوامل التي يتم الحصول عليها من مصفوفة ارتباط معينة بالرغم من إضافة اختبارات جديدة ، أو عندما تطبق نفس الاختبارات على عينات بحثية أخرى .	
<b>faintness</b>	<b>إغماء</b>	<b>factors, oblique</b>	<b>عوامل مائلة</b>
حالة عضوية تتميز بالدوار (الدوخان) أو الضعف العضلي ، وهي فقدان جزئي للوعي .		العوامل التي تمثل بالحوار المائلة في عملية تحايل العوامل .	
<b>faith</b>	<b>إيمان</b>	<b>factors, orthogonal</b>	<b>عوامل متعامدة</b>
تقل انفعالي قوي لا يصل إليه الشخص عادة نتيجة تفكير منطقي أو واقعي .		العوامل التي تمثل بالحوار المتعامدة في عملية تحليل العوامل .	
<b>faith cure</b>	<b>علاج التسلط العقيدى</b>	<b>factuality, levels of</b>	<b>مستويات الحقائقية</b>
شفاء المريض من حالة تتمثل في تشبهه بعقيدة ما .		خطة لتصنيف التقارير أو البروتوكولات تبعاً لدرجة بعدها أو قربها من الحقيقة .	
<b>fallacy</b>	<b>مغالطة</b>	<b>faculty</b>	<b>ملكة</b>
خطأ في الاستدلال يؤدي إلى نتيجة غير صحيحة .		مصطلح كان يطلق على إحدى قوى العقل مثل الإدراك والإرادة والذاكرة تبعاً لنظرية الملكات العقلية التي لم يعد علماء النفس يقولون بها .	
	<b>استبعاد خاطيء</b>	<b>faculty psychology</b>	<b>سيكولوجية الملكات</b>
<b>false negative=false exclusion</b>		نظرية ترى أن العقل يتألف من عدد من القوى المنفصلة المستقلة التي تنتج الأنشطة العقلية المختلفة .	
نسبة من الحالات تستبعد خطأ من مجموعة ما بتطبيق مستوى أو معيار معين .			
	<b>قبول خاطيء</b>	<b>fad</b>	<b>نزوة</b>
<b>false positive=false inclusion</b>		هوى مفاجيء شديد لشئ ما مثل زى أو أغنية أو حلقة أو كتاب ، وسرعان ما تزول .	
نسبة من الحالات تقبل خطأ ضمن مجموعة ما بتطبيق مستوى أو معيار معين .			
<b>falsification, retrospective</b>	<b>استرجاع مموه</b>		
تحريف غير مقصود في رواية الخبرات الماضية أوتذكرها وذلك بإضافة عناصر غير صحيحة .			

fantasm

شبح

صورة متخيلة تبدو واضحة وكأنها حقيقة .

fantasy

تخيل

تصور شيء أو حدث في صورة أو رمز يبدو كأنه محسوس سواء كان له وجود أو غير موجود في الحقيقة مثل أحلام اليقظة .

fantasy, creative

تخيل مبدع

( في رأى يونج ) عملية فطرية فيها تحل المشكلات حلا ذاتيا عن طريق الجمع بين الأضداد .

fantasy, forced

تخيل قسرى

تخيل مشحون بالانفعال يشبه عادة المحلل النفسى وذلك في حالة ضلالة التخيلات التي يذكرها المريض من تلقاء نفسه .

fashion

بديعة

عُرف أو عادة مستخدمة تظهر بسرعة وتختفي بسرعة وتتصل عادة بالزى .

fatalism

جبرية

الاعتقاد في أن المواقف التي يوجد فيها الإنسان وتصرفاته محددة سلفا ، ولا تتغير هذه المواقف والتصرفات بإرادة الفرد نفسه .

عقدة الأب ( عقدة إكترا )

father complex ( Electra complex )

رغبة مكبوتة من جانب البنات نحو أبيها ، وهي رغبة جنسية محرمة .

familial

أسرى

لفظ يطلق على للصفات التي تشيع في أفراد الأسرة سواء كانت هذه الصفات موروثية أو مكتسبة من تقاليد الأسرة .

familiarity

ألفة

دراية كافية بموقف أو فعل معين .

family

أسرة

مجموعة من الأفراد تربط بينهم صلة الدم أو الزواج ، وتضم عادة الأب والأم والأبناء ، وقد تضم أفراداً آخرين من الأقارب .

family, broken

أسرة متصدعة

الأسرة التي فقد فيها أحد الوالدين أو كلاهما بالوفاة أو الانفصال أو الطلاق .

family constellation

كوكبة الأسرة

صورة الأسرة ، وتشمل عدد أفرادها وخصائصهم والعلاقات المتبادلة بينهم . وهو مصطلح يستخدم للدلالة على أثر الأسرة في الطفل . ( في علم النفس الفردى لآدلر Adler ) .

family planning

تنظيم الأسرة

إجراء يقصد به التحكم في النسل .

fanaticism

تعصب

حماسة زائدة لعقيدة أو دين أو رأى ، يصاحبه انفعال قوى وتطرف شديد .

fancy

توهم

تصور ذهني لمشهد أو موقف غير واقع ولكنه متوقع أو مأمول .

<p><b>fatigue, auditory</b>      <b>تعَب السَّمْع</b></p> <p>تناقص في حساسية الأذن للإثارة السمعية المستمرة لمدة طويلة .</p>	<p><b>صورة الأب</b></p> <p><b>father figure = father image</b></p> <p>صورة في العقل الباطن تمثل الأب في ذهن الإبن فتحول نحوه الاتجاهات والاستجابات التي سبق أن تكونت حيال الأب .</p>
<p><b>fatigue, nerve</b>      <b>تعَب عَصَبِي</b></p> <p>تناقص في قدرة الوصلات العصبية على توصيل الدفعات العصبية نتيجة الإثارة المتكررة .</p>	<p><b>father fixation</b>      <b>التركيز على الأب</b></p> <p>تركيز الانتباه والوجدان على الأب مع استبعاد غيره من الأشخاص ، ويصاحبه عدم القدرة نسبياً على تحويل أو نقل الانتباه إلى الآخرين .</p>
<p><b>fatigue, visual</b>      <b>تعَب بَصْرِي</b></p> <p>تضاؤل في قدرة شبكية العين على الاستجابة للمؤثرات للضوئية واللونية .</p>	<p><b>father-ideal</b>      <b>المثالية الأبوية</b></p> <p>تعبير عما يستمده الطفل من الأب في تكوين الأنا المثالي .</p>
<p><b>fatigueability</b>      <b>قابلية للتعب</b></p> <p>معدل زيادة التعب عند حدوثه في عضو أو كائن حي مقارنة بغيره من الأعضاء أو الكائنات الحية الأخرى .</p>	<p><b>father substitute</b>      <b>بديل الأب</b></p> <p>شخص يحل محل الأب في نفس الطفل ويستجيب له الطفل كما لو كان أباه .</p>
<p><b>fault</b>      <b>خطأ</b></p> <p>( أ ) نقص في جهاز أو طريق أو إجراء يؤثر على صدق النتائج والاعتماد عليها . وهو يختلف عن الغلط <i>fallacy</i> ، وهو الخطأ في الاستدلال .</p> <p>( ب ) نقص خلقى بسيط .</p>	<p><b>father surrogate</b>      <b>ولي الأمر</b></p> <p>شخص يقوم مقام الأب ، ويستجاب له على هذا الأساس .</p>
<p><b>fear</b>      <b>خوف</b></p> <p>انفعال من النوع التهيجي الشديد في وجود حقيقي أو متوقع لخطر أو ألم .</p>	<p><b>fatigue</b>      <b>تعَب</b></p> <p>تنصان للقدرة على للعمل سواء كان هذا للعمل جسمياً أو عقلياً .</p>

**feeling** وجدان - أحاسيس اللمس

(أ) وجدان : أحد مظاهر العملية الشعورية التي تتكون من الإدراك وللوجدان والنزوع .

(ب) أحاسيس اللمس : الانطباعات الحسية من الجلد وما تحته مثل : إحساس الضغط .

**feeling-tone** الأثر الوجداني

الدلالة على ما يصاحب الإحساسات من لذة أو ألم .

**felt need** حاجة مدركة

حاجة يشعر بها الفرد بوضوح .

**femininity** أنوثة

خصائص تميز الأنثى .

**feral child** طفل برّي

طفل يربى في عزلة اجتماعية كاملة عن غيره من بني الإنسان سواء بالعيش مع الحيوانات أو عن طريق الاتصال غير المباشر بالناس الذين يرعونه .

**fetish** فتش ( ج - الفتاش )

شيء يعتقد أن له ، أو يعزى إليه ، قدرة سحرية على حماية صاحبه ومساعدته . وقد تطلق على الإعجاب الشديد .

**feature profile test** اختبار جانب الوجه

اختبار يطلب فيه من المفحوص أن يجمع عددا من القطع التي تكون صورة جانبية لوجه الإنسان .

**febrile delirium** هذيان الحمى

تكلم بغير معقول لمرض يصحبه ارتفاع درجة حرارة الجسم .

**Fechner's law** قانون « فخنر »

حكم تعميمي تجريبي يصوغ العلاقة بين المثير والاستجابة بأن شدة الإحساس تزيد مع زيادة لوغاريم المثير .

**نقص عقلي أو ضعف عقلي****feeble-mindedness = mental deficiency**

الضعف أو التخلف العقلي عن مستوى معين ( عادة تقل نسبة ذكائه عن ٧٠ ) . ويقسم عادة ضعاف العقول تنازليا إلى ثلاثة مستويات :

المأفون ( ٦٩ - ٥٠ ) moron

الأبله ( ٤٩ - ٢٥ ) imbecile

المعتوه ( أقل من ٢٥ ) idiot

**feed-back** تغذية راجعة

تنبيه الفرد لما قام به من أداء أو نتائج سلوكه ، وهو يتضمن الإحساسات الحركية وغيرها من الإحساسات الداخلية .

**feeding problem** مشكلة إطعام ( تغذية )

صعوبة كبيرة في حمل الطفل على تناول المقدار اللازم من الطعام الصحيح .

في خبرة الكائن الحي بما في ذلك ذاته .  
والعوامل الداخلة في هذا المجال هي الموضوعات  
التي يتأثر بها الكائن الحي سواء كانت  
موجودة فيزيقيا أو غير موجودة .

### مجال سيكولوجي field, psychological

المجال الذي ترتب فيه الوقائع السيكلوجية وفقا  
للقواعد الرياضية المتبعة ممثلا بمثل التشابه بالقرب  
والاختلاف بالبعد . والمجال السيكولوجي  
قد يتضمن جميع الوقائع أو بعضها .

### بنية المجال field structure

العوامل والعلاقات التي تحدد المجال .

### نظرية المجال field theory

نظرية في علم النفس تنظر إلى الكائن الحي  
على أنه كائن حي في مجاله ، وتحاول أن تنظم  
وتفسر الوقائع السيكلوجية على النحو الذي  
تنظم به مجالات القوى في علم الطبيعة ، وتحل  
التحدات محل القوى .

### تماسك الشكل figural cohesion

حالة تبدو فيها مكونات الشكل وكأنها تميل  
إلى البقاء على شكل وحدة .

### العلاقة بين الشكل والأرضية

#### figure-ground relationship

خاصية من خواص المجال المدرك ينقسم بها  
قسدين : الشكل والأرضية ، ويؤثر كل منهما  
في الآخر ، فالشكل محدد بارز متميز ، والأرضية  
تكون خلفيته وتساعد على إظهاره .

### الفتشية fetishism

الإيمان بالفتش : انحراف في تركيز الشهوة  
الجنسية على جزء من الجسد مثل القدم ،  
أو على شيء تخص الأنثى مثل الجورب  
أو الثوب الداخلي .

### ارتجاج خيطي ليبي fibrillation

تقلصات على شكل الدودة في العضلات  
أو الأنسجة في أي جزء من جسم الإنسان دون  
أن تحدث حركة في العضلات أو المفاصل .

### تعظيم تخيلي للذات fiction, autarchic

اعتقاد وهمي عند الطفل في سيادة قدراته .

### قلق حركي fidgetiness

نشاط حركي زائد يتصف به الأطفال أكثر  
من البالغين ، ويمكن إرجاع أسبابه إلى القلق  
والحركات الإرادية أو الكوريا ( مرض  
الرقص ) .

### مجال field

الحيز الكلي الذي تعمل فيه مجموعة من القوى .

### بحث ميداني field investigation

بحث تجمع بياناته خارج العمل أو المكتبة  
أو العيادة .

### ملاحظة ميدانية field observation

ملاحظة للوقائع في مجالاتها الطبيعية دون بذل  
جهد للتحكم فيها لأغراض الملاحظة .

### مجال الظواهر

#### field, phenomenal (phenomenology)

المجال الذي يشمل في موقف معين كل ما هو

fixation response      استجابة راسخة

استجابة تبقى بالرغم من كل محاولات تعديلها  
بالثواب والعقاب .

fixed idea      فكرة ملازمة

فكرة يتشبث بها الفرد ، لاتقوم على أساس ،  
وهذا التشبث عرض مرضي .

flagellomania      جنون الجلد

المرض النفسى الذى يصاب به من تستثار  
شهوته الجنسية ضاربا بالسوط أو مضروبا  
به ، ويسمى الجلد بهذا المعنى :  
"flagellation" .

flexible      مرن ( رجل )

صفة للشخص الذى يستطيع بسهولة تعديل  
سلوكه لمواجهة التغير فى الظروف المحيطة به .

floating affect      وجدان متنقل

الوجدان الذى يتخلص من الشيء الذى أثاره ،  
ويتعلق بأى شيء آخر يصادف صاحبه .

foresight      بعد نظر

القدرة على تقدير أحداث المستقبل .

functional organisation      تنظيم وظيفي

تنظيم لإدارة المدرسة يبدأ بصياغة واضحة  
لأهداف المدرسة وأغراضها ، ثم تحديد  
العمليات اللازمة لتحقيق هذه الأهداف .

finger painting      الرسم بالأصابع

رسم صور وأشكال بنشر الأصباغ على سطح  
ما بالأصابع ، ويستخدم للتشجيع على التعبير  
بالرسم ، ويفيد فى الاختبارات الإسقاطية .

fission, group      انشطار الجماعة

انقسام الجماعة إلى طائفتين .

fixation, abnormal      رسوخ شاذ

استمرار نمط من السلوك وقوة دوافعه ،  
ويتميز بالحمود والسلوك القهرى .

fixation, affective      رسوخ وجداني

تكوين رابطة قوية مع شخص أو شيء مع  
المبالغة فى تأكيدها . ويشير هذا المصطلح إلى  
الروابط التى تتكون فى الطفولة وتبقى بصورتها  
الفجة العصابية بحيث تؤدى إلى العجز عن  
تكوين الروابط السوية مع الناس أو الأشياء  
أو الأفكار ، أو طرق أداء الأعمال .

fixation, law of      قانون رسوخ التعلم

الحكم العام الذى يقول إن المراتة والدراسة  
التي تتجاوز حد التذكر العادى تجعل التعلم  
باقيا مستمرا .

fixation, negative      ترسيخ سالب

تعلم اجتناب أنواع من النشاط لاقتربها  
بالعقاب .

fixation, positive      ترسيخ موجب

تعلم اختيار أنواع النشاط التى تقترن بالثواب .

## G

growth

نمو

ازدياد الحجم أو القوة .

## H

مدرسة ثانوية تتضمن برامجها تعليميا عاما في الدراسات النظرية والفنية ( المهنة ) دون تخصص .

مدرسة ثانوية ملحقة بالجامعة

high school, university

مدرسة ثانوية تلحق بجامعة ، وتستخدم لأغراض التدريب التربوي ، والتدريب على ممارسة التدريس .

تربية أسرية homemaking education

برنامج تعليمي للمدرسة الثانوية بهدف تعريف التلاميذ ومعاونتهم على كيفية إقامة حياة أسرية سعيدة وكيفية حل المشكلات .

heredity

الوراثة

انتقال بعض خصائص الكائن الحي من جيل إلى الأجيال التالية .

heredity, social

وراثة اجتماعية

إنتقال خصائص ثقافية من جيل إلى الأجيال التالية .

high school

مدرسة ثانوية

اسم يطلق في بعض البلدان على مدارس مرحلة التعليم العام التالية لمرحلة التعليم الابتدائي .

مدرسة ثانوية شاملة

high school, comprehensive

التعليم الفردي instruction, individualized

طريقة في التدريس يتجه فيها المدرس إلى العناية بكل تلميذ على حدة ، مراعيًا في ذلك قدراته واستعداداته .

illiteracy

الأمية

عدم القدرة على القراءة والكتابة ، وقد يستعمل لعدم توافر المهارات الأساسية التي تمكن الفرد من التعامل بيسر في مجتمعه .

## K

## روضة اطفال kindergarten

مؤسسة تربوية تخصص للأطفال في مرحلة العمر التي تلي الحضانه وقبل المدرسة الابتدائية ، ويقوم برنامجها على أنشطة اللعب ذات القيمة التربوية الاجتماعية التي تتيح للأطفال فرص التعبير الذاتي ، والتدرب على الحياة ، والعمل في جماعة . ويحدد سن القبول بها حسب الظروف .

## L

## liberal education

## تعليم حر

تعليم عام يتجه إلى تنمية الطاقات الفكرية للفرد لا إلى تعليم مهنة أو حرفة معينة . ولل فرد فيه حرية اختيار عدد معين من مواد الدراسة من بين عدد أكبر من هذه المواد .

## learning outcome

## نتيجة التعلم

ما يحدث من تغير في سلوك التلميذ نتيجة لعملية التعلم .

## M

عدم استطاعة التلميذ الوصول إلى المستويات التربوية التي تحددها المؤسسات التعليمية ، أو حالة من عدم الرضا تنشأ بسبب التفاوت بين ميول التلميذ وقدراته ، وبين نوع التعليم الذي ينخرط فيه .

## major subjects

## مواد رئيسية

مجموعة المواد الدراسية التي تعتبر أساسا للتخصص .

## سوء توافق تعليمي

## maladjustment, educational



manual, teacher's دليل المعلم

كتيب يعد لمساعدة المعلم على تدريس مادة دراسية وفقا لكتاب أو كتيب دراسية معينة ، ويتضمن الوسائل المعينة والمراجع الخاصة بتدريس المادة .

map, education خريطة تعليمية

خطة تستهدف ترشييد إنشاء المؤسسات التعليمية وفقا للتجمعات السكانية ونموها واحتياجات خطط التعليم ضمانا لتوفير الخدمة التربوية في الزمان والمكان المناسبين .

map, school خريطة مدرسية

أسلوب يستهدف وضع خطة لتوزيع المدارس بأنواعها المختلفة وفقا لأهداف الخطة التعليمية .

mark درجة (علامة)

تقدير عددي لتحصيل أو إنجاز يعطى وفقا لمقياس معين .

درجة التحصيل ( علامة التحصيل )

mark, achievement

تقدير يبين المستوى التحصيلي الذي وصل إليه التلميذ في مادة دراسية معينة .

الدرجة المتوسطة ( العلامة المتوسطة )

mark , average

درجة تمثل المتوسط أو الوسيط الخاص بتوزيع الدرجات لمجموعة من التلاميذ في مادة دراسية معينة

عدم توافق مهني

maladjustment, vocational

حالة من عدم الارتياح تنشأ بسبب التفاوت بين ميول الفرد وقدراته والمهنة التي يمتنها .

manipulation تناول يدوي

معالجة الأشياء يدويا لتعرفها أو اكتشافها أو تشغيلها أو استغلالها .

مشاركة يدوية

manipulative participation

نشاط تعلمي يتم باشتراك التلاميذ في معالجة الأشياء باليد .

manipulative play لعب يدوي

أول أنواع النشاط اللعبي للطفل وأقلها نصجاً وتعقداً ، ويكون بتناول الطفل للأشياء بيديه ، أو القبض عليها ، أو تحريكها ، أو تغيير مواضعها . دون أن يكون له غرض معين .

manipulative skill مهارة التناول

إتقان تناول المواد باليد لتصميم أو تشكيل شيء معين .

manipulative stage مرحلة يدوية

مرحلة من مراحل نمو الطفل يقوم فيها بتحريك يديه بقصد الوصول إلى الأشياء أو القبض عليها وتناولها .

manual skill مهارات يدوية

القدرة على إتقان العمل اليدوي ، وذلك بالتدريب على حسن استخدام عضلات اليدين والأصابع والتنسيق بينها .

**matched groups** **مجموعات متناظرة**

مجموعتان أو أكثر من أفراد يتماثلون في صفة أو أكثر .

**طريقة المجموعات المتناظرة**

matched groups, method of

طريقة للمساواة بين مجموعتين أو أكثر في صفة أو مجموعة من الصفات ، وعادة ما تم على أساس مساواة المتوسطات أو الانحرافات المعيارية .

**materials centre** **مركز المواد التعليمية**

مكان يضم جميع أنواع المواد التعليمية التي تحتاج إليها المدرسة أو المؤسسة التعليمية لتنمية الخبرات التربوية لتلاميذها .

**materials source** **مصادر المواد**

النشرات والمطبوعات أو الأدوات السمعية والبصرية المستخدمة لتوسيع الخبرات التربوية للمتعلم وإثرائها .

**middle school** **المدرسة المتوسطة**

المدرسة التي تقع في السلم التعليمي بين المدرسة الابتدائية والمدرسة الثانوية (واستعمالها خاص ببعض البلدان العربية ، وقد تسمى الإعدادية أو التكميلية ) .

**military education** **تعليم عسكري**

التعليم الذي تقوم به المؤسسات التي تعد الطلاب للعمل بالقوات المسلحة .

**الدرجة النسبية ( العلامة النسبية )**

mark, relative

درجة تمثل التقدير الذي حصل عليه التلميذ مقارنةً بالتقديرات التي حصل عليها زملاؤه في نفس المجموعة المختبرة .

**نظام الدرجات ( نظام العلامات )**

marking system

الطريقة أو الوسيلة التي تمنح على أساسها درجات تحصيل التلاميذ في اختبار ما .

**mass education** **تعليم الجماهير**

تعليم تقوم به وسائل الاتصال المختلفة والمؤسسات التعليمية ، ولا يتقيد بشهادة أو مقررات معينة ، وتتاح الفرح فيه لجميع الأفراد على اختلاف أعمارهم ومستوياتهم التعليمية .

**وسائل الاتصال الجماهيرية**

mass media

الوسائل التي تنقل بها الرسائل إلى أعداد كبيرة من الناس غير مقيدة بطائفة معينة مثل الكتب والمجلات والصحف والراديو والتلفزيون والسينما وما إلى ذلك .

**master teacher** **مدرس أول**

المدرس الذي يشرف على مجموعة من المدرسين بمدرسة في تخصص معين ، ويرشدهم ويوجههم بحكم خبرته التدريسية الطويلة أو مهارته ومؤهلاته العلمية .

الوسطى لتقدم تعليماً عاماً ودينياً للشباب الذين يرغبون في الانخراط في حياة الرهبنة .

### طريقة (( منتسوري ))

#### Montessori method

طريقة لتعليم الأطفال ، تعتمد على التدريب الحسي الشامل ، والنشاط الحركي الحر للطفل ، والتعائم الذاتي ، والأكتمساب المسكر لمهارات القراءة والكتابة . وتتسبب هذه الطريقة إلى المربية الإيطالية « ماريا منتسوري » .

#### moral education

### تربية أخلاقية

تهيئة الظروف والأنشطة والمعارف والقدرات التي تؤدي إلى اكتساب التلاميذ الأخلاق وقواعد السلوك المرغوب فيها .

#### multiple answer test

### اختبار البدائل

نوع من الاختبارات يطالب فيها من المحيب اختيار إجابة أقرب إلى الصحة من بدائل متعددة .

#### music school

### مدرسة الموسيقى

مدرسة متخصصة في تعليم الموسيقى . وقدما كانت تطلق على نوع من المدارس شاع في دويلات المدن عند اليونان ، وكان التلاميذ يبدأون فيها بحفظ الشمر ثم ينتقلون إلى تعلم الموسيقى .

#### minor subjects

### مواد إضافية

المواد التي تدرس بجانب المواد الرئيسية لتكون مهارة عامة للتخصص .

#### mobile school

### مدرسة متنقلة

مدرسة توجد غالباً في المناطق المتباعدة والقليلة السكان كالمناطق البدوية وبعض المناطق الزراعية ، وفيها ينتقل المدرسون ومعهم وسائل التعليم من مكان إلى آخر بحسب الظروف .

#### model school

### مدرسة نموذجية

مدرسة تعد إعداداً خاصاً لتكون مثلاً لغيرها من المدارس وتلحق عادة بمعاهد إعداد المعلمين أو بالأقسام التربوية بالجامعات أو بمؤسسات البحوث التربوية .

#### modern school

### مدرسة حديثة

المدرسة التي تطبق فيها أساليب التعليم الحديثة . وفي إنجلترا تطلق على نوع من المدارس الثانوية تضم تلاميذ في الحادية عشرة إلى السادسة عشرة لتعليمهم تعليماً عاماً يتغلب عليه الطابع السلي غير المتخصص .

#### monastic schools

### مدارس الأديرة

مدارس ملحقة بالأديرة نشأت في القرون

## N

<p><b>مدرسة النورمال</b> normal school (école normal) اسم كان يطلق على مدارس المعلمين ، ولا يزال يستعمل في بعض البلاد الأجنبية كفرنسا وأمريكا .</p> <p><b>مدرسة الحضانة</b> nursery school مؤسسة تربوية تستقبل الأطفال قبل سن رياض الأطفال .</p>	<p><b>المذهب الطبيعي</b> naturalism مذهب فلسفي له تطبيقاته التربوية ، وينادي بالعودة بالإنسان إلى الحياة الطبيعية ، ومن أشهر من نادى به « جان جاك روسو » .</p> <p><b>المدرسة المسائية</b> night school نوع من المدارس يكون التعليم به مساء ، ويتيح للشباب والكبار فرص مواصلة التعليم .</p>
--	--

## O

<p>وبيانات دقيقة ومحقة مما يستبعد احتمالات تأثير أية آراء شخصية أو أفكار مسبقة .</p> <p><b>الملاحظة الموجهة</b> observation, directed ملاحظة مقصودة تتم من قبل باحث أو دارس لتعرف موضوعه أو تقويمه .</p> <p><b>الملاحظة الميدانية</b> observation, field ملاحظة تتم بزيارة الباحث أو الأخصائي للمنطقة أو المؤسسات التي يكون فيها موضوع الملاحظة .</p> <p><b>الملاحظة المستقلة</b> observation, independent نوع من الملاحظة لا يتأثر بأي ملاحظة أخرى .</p>	<p><b>هدف</b> objective غرض يراد الوصول إليه ، وقد يكون عاما كأغراض التربية أو المرحلة التعليمية ، وقد يكون خاصا كأغراض وحدة تعليمية أو درس معين .</p> <p><b>مدخل موضوعي</b> objective approach مدخل لبحث موضوع أو حالة ، يقوم على دراسة الحقائق الموضوعية دون التأثر بأية أحكام أو تحيزات شخصية .</p> <p><b>أسلوب موضوعي</b> objective method أسلوب للتحري أو البحث أو الدراسة أو التطبيق ، يقوم على استخدام معلومات</p>
---	---

والاجتماعية ، وتركز .ناهج هذا التعام على  
جانب النشاط العملى وشغل الطفل بالعمل  
اليدوى .

### معلومات مهنية

#### occupational information

بيانات منظمة منسقة تبين القدرات والمهارات  
وظروف العمل ونوع الأعمال والواجبات ،  
كما تبين التدريب والأجور والجزاءات وغير  
ذلك من بيانات عن المهن المختلفة ، وتستخدم  
عادة فى عمليات التوجيه أو الإرشاد المهنى .

#### occupational level **مستوى المهنة**

الموقع أو المستوى الذى تقع فيه مهنة ما فى  
مقياس مدرج للمهن وفقا لمعايير اقتصادية  
أو اجتماعية أو تعليمية أو غيرها .

### مدرسة الفصل الواحد

#### one-room school

مدرسة تضم جميع تلاميذها من مختلف  
الصفوف فى فصل واحد ، وتوجد عادة  
فى المناطق قليلة الكثافة السكانية .

### مدرسة المعلم الواحد

#### one-teacher school

مدرسة يقوم بالعمل فيها معلم واحد يتولى  
جميع المهام التدريسية والإدارية .

#### opinion

### الرأى

حكم أو فكرة يتبناها فرد أو جماعة ، وليس  
ضروريا أن يكون هناك ما يبرر صحتها  
بصورة قطعية .

### الملاحظة من بعد

#### observation, nonparticipant

نوع من الملاحظة يتم بأن يرصد الباحث  
أو الأخصائى الجماعات التى تحت الملاحظة  
من بعد ، دون أن يشارك فى حياتها  
أو فاعليتها .

### الملاحظة البصرية ذات الاتجاه الواحد

#### observation, one-way vision

أسلوب للملاحظة يتيح للباحث أن يرقب  
الشخص الملاحظ دون أن يتاح للآخر معرفة  
أنه ملاحظ .

### الملاحظة بالمشاركة

#### observation, participant

نوع من الملاحظة يقوم به الباحث أو الأخصائى  
بالمشاركة الفعلية فى أنشطة الجماعة التى يقوم  
بعلاقتها ، وعادة ما يخفى الباحث نفسه عن  
طريق الاندماج الكامل فى الجماعة .

### أسلوب الملاحظة

#### observational method

أسلوب للدراسة يقوم على مراقبة سلوك  
المشاهد وتسجيل نتائج المشاهدة ، ويستخدم  
عادة فى دراسة سلوك الأطفال .

#### occupation

### مهنة

مجموعة الوظائف والعمليات التى يتضمنها  
العمل الذى يقوم به الفرد فى نشاط  
اقتصادى معين كمهنة التعليم أو الطب  
أو التجارة وغير ذلك .

### تعليم حرفى ( للمتخلفين )

#### occupational education

تعليم المتخلفين عقليا لزيادة كفاءتهم المهنية

**تنظيم مدرسي** organisation, school

تنظيم لنشاط المدرسة يبين ما يجب أن يقوم به المدرسون والتلاميذ والمشرفون وغيرهم .

**تنظيم طلابي** organisation, student

تنظيم معترف به لطلاب المؤسسة التعليمية ، ويقوم بأنشطة تربوية وثقافية واجتماعية وترفيهية ونحوها .

**تنظيم بالوحدة** organisation, unit

( أ ) في الإدارة المدرسية :

تقسيم الإدارة المدرسية إلى وحدات يتولى كل فرد منها إطار المسئولية الجماعية تحت إشراف المسئول الأول عن المؤسسة .

( ب ) في المناهج :

تقسيم منهج الدراسة إلى وحدات يبين في كل منها الأهداف والأنشطة والخبرات والمهارات التي يرجى تحقيقها .

**توجيه اجتماعي** orientation, social

مساعدة الفرد على التكيف وفقاً لأوضاع المجتمع وظروف البيئة بقصد تمكينه من أن يعيش في المجتمع حياة مستقرة سليمة .

**توجيه مهني** orientation, vocational

إعطاء التلاميذ المعلومات التي تساعد على اختيار نوع التعليم الذي يناسبهم ، ويتم ذلك عند التخرج أو أثناء الدراسة .

**الرأى العام** opinion, public

حكم لمجموعة من الناس على موضوع أو فكرة ، وقد يكون هذا الحكم معبراً عن رأى غالبيتهم .

**صحيفة استطلاع الرأى** opinionnaire

استبيان يصمم بحيث يضم مجموعة من الأسئلة والاستفسارات بقصد استطلاع رأى مجموعة من الناس فى موضوع معين .

**مدرسة التعليم المخصوص****opportunity school**

( أ ) مدرسة يقدم فيها تعليم خاص يناسب الحاجات المتعددة للكبار كحو أميتهم أو تعليمهم حرفة أو مهنة .

( ب ) مدرسة يقدم فيها تعليم خاص للتلاميذ المعوقين أو المتخلفين عقلياً أو جسمياً أو تربوياً .

وفد تخصص بعض مدارس التعليم العام فصولاً لهذا الغرض .

**الطريقة الشفوية** oralmethod

( أ ) طريقة لتعليم القراءة تقوم على استجابة المتعلم شفويا للكلمة المكتوبة ، وذلك للكشف عن قدرته على تعرف الكلمات ونطقها .

( ب ) طريقة لتنمية القدرة على القراءة الشفوية .

( ج ) طريقة لتعليم الصم باستخدام الكلمات المنطوقة وملاحظة حركات الشفافة .

<p><b>عارض علوى</b> overhead projector</p> <p>جهاز يستخدمه المدرس وهو يواجه التلاميذ لإسقاط ما يقوم به من كتابة أو رسم صور على شاشة أمام التلاميذ .</p>	<p><b>مدرسة المعوقين بدنيا</b> orthopedic school</p> <p>مدرسة للمعوقين بدنيا تقدم لهم علاجا جسيماً وصحياً وتعليمياً خاصاً وتوجيهاً وتدريباً مهنيًا ، وذلك لتمكينهم من ممارسة نشاطهم بنجاح .</p>
<p><b>الحماية المفرطة</b> overprotection</p> <p>التغالى فى رعاية فرد ما بحيث يحول بينه وبين المخاطرة واكتساب الخبرات التى تؤدى إلى نمو الشخصية السوية .</p>	<p><b>تعليم خارج الفصل</b> outdoor education</p> <p>تعليم تقوم به المدرسة خارج الفصول الدراسية ، وتستخدم فيه عناصر البيئة الطبيعية والاجتماعية وسيلة لإثراء مجال التعلم .</p>
	<p><b>إفراط تحصيلي</b> overachievement</p> <p>مستوى من التحصيل يفوق ما كان متوقعا من الفرد وفق قدراته .</p>

## P

<p>استيعاب المنهج فى المدة المقررة ، والأخرى تستوعب المنهج فى مدة أطول أو أقصر .</p>	<p><b>مدرسة القصر</b> palace school</p> <p>مدرسة فى قصر الحاكم مخصصة لتعليم الأمراء والأميرات وأبناء الحاشية .</p>
<p><b>التعليم الموازى</b> parallel education</p> <p>تعليم يتوازى فى مناهجه وأهدافه مع التعليم المقدم فى مدارس التعليم العام ، ولا يتقيد بقواعد القبول أو نظم أو أساليب التعليم المتبعة فى هذه المدارس ، ويتم فى مدة أقصر أو أطول من المدة المقررة .</p>	<p><b>مدرسة المصارعة ( بالسترا )</b> palestra</p> <p>مدرسة ابتدائية كانت مخصصة فى عهد اليونان القدماء لتدريب الأولاد على المصارعة بالتمرينات الرياضية كالجري والرقص والسباحة ورمى للقرص ، ويدخلها الأولاد عادة فى سن السابعة .</p>
<p><b>الموازاة التعليمية الاجتماعية</b> parallelism, social and educational</p> <p>الاتساق بين محتوى البرامج التعليمية والمثل الاجتماعية العليا السائدة فى المجتمع .</p>	<p><b>خطة المنهج الموازى</b> parallel-curriculum plan</p> <p>خطة تنظيمية يقسم بموجبها تلاميذ المدرسة الابتدائية إلى مجموعتين ، إحداها يمكنها</p>

التعليم العالى لغير المتفرغين للدراسة لكي يستطيعوا الجمع بين العمل والدراسة .

### مشاركة التلاميذ participation, pupil

مبدأ تربوى يدعو إلى ضرورة مشاركة التلاميذ فى جميع أوجه النشاط المدرسى .

### بيداجوجيوم pedagogium

اسم معهد أنشأه « أرحست هرمان فرانكى » ( August Herman Franke ) ( ١٦٦٣ - ١٧٢٧ ) ، فى مدينة «هاله» (Halle) بألمانيا ، بهدف إعداد المعلمين . مؤسسته التعليميه والمؤسسات التعليمية الأخرى .

### الربى ( البيداجوج ) pedagogue

اسم أطلقه اليونانيون القدماء على شخص من طبقة العبيد كان يرافق الأطفال عند ذهابهم وعودتهم من المدرسة ، كما كان يقوم بتقويم أخلاقهم ومراقبة سلوكهم وعاداتهم فى الحديث والمشى والمأكل ومعاملة الناس .

### علم التربية ( البيداجوجيا ) pedagogy

كان لفظ البيداجوجيا يطلق قديما على علم التربية ، ولاتزال بعض اللغات الأوربية تحتفظ به كالفرنسية والألمانية .

### قبول الأقران peer acceptance

القبول الذى يحظى به الفرد لدى أقرانه ، ويظهر ذلك فى اشتراكه فى مناشطهم وامتداحهم لإنجازاته واستماعهم لأفكاره .

### مجلس الآباء والمعلمين

#### parent-teacher association (PTA)

هيئة تضم معلمى المدرسة وأولياء أمور التلاميذ ، وتهدف إلى زيادة فاعلية المدرسة كمؤسسة تربوية .

#### اصلاحية أحداث parental home

مؤسسة تربوية يرسل إليها الأحداث الجانحون الذين تصدر ضدهم أحكام من محكمة أحداث حيث يقيمون ويراقب سلوكهم لتصحيح اتجاهاتهم المنحرفة .

#### الطريقة الجزئية part method

طريقة للتدريس تقوم على أساس تحليل النشاط التعليمى للمنهج إلى أجزاء يتم التدريس على كل جزء منها حتى يصل التلاميذ إلى إتقان المهارات الخاصة بهذا الجزء ، ويتم الربط بين هذه المهارات الجزئية لتحقيق الأهداف النهائية للمنهج .

#### مدرسة بعض الوقت part-time school

مدرسة يدرس بها غير المتفرغين بعض الوقت بحيث يستطيعون الجمع بين الدراسة والعمل .

#### تلميذ بعض الوقت part-time student

تلميذ غير متفرغ للدراسة ، يدرس بعض الوقت فى مؤسسة تعليمية إما بالحضور وإما بالانتساب أو المراسلة .

#### مدرسة مهنية بعض الوقت

#### part-time trade school

مدرسة تقدم تعليما مهنيا دون مستوى



**حصّة العمل المستقل**  
period, independent work

حصّة يسمح فيها للتلاميذ بممارسة النشاط الذي يتفق مع اهتماماتهم لتنمية المهارات والعادات الاجتماعية المرغوب فيها .

**حصّة المكتبة**  
period, library

حصّة يقضيها التلاميذ في مكتبة المدرسة للقراءة وتعرف كيفية استخدام المكتبة .

**حصّة تخطيط النشاط**

period, planning

وقت محدد في اليوم الدراسي يشترك فيه المعلم والتلاميذ لتخطيط عملهم وأنشطتهم التعليمية لفترة مقبلة .

**مدرسة المشائين**  
peripatetic school

اسم أطلق على المدرسة التي أقامها أرسطو . وقد سميت بهذا الاسم لأن أرسطو كان يعلم وهو يمشى مع تلاميذه .

**قياس الشخصية**

personality measurement

قياس الجوانب المختلفة للشخصية مثل الاتجاهات والاهتمامات والسمات والاستعدادات العصبية والاستقرار العاطفي وما إلى ذلك .

**مقياس تقدير الشخصية**

personality rating scale

مقياس لتقييم شخصية الفرد .

**جماعة الأقران**  
peer group

جماعة يتقارب أفرادها في مستوى النمو والأوضاع الاجتماعية والاقتصادية والتعليمية .

**أداء**  
performance

إنجاز يتم باستخدام الفرد لإمكاناته الجسمية أو العقلية أو النفسية .

**أداء ذهني**  
performance, intellectual

أداء يعتمد أساسا على قدرة الفرد على التجريد وإدراك المعاني والعلاقات .

**مستوى الأداء**  
performance levels

مستويات أداء يعمل وفقها الطفل العادي في مراحل السن المختلفة .

**أداء حركي**  
performance, motor

إنجاز يتم بسلوك حركي .

**حصّة المحادثة**  
period, conversation

درس يناج فيه للتلاميذ تبادل الآراء في حرية وتلقائية . وذلك لتنمية قدراتهم اللغوية وتدريبهم على التعبير اللغوي في جماعة .

**حصّة تقويم**  
period, evaluation

مادة قصيرة تتخلل نشاطا مدرسيا أو تليه لتتيح الفرصة للتلاميذ لتقييم درجته لإنجازهم في ضوء الأهداف المرجوة من النشاط .

**حصّة القراءة الحرة**

period, free-reading

حصّة يقوم فيها التلاميذ بالقراءة الحرة داخل الفصل أو في مكتبة المدرسة .

(ب) سجل أداء العاملين في المؤسسة التعليمية أو النظام التعليمي ، ويتضمن البيانات الأساسية عن كل فرد منهم مثل خلفيته الاجتماعية وخبرته ووظيفته وتقييمه في العمل وما إلى ذلك من البيانات .

### الطريقة البستالوتزية

#### Pestalozzian method

طريقة للتدريس مستمدة من تعاليم « بستالوتزي » ، تقوم على تحليل المادة التعليمية في أي مجال إلى أبسط عناصرها ، وإتقان التلاميذ لهذه العناصر قبل إجراء عملية البناء والتركيب .

#### Pestalozzianism

### البستالوتزية

نظام من الآراء والتطبيقات التربوية أسسه وطوره الغربي السويسري ( جوهان هنريك بستالوتزي ) ( ١٧٤٦ - ١٨٢٧ ) وأتباعه .

### تربية بدنية تفويجية

#### physical education, corrective

برنامج من التدريبات الخاصة ، يهدف إلى علاج عيوب القوام .

### تربية بدنية للمعوقين

#### physical education, developmental

برامج في التربية البدنية للأطفال المعوقين تهدف إلى تنمية قواهم العضلية ومرونة أجسامهم وتناسقها وقدرتهم على التنفس .

#### pilot study

### دراسة استطلاعية

دراسة تجريبية أولية يقوم بها الباحث على عينة صغيرة قبل قيامه ببعثته ، بهدف اختيار أساليب البحث وأدواته .

### نمط الشخصية . personality type

نوع شخصيه الفرد وفق تصنيف اختبارات سمات الشخصية ، فقد تكون انبساطية أو انطوائية أو عدوانية أو مسالمة .

### الهيئة التعليمية personnel, education

جميع العاملين في مؤسسة تعليمية أو في نظام تعليمي ، ويشمل ذلك المعلمين ورجال الإدارة التربوية والتوجيه الفني .

### صحيفة التاريخ الشخصي

#### personnel history blank

سجل تدون به بيانات تراكمية عن التاريخ الشخصي للتلميذ ونشأته ونموه وسلوكه ، وذلك على مدى عدد من سنوات مرحلة تعليمية معينة .

### هيئة التدريس personnel, instructional

المدرسون العاملون في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

### الهيئة غير التدريسية

#### personnel, nonteaching

جميع العاملين أو الموظفين الذين لا يتولون أي مهام تدريسية أو تربوية في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

#### personnel, pupil

### هيئة طلابية

جميع التلاميذ المقيدون في مؤسسة تعليمية أو نظام تعليمي .

#### personnel record

### سجل الأفراد

( أ ) سجل للتلميذ تسجل فيه البيانات الخاصة به ، ويحتفظ به الموجه أو المرشد ليتمكن من توجيه التلميذ تربوياً أو مهنياً .

### تعليم الفنون العملية

practical arts education

نوع من التعليم الوظيفي يهدف إلى تنمية المهارات اليدوية. للدارسين. إلهة

### مادة للتدريب

practice material

مادة تستخدم للتدريب لاكتساب التلاميذ مهارة أو إتقان أداء معين .

### مدرسة للتربية العملية

practice school

مدرسة من مدارس التعليم العام يمارس التدريس فيها طلاب معاهد إعداد المعلمين تحت إشراف مدرسين مدربين .

### منهج تمهيدى

pre-education curriculum

برنامج أو منهج يدرس لطلاب معاهد إعداد المعلمين في المرحلة الأولى. من إعدادهم كخلفية ثقافية لازمة لدراساتهم المهنية بعد ذلك .

### تعليم سابق للالتحاق بالعمل

pre-entry education

ما ينبغي أن يحصل عليه الفرد من تعليم أو تدريب قبل الالتحاق بعمل معين .

### الإعداد المهني

pre-operation, vocational

ما يتلقاه المعلم من إعداد مهني للتدريس في أحد معاهد إعداد المعلمين بما في ذلك خبرته في ممارسة التدريس .

### إعداد الوالدين

pre-parental education

تعليم وتدريب يتلقاه الزوج والزوجة في بعض المجالات مثل علم النفس والتغذية والصحة قبل الإنجاب ، لزيادة كفاءتهم كوالدين .

### توزيع التلاميذ

placement, student

توجيه التلاميذ إلى الفصول الدراسية أو معاهد التدريب المهني أو المؤسسات التعليمية أو البرامج التي تناسب مع أهدافهم وقدراتهم واستعداداتهم وخلفيتهم التعليمية .

### اختبار توزيع

placement test

اختبار لتحديد قدرات الطلاب ومستوى إنجازهم في مادة أو مهارة معينة لوضعهم في المجموعة التي تناسب قدراتهم ومستوى إنجازهم .

### مدرسة متعددة التقنيات ( بوليتكنيك )

polytechnic school

مدرسة تقدم تعليماً تقنياً في عدد مختلف من العلوم التطبيقية والمواد العملية .

### كلية متعددة التقنية ( تكنولوجية )

polytechnics

كليات توفر للطلبة الذين يهون دراستهم الثانوية برامج متقدمة في بعض المجالات التكنولوجية ، وتصل بهم للحصول على الدرجة الجامعية الأولى .

### التعليم بعد الثانوى

post-secondary education

كل تعليم يلي المرحلة الثانوية .

### القوى الذهنية

powers, intellectual

العمليات العقلية المختلفة التي يتضمنها الذكاء كالتجريد والتعميم والاستنتاج والتذكر والتخيل إلى آخره .

**primary ability** **قدرة أولية**

إحدى القدرات التي حددها « ثيرستون » (Thurston) كمكونات للذكاء العام مثل القدرة العددية ، والطلاقة اللفظية والقدرة على التخيل ، والقدرة على التذكر ، وسرعة الإدراك ، والاستنباط ، والاستدلال اللفظي وغير ذلك .

**primary education** **التعليم الابتدائي**

التعليم في المرحلة الأولى من مراحل التعليم العام ، ويكون عادة من سن السادسة إلى الثانية عشرة .

**primitive education** **التعليم البدائي**

نوع من التعليم غير النظامي يحصل فيه الإنسان البدائي على المهارات والمعارف المتعلقة بالمجتمع الذي يعيش فيه ، ويكون أيضا وسيلة لنقل التراث الاجتماعي في المجتمعات البدائية .

**مدبر مدرسة ( ناظر مدرسة )****principal**

المدير الفني والإداري لإحدى مدارس التعليم العام .

**principle, teaching** **مبدأ تدريسي**

مفهوم يساعد المعلم على توجيه المتعلمين لتحقيق الأهداف التعليمية .

**private education** **التعليم الخاص**

تعليم يتم في مدارس غير التي تنشئها الدولة وقد يتم أحيانا في المنزل عن طريق المربيين والمدرسين الخصوصيين .

**التربية قبل المرحلة الابتدائية****pre-primary education**

التربية المتكاملة للطفل قبل دخوله المدرسة الابتدائية ، وقد يكون ذلك في المنزل أو رياض الأطفال ودور الحضانات .

**pre-test** **اختبار قبول**

اختبار يعقد لامتعدين لدراسة مادة معينة لمعرفة مدى مهاراتهم واستعدادهم ومستوى إنجازهم ، ليتمكن تحديد طريقة معالجة المنهج ومستواه .

**تعليم سابق للتعليم المهني****pre-vocational education**

برنامج تعاملي يوفر للتلاميذ أثناء المرحلة الأولى من التعليم الثانوي خبرات في الفنون الصناعية بصفة عامة وكذلك متطلبات العمل في الأعمال المختلفة ليكون ذلك أساسا لاختيار مهني يتفق مع ميولهم واستعداداتهم .

**الإعداد التخصصي****preparation, subject-matter**

التعليم الذي توفره معاهد التعليم في مجال التخصص .

**متطلبات الالتحاق بالكلية****prerequisites, college**

الخلفية التعليمية والصفات الشخصية التي يجب إتوافرها في التلميذ للالتحاق بكلية معينة .

**prevention, drop-out** **منع التسرب**

إجراءات تتخذ لمنع التلاميذ من ترك مرحلة تعليمية معينة قبل الانتهاء منها .

إعداد المعلمين بكيفية تجعلهم قادرين على تدريسها لتلاميذ المدارس وتحقيق الأهداف التربوية المرجوة من تدريسها .

### برنامج قراءة للكبار

program, adult reading

برنامج لتعليم القراءة للأمينين الكبار . وقد يهدف هذا البرنامج إلى تحسين مهاراتهم في القراءة كزيادة المعرفة فيها ، أو نواح علاجية أخرى في هذا المجال كتنمية حب القراءة . والاستزادة منها .

### برنامج قراءة متوازن

program, balanced reading

برنامج يهتم بالقراءات اللازمة للمنهج ، كما يهتم أيضاً بالجوانب العلاجية والترويحية دون إثارة جانب منها على الجانب الآخر .

### خطة الفصل الدراسية

program, classroom

خطة زمنية توضح أوجه النشاط الرئيسية التي يقوم بها تلاميذ الفصل ، والزمن المحدد لكل منها .

### برنامج دراسة انتقائي

program, elective

برنامج يشمل عددا من المواد يختار منها التلميذ مادة أو أكثر ، علاوة على المواد الأساسية .

### برنامج نشاط خارج المنهج

program, extracurricular

برنامج للنشاط المدرسي يتم عادة خارج حجرات الدراسة تحت إشراف المدرسة ، ويشترك التلاميذ في اختيار نوع النشاط وتخطيطه وتنفيذه .

problem behaviour

### سلوك مُشكِل

سلوك مناف لما درج عليه المجتمع ، ومن ثم يخلق مشكلة إما للفرد نفسه أو للمجتمع .

problem method

### طريقة المشكلة

طريقة تعليم يتم فيها استشارة المتعلم بوضعه في مواجهة تحديات تتطلب الحل .

### طريقة حل المشكلات

problem-solving method

طريقة تتضمن تحديد المشكلة وصياغة فروض حلها واختبار صحة الفروض قبل قبولها .

product, instructional

### اثر التعليم

تغيير مرغوب فيه يحدث في المتعلم نتيجة لعمامة التعليم .

### النمو المهني ( للمعلم )

professional growth

التقدم الذي يحرزه المعلم في معرفته مادته ومهارته في تدريسها ، وكذلك عمق بصيرته في المشكلات التربوية التي يواجهها ، وما يصاحب ذلك من نجاح في مهنته .

### الوضع المهني للمعلم

professional status, teacher's

الدرجة التي يصل إليها المعلم في كفاءته المهنية واتجاهاته واعتراف المجتمع به مقارنة بأفراد المهن الأخرى .

### تمهين المادة

professionalization of subject-matter

وضع مناهج مواد للتخصص لطلبة معاهد

**برنامج دراسي** program, study

( أ ) خطة منظمة لتوزيع الوقت على مواد الدراسة المختلفة سواء داخل المدرسة أو خارجها .

( ب ) خطة للدراسة يضعها الشخص لتحصيل معرفة أو إتقان عمل في مجال ما .

**برنامج اختباري** program, testing

خطة لتنظيم إجراءات تقييم التلاميذ في مدرسة أو في نظام تعليمي ، وتتضمن اختيار الاختبار ، وإجراؤه ، وتصحيحه ، وتفسير نتائجه .

**برنامج تدريبي** program, training

خطة منظمة لتدريب مجموعة من الأفراد على إتقان مهارة معينة ، وتتضمن الخطة أيضاً التوجيهات الخاصة بتنظيم إدارة البرنامج .

**برنامج إشرافي** program, supervisory

خطة أو نظام للإشراف على تطوير التدريس وتقنيته وتقييمه في مدرسة معينة أو في نظام تعليمي معين .

**تقدم أكاديمي** progress, academic

التقدم الذي يحرزه التلميذ في تحصيل مواد الدراسة كما تقيسه اختبارات قياس هذا التحصيل .

**درجة التقدم** progress, grade

مقدار تقدم التلميذ في دراسته مقبلاً بالدرجات التي يحصل عليها في الاختبارات التي تجربها المدرسة ، وتقدر الدرجات عادة في مستويات ثلاثة : سريع ومتوسط وبطي .

**برنامج دراسي متكامل****program, integrated**

برنامج يتكون من وحدات تعليمية على صورة مشكلات رئيسية لا يتقيد المعلم فيها بالحدود التقليدية بين المواد الدراسية المختلفة ، وذلك لتنمية خبرات تعليمية عريضة ، وإتاحة الفرصة للتلاميذ للربط بين هذه المواد .

**برنامج لغوي مكثف****program, intensive language**

برنامج لدراسة لغة أجنبية تكثف فيه الدراسة بحيث يكتسب التلميذ مهارات لغوية متقدمة خلال فترة وجيزة .

**برنامج بلا رسوب** program, no-failure

برنامج تعليمي لا يقيم التلاميذ فيه على أساس النجاح والرسوب ، وإنما على أساس تقدير يبين مدى تقدمهم ، ويستخدم المعلم في ذلك الاختبارات التشخيصية والنبؤية .

**برنامج إعادة تدريب****program, retraining**

برنامج تدريبي للمهنيين يعدهم للالتحاق بمهن جديدة أو لاكتساب خبرات ومهارات يتطلبها التطور العامي والتكنولوجي في مجال مهنتهم .

**برنامج التربية الخاصة****program, special-education**

( أ ) هاتقدمه مدارس التربية الخاصة من برامج تعليمية للتلاميذ المعوقين .  
( ب ) برنامج يتصل بالنواحي التنظيمية والإدارية للخدمات التي تقدم للتلاميذ المعوقين .

**النقل المرن ( للتلاميذ )**

promotion, flexible

نقل التلميذ من صف إلى صف أعلى عندما يكون مستعدا وقادرا على ذلك دون التقيد بمدة معينة .

psychiatrist

**طبيب نفسي**

طبيب متخصص في تشخيص الأمراض النفسية وعلاجها .

**طبيب نفسي مدرسي**

طبيب نفسي يقوم بتشخيص وعلاج التلاميذ المشكلين الذين يفشل التوجيه المدرسي في مساعدتهم ، ويتعاون في ذلك مع أولياء الأمور والمعلمين .

**عيادة نفسية مدرسية**

psycho-educational clinic

عيادة بمؤسسة تربوية لعلاج مشكلات التلاميذ النفسية المتصلة بعدم توافقهم الأكاديمي والشخصي والاجتماعي .

**المدخل السيكولوجي ( في التدريس )**

psychological approach

طريقة تدريس يتم فيها اختيار وتقديم مادة الدراسة من خلال مواقف ذات دلالة بالنسبة للتلاميذ ، ويكون تدريس المادة بطريقة تناسب مع قدراتهم على التعلم .

public education

**التعليم العام**

التعليم الذي تشرف عليه الدولة ، ويشمل أساسا التعليمين الابتدائي والثانوي بأنواعه المختلفة .

progressive

**تقدمي**

صفة تفيد التغير نحو الاتجاه الأفضل والأحسن .

progressive education

**تربية تقدمية**

حركة تربوية تدعو إلى ديمقراطية للتعليم وإعطاء التلاميذ الحرية في التعلم ، وتؤكد أهمية النشاط الذاتي والابتكار ، كما تهتم بتوجيه التعليم نحو الحاجات الحقيقية للتلاميذ ، وتوثيق الصلة بين المدرسة والمجتمع .

progressive school

**مدرسة تقدمية**

مدرسة يكون التعليم فيها مستمدا من مبادئ التربية التقدمية .

**مشروع ( تعليمي )**

وحدة نشاط تعليمية تستهدف معالجة مشكلة عملية ، ويقوم المعلم والتلاميذ باختيار هذه الوحدة وتنفيذها .

project method

**طريقة المشروع**

طريقة للتعلم يقوم فيها التلاميذ أفرادا أو جماعات بجمع معلومات خاصة بمشكلة ما ، وربط هذه المعلومات ، واستكمال بقية الخطوات الخاصة بحل المشكلة ، ويقوم المعلم بتقديم المساعدة عند الضرورة .

**النقل الدراسي ( للتلاميذ )**

promotion, academic

نقل التلميذ من صف إلى صف أعلى على أساس ما يجزره من إنجاز أكاديمي .

<b>pupil, backward</b>	<b>تلميذ متخلف</b>	<b>public school</b>	<b>مدرسة عامة</b>
	تلميذ يهبط مستواه عن مستوى صفه .		( أ ) مدرسة ابتدائية أو ثانوية تنشأ الدولة وتديرها ، وهي متاحة لكل من يتقدم للالتحاق بها .
<b>pupil council</b>	<b>مجلس التلاميذ</b>		(ب) يطلق هذا الاسم في إنجلترا على نوع من المدارس الخاصة تتمتع بسمعة تربوية ممتازة ، وتتسم بقدر من الأرسقراطية .
	مجموعة ينتخبها التلاميذ من بينهم ، يناط بها القيام ببعض أوجه النشاط المدرسي .		<b>مبدأ نشاط التلميذ</b>
	<b>منهج التلميذ والمعلم</b>	<b>pupil activity, principle of</b>	
<b>pupil-teacher planned curriculum</b>	منهج يصممه المعلمون والتلاميذ معا بحيث يناسب خلفية التلاميذ وخبراتهم واهتماماتهم وحاجاتهم الحاضرة والمستقبلية .		مبدأ مؤداه أن الأطفال يكونون أكبر استعدادا للتعلم والاحتفاظ بما تعلموه لمدة أطول إذا اتفقت مادة التعليم مع ميولهم ، وإذا تم التعلم عن طريق التناول والتجريب والمشاركة .
<b>purposeful activity</b>	<b>نشاط هادف</b>		
	عمل أو نشاط يتم توجيهه في ضوء نتيجة متوقعة ، ويتضمن وضع الهدف المرغوب تحقيقه ورسم خطة عمل تؤدي إلى تحقيق هذا الهدف .		

## Q

<b>qualitative differences</b>	<b>فروق كيفية</b>	<b>qualifications, teacher</b>	<b>مؤهلات المعلم</b>
	فروق في الخصائص والصفات داخل نظام أو بين نظامين لا يمكن تقديرها كميًا بطريقة مباشرة .		درجة التعليم والخبرة والخصائص الجسمانية والاجتماعية والعقلية التي يتميز بها المعلم ، وتحدد صلاحيته لمهنة التعليم .
<b>quantification</b>	<b>تقدير كمي</b>	<b>qualitative change</b>	<b>تغير كيفي</b>
	وضع نظام للتقدير الكمي للظواهر التي يغلب عليها الطابع الكيفي .		تغير في بنية كائن حي أو وظيفته ، أو في نظام معين .



**استبيان الاتجاه** questionnaire, attitude

قائمة من الأسئلة تركز على جانب أو أكثر من موضوعات الاتجاهات . وتصمم للحصول على قياس اتجاه أو اتجاهات مجموعة من الأفراد نحو موضوع معين .

**استبيان التوجيه والإرشاد**

questionnaire, guidance

قائمة من الأسئلة يطالب الإجابة عليها كتابة من طلاب أو خريجين للحصول على معلومات تفيد في توجيههم تربويا أو مهنيا . أو لإحداث نظير في برامج التوجيه الإرشاد وإعادة صياغتها .

**استبيان الشخصية**

questionnaire, personality

قائمة من الأسئلة يطالب الإجابة عليها بواسطة فرد أو مجموعة من الأفراد لتعرف اتجاهاتهم أو معتقداتهم أو آرائهم ، وتكون إجابات الأفراد على هذه الأسئلة مؤشرا له دلالة على جوانب مختلفة لشخصياتهم .

quiz

**اختبار موجز**

اختبار مختصر للتلاميذ في فترة زمنية قصيرة لقياس تحصيلهم بالنسبة لموضوعات أو وحدات دراسية درست لهم حديثا .

quantitative change

**تغير كمي**

تغير في حجم نظام معين أو في عدد وحداته .

quantitative differences

**فروق كمية**

فروق في المقدار أو العدد .

quantitative-method

**طريقة كمية**

طريقة في البحث تعتمد على تجميع البيانات الكمية عن الظاهرة وتحليلها إحصائيا .

question, guiding

**سؤال موجه**

سؤال يوجهه المعلم إلى التلميذ لتصحيح اتجاهه أثناء التعلم . ويستخدم عادة أثناء تعلم التلميذ القراءة لتوجيه انتباهه إلى المعنى المقصود

question, motive

**سؤال حافز**

سؤال يوجهه المعلم إلى التلميذ لإثارة اهتمامه أثناء التعلم .

questionnaire

**استبيان**

قائمة من الأسئلة المكتوبة المهمة التي تتعاقب بموضوع معين ، تستهدف جمع إجابات عينة من الأفراد لهذه الأسئلة ، ويستعمل عادة كأداة للبحث في الدراسات المسحية ، أو في قياس الاتجاهات والآراء .

## R

١٧٧٤ ، إيماناً منه بأن تجديد المجتمع لا يتم إلا عن طريق التربية . وتعتبر هذه المدرسة بداية إقامة نظم التعليم الأولى العام الخباني .

**معدل التقدم** rate of progress

نسبة التغير الذي يحدث في مجموع الدرجات التي يحصل عليها التلميذ في مواد الدراسة في فترات زمنية متساوية .

**أداة تقدير ( أو مقياس تقدير )**

## rating device (rating scale)

أداة أو وسيلة تستخدم في تقييم المعلمين والمتعلمين ، وهي بيان كامل لنقاط التقييم وتوضع علامة أمام كل منها بما يستحقه كل منهما .

**مقياس تقديري للمهن**

## rating scale, occupational

مقياس لوضع رتبة للفرد بتقدير ميله أو احتمال نجاحه في وظيفة أو مهنة ما .

**تقدير المعلم** rating, teacher

تقدير أداء المعلم وفق وسائل تقدير معينة .

**نسبة المعلمين إلى التلاميذ**

## ratio, pupil-teacher

بيان يشير إلى عدد المعلمين بالنسبة إلى عدد التلاميذ في مدرسة معينة أو في نظام تعليمي معين .

**التعليم عن طريق الراديو والتلفزيون**  
radio and television education

استخدام إرسال الراديو والتلفزيون في مجال التعليم ، بتقديم برامج تعليمية تمه التلاميذ . ويستمع التلاميذ إلى هذه البرامج أو يشاهدونها أثناء اليوم الدراسي أو بعده .

**مرشد الدروس الإذاعية**

## radio lesson guide

مادة تعليمية تعد مسبقاً لدروس تعليمية مقدمة في الإذاعة المسموعة ، لمساعدة المستمعين على متابعة البرامج التعليمية في الراديو . وتتضمن غالباً قائمة بأسماء المراجع وبعض الأسئلة والإرشادات .

**محطة إذاعية تعليمية**

## radio station, educational

محطة إرسال إذاعي تديرها مؤسسة تربوية لتقديم برامج تربوية أو تعليمية للناس أو لفئة منهم .

## radio teacher

**مدرس إذاعي**

مدرس يعد الدروس التعليمية التي تقدمها الإذاعة ، وعادة ما يعد لذلك إعداداً خاصاً .

## ragged school

**مدرسة الفقراء**

مدرسة أسسها « بستالوتزي » في سويسرا عام

معين ، ويعتمد على مستوى نصيح المتعلم  
وخبرته السابقة وحالته العقلية والوجدانية •

**استعداد سمعي** readiness, auditory  
نصح في التمييز السمعي للشخص يمكنه من فهم  
معاني الكلمات .

**استعداد للتوجيه** readiness, guidance  
حالة يكون فيها التلميذ مستعدا للتكيف  
أو تقبل التوجيه .

**استعداد للتعلم** readiness, learning  
مستوى النمو الذي يكون الفرد عنده قادرا  
على تعلم مادة دراسية .

**استعداد للرياضيات**  
readiness, mathematical  
مستوى النمو الذي يكون الطفل عنده قادرا  
على فهم الموضوعات أو المسائل الرياضية .

**استعداد للقراءة** readiness, reading  
( أ ) مستوى النمو اللازم لتعلم الطفل القراءة .  
( ب ) النصح البدني والعقلي والوجداني اللازم  
لتعلم القراءة عند مستوى معين من  
الصعوبة .

**اختبار الاستعداد** readiness test  
اختبار لقياس استعداد التلميذ للدراسة أو مهنة  
معينة .

**استعداد للكتابة** readiness, writing  
النصح البدني والعقلي الذي يكون الفرد  
عنده مستعدا للاستفادة من تعلم الكتابة .

### جهاز قارئ ( في الوسائل التعليمية )

reader (A.V.)

جهاز لتكبير حجم بطاقة معينة أو ميكرو فيلم  
بحيث يمكن قراءة البطاقة أو الفيلم .

### كتاب مطالعة أساسى

reader, basal (basic)

كتاب مدرسى يستخدم لتدريب التلاميذ  
على القراءة ، وغالباً ما يكون جزءاً من  
سلسلة متدرجة .

**قارئ مبتدىء** reader, beginning

تلميذ في المرحلة الأولى من نموه القرائى ،  
أو في مرحلة الاستعداد لتعلم القراءة .

**كتاب مطالعة متدرج** reader, graded

كتاب مدرسى مصمم لتعليم التلاميذ القراءة  
عند مستويات متدرجة .

**قارئ متخلف** reader, retarded

شخص مستواه القرائى أقل من قدرته عليها •

**كتاب قراءة مدرسى** reader, study

كتاب قراءة يشمل موضوعات متصلة بالمواد  
التي يدرسها التلميذ بالمدرسة وغيرها ، وذلك  
لتنمية مهارات القراءة الأساسية .

**كتاب قراءة إضافى** reader, supplementary

كتاب قراءة بجانب كتاب القراءة المدرسى ،  
يتيح للتلاميذ خبرة إضافية ومراعاة أكثر  
في القراءة .

**استعداد** readiness

الميل والرغبة والقدرة على العمل في نشاط

reading, curricular	<b>قراءة منهجية</b>	reading achievement	<b>الإنجاز في القراءة</b>
قراءة ترتبط بجانب من جوانب المنهج الدراسي .		المستوى الذى يصل إليه التلميذ فى إتقان إحدى مهارات القراءة ، ويتم قياسه باختبارات معينة .	
reading, developmental	<b>قراءة تنموية</b>	reading, adult	<b>قراءة للكبار</b>
قراءة لتنمية قدرة الفرد على القراءة وزيادة محصوله اللغوى ، أو إعداده للقراءة الصامتة والمسموعة ، أو غير ذلك من أهداف القراءة .		مادة قرائية تصلح للكبار وغير مناسبة للصغار .	
reading disability	<b>عجز عن القراءة</b>	reading, associational	<b>قراءة بالتداعى</b>
نقص كلى أو جزئى فى القراءة لأسباب عضوية أو عقلية أو غيرها .		قراءة تتضمن درجة عالية من العمليات العقلية واستحضار الخبرة السابقة المتصلة بالمادة المقروءة .	
reading distance	<b>مسافة قرائية</b>	reading, content	<b>قراءة محتوى</b>
المسافة التى يتعين على الفرد أن يجعلها فاصلة بين عينيه والمادة التى يقرأها .		قراءة كتب تحتوى على المعارف التى يحتاج إليها القارئ ، كقراءة كتب الدراسة أو المراجع فى المواد المختلفة .	
reading expert	<b>خبير قراءة</b>	reading, corrective	<b>قراءة تصحيحية</b>
شخص متخصص فى سيكولوجية القراءة وطرق تعليمها .		قراءة تهدف إلى علاج أخطاء القراءة .	
reading, extensive	<b>قراءة موسعة</b>	reading, creative	<b>قراءة ابتكارية</b>
( أ ) قراءة تشمل موضوعات كثيرة . ( ب ) قراءة سريعة للوقوف على الأفكار الرئيسية أكثر منها على التفاصيل		نوع من القراءة يمكن القارئ من توليد معان جديدة مما يقرأه .	
reading, finger	<b>قراءة باللمس</b>	reading, critical	<b>قراءة ناقدة</b>
طريقة قراءة باللمس يستخدمها المكفوفون مثل طريقة « بريل » .		قراءة يقيم فيها القارئ المادة التى يقرأها من حيث صدقها وجاها وفائدتها أو أى قيمة أخرى .	
reading, free	<b>قراءة حرة</b>	reading, cultural	<b>قراءة تثقيفية</b>
قراءة يختارها الفرد ، ويتم فى وقت غير مخصص لعمل مدرسى آخر .		قراءة لتنمية تذوق القارئ واهتمامه بالقراءة أو لإكسابه ثقافة عامة .	

reading laboratory	<b>مختبر القراءة</b>	reading, functional	<b>قراءة وظيفية</b>
مكان خاص أو مكتبة المدرسة يُعلم فيها التلاميذ القراءة .			نشاطات قراءة هادفة لمعرفة موضوع معين .
reading leisure	<b>قراءة وقت الفراغ</b>	reading game	<b>لعبة قرائية</b>
قراءة يقصد بها شغل أوقات الفراغ مع المتعة .			لعبة مصممة لتعليم القراءة للطفل أو إيتارة اهتمامه بها .
reading, level	<b>مستوى القراءة</b>	reading, guided	<b>قراءة موجهة</b>
مستوى القدرة على القراءة الذي يصل إليه المتعلم بالنسبة للمستوى المعروف لدرجة نموه أو مرحلته .			قراءة بإشراف المعلم ومساعدته .
	<b>مستوى الهبوط في القراءة</b>	reading, individualized	<b>قراءة فردانية</b>
reading level frustration			مراعاة الفروق الفردية بين التلاميذ في تعلم القراءة بتوفير عدد من الكتب يختار منها كل تلميذ ما يتفق مع رغباته وقدراته وسرعته في القراءة .
مستوى من الصعوبة في القراءة يعاني عنده التلميذ عدداً كبيراً من الأخطاء في النطق ، ويصحب ذلك شعور بالقلق وإنخفاض مستوى فهم ما يقرأ .		reading information	<b>معلومات قرائية</b>
			( أ ) معلومات تتعلق بكيفية القراءة تمكن الفرد من أن تكون قراءته أقرب للصواب .
reading, map	<b>قراءة الخرائط</b>		(ب) معلومات عن الكتب والمواد القرائية بالمكتبة تعين الفرد على التعرف على ما يريد قراءته من حيث الموضوع أو المرجع أو المؤلف :
فهم الخرائط الجغرافية وتفسيرها .		reading, intensive	<b>قراءة متعمقة</b>
			قراءة مقيدة بقدر مركز من المادة ، أو قراءة تهتم بالتفاصيل والقواعد والمعاني والجانب الفني للتعبير .
	<b>طريقة القراءة ( في التدريس )</b>		
reading method (teaching)			
طريقة لتعليم اللغة تكون فيها القراءة الجهرية والتعبير مجرد وسائل معينة تساعد المتعلم على الفهم .			
	<b>قراءة جهرية</b>		
reading, oral			
قراءة بصوت مسجوع .			

reading, paragraph	<b>قراءة فقرات</b>
قراءة يهتم فيها بالمعنى المتضمن في الفقرة أكثر مما يهتم بمعاني المفردات أو الجمل فيها .	
reading, professional	<b>قراءة مهنية</b>
قراءة تتعلق بمجال تخصص الفرد ، لزيادة معرفته ومهارته مهنيا .	
reading rate	<b>معدل القراءة</b>
متوسط سرعة القراءة ، وتتماس عادة بعدد الكلمات أو الحروف التي ينطقها القارئ في وحدة زمنية معينة ( دقيقة أو ثانية ) .	
reading, reference	<b>قراءة مراجع</b>
قراءة تختار فيها المادة الماروعة من بين قائمة من المراجع تمييزاً لها عن قراءة الكتب المدرسية .	
reading, reflective	<b>قراءة تأملية</b>
قراءة عميقة يبحث فيها القارئ عن المعاني التي يهدف إليها الكاتب ، ولا يكتفى بالمعاني المباشرة أو الحرفية للكلمات .	
reading, remedial	<b>قراءة علاجية</b>
تعليم فردي أو جماعي للقراءة يستهدف تصحيح العادات الخاطئة في القراءة وزيادة كفاءة الأداء فيها ودقته .	
reading, sentence	<b>قراءة جملة</b>
(أ) قراءة تهتم بالجمل ، كما هو الحال في قراءة الأطفال المبتدئين .	
(ب) قراءة تجرى نطقاً وفهماً جملة جملة دون اعتبار للوحدات القرائية الكبرى كالفقرات مثلاً .	
reading span	<b>سعة قرائية</b>
عدد الكلمات التي يمكن القارئ إدراكها بمجرد النظر .	
recitation	<b>تسميع</b>
خبرة تعليمية أو طريقة للتعليم يقوم فيها المتعلم بإعادة التلاوة الجهرية لما سبق أن قرأه أو حفظه أو ماسبق أن ذكره أو أجاب عنه المعلم .	
recitation, formalized	<b>تسميع منظم</b>
تسميع يتم وفقاً لمجموعة من الأشكال والقواعد المقررة .	
recitation, method	<b>طريقة التسميع</b>
طريقة للتدريس يركز فيها المدرس على قيام التلاميذ بالترديد الشفوي لما تعلموه بمفردهم .	
recitation, socialized	<b>تسميع جماعي</b>
تعلم يتم في الفصل بمشاركة التلاميذ في قراءة أو تسميع مادة تعليمية من خلال نشاطات جماعية ، وعادة ما يقودها أحدهم .	
recitation, textbook	<b>قراءة كتاب مدرسي</b>
تمرين شفوي لتلاميذ الفصل للتحقق من أنهم على علم كاف بمحتويات الكتاب المدرسي .	
recognition	<b>تعرف ( في القراءة )</b>
إدراك العلاقة بين ألفاظ المادة المقروءة ومعانيها .	

**record, activity** **سجل نشاط**

سجل يوضح الأنشطة التي يقوم بها التلميذ خارج حجرات الدراسة .

**record, anecdotal** **سجل قصصي**

سلسلة من الملاحظات تتضمن على وجه الدقة ما قاله الطفل في مواقف محددة لاستبانة التعرف على نمط سلوكه وطبيعة مشكلاته .

**سجل السلوك****record, behaviour-description**

سجل تدون فيه بيانات بطريقة قصصية تحكى بدقة طريقة سلوك التلميذ واتجاهاته داخل المدرسة وخارجها .

**record, grade** **سجل تقدير**

سجل للتلاميذ يعده المعلم ويحتفظ به ، يحوى التقديرات والدرجات ونتائج مقاييس التحصيل الأخرى التي أعطاها لتلاميذه ، وعادة ما يكون في شكل كراسة تغطي فصلا أو عاما دراسيا .

**سجل متابعة التوجيه****record, guidance follow-up**

استمارات ترسل بطريقة دورية للتلاميذ السابقين الذين يشغلون وظائف لتعرف مدى تقدمهم أو الصعوبات التي تواجههم .

**record, health** **سجل الصحة**

سجل للمعلومات المتعلقة بحالة التلميذ الصحية ، ويجدد كل فترة معينة بإعادة الكشف عليه .

**recognition span** **سعة التعرف**

مقدار المادة المقرؤة التي يستطيع القارئ التعرفها عند تثبيت نظره عليها .

**reconstructionism** **مذهب إعادة البناء**

فلسفة تربوية تقوم على مجموعة الأفكار والقيم التي يتطلبها العصر الذي نعيش فيه ، وتكون التربية وسيلة لإعادة البناء الاجتماعي وتؤدي إلى قيام عالم أفضل .

**إعادة تنظيم المعتقد****reconstruction of belief**

إعادة بناء نسق الآراء والأحكام الخاصة بالفرد ، تتضمن تغيراً في شدة الاقتناع أو تغيراً في علاقة المعتقدات تجاه أى جانب من جوانب الوجود .

**record, absence** **سجل الغياب للتلاميذ**

مجموعه بيانات للأطفال المتغيبين يسجل فيها مرات غيابهم وأسبابها ، ويحفظ لدى موظف مسئول عن حصر الغياب .

**record, academic** **السجل الدراسي**

بيان تدون فيه درجات الطالب في الموضوعات أو المواد الدراسية التي درسها ، وتشمل ما أخذ من إجراءات نحوه في المواد التي يرسب فيها ، وكذلك أى معلومات مدرسية أخرى تتعلق به .

**record, achievement** **سجل التحصيل**

سجل يبين مستوى التلميذ بتدوين درجاته في الاختبارات أو تقديرات المدرسين أو كليهما .

recreation

ترفيهه

نشاط يقوم به الفرد أو الجماعة للترفيه نفسياً وجسدياً .

recreation, community

ترفيهه جماعى

ترفيهه ترعاه أو تقوم به جماعة متعاونة ، ويتضمن نشاطات مثل الاستمتاع بالفنون والعلوم ، والقيام ببعض الصناعات اليدوية ، وغير ذلك من نشاطات .

برنامج ترفيهى مدرسى

recreation program, school

برنامج يتضمن أنشطة ترويجية للتلاميذ فى إطار النشاط المدرسى ، ويسهم التلاميذ فى تخطيطه وتنفيذه تحت إشراف المدرسة .

research

بحث

تقص دقيق ناقد منظم موجه نحو توضيح ظاهرة أو حل مشكلة . وتختلف أساليبه وتقنياته وفقاً لطبيعة المشكلة والظروف المحيطة بها .

بحث تنفيذى ( بحث عمل )

research, action

نوع من البحث يستخدمه الباحثون لحل مشكلة واقعة بالفعل أثناء العمل ، ويستخدمه فى التربية المعلمون أو الموجهون أو الإداريون لتحسين نوعية قراراتهم أو أعمالهم .

research, analytical

بحث تحليلى

بحث يستهدف كشف المكونات أو العناصر التى تتألف منها قضية أو مشكلة ، والتعرف على العوامل المؤثرة فيها .

سجل مدرسة بعض الوقت

record, part-time school

سجل تجمع فيه معلومات تتعلق بالتلاميذ فى « مدارس بعض الوقت » .

سجل التقدير الدائم

record, permanent grade

سجل يضم مجموعة من الدرجات أو التقديرات المدرسية الخاصة بكل تلميذ ، ويستوعب عدة سنوات ، ويحفظ عادة فى مكتب ناظر المدرسة .

سجل ما بعد المدرسة

record, postschool

سجل يضم مجموعة من المعلومات المنظمة عن الشباب بعد تركه المدرسة ، ويستفاد منه عادة فى التوجيه المهنى .

record, pupil

سجل التلميذ

سجل يضم مجموعة من البيانات عن التلميذ تتعلق بالنواحي الجسمية والعقلية والاجتماعية ، واتجاهاته الخلقية ، وقدراته واستعداداته وعلاقاته مع البيئة .

record, pupil progress

سجل تقدم التلميذ

سجل يضم مجموعة منظمة من المعلومات بطريقة متتابعة تبين ما أحرزه التلميذ من تقدم فى موضوع معين أو فى عمله المدرسى .

record, reading

سجل القراءة

( أ ) قائمة يدون فيها كل كتاب قرأه التلميذ .  
( ب ) سجل أداء التلميذ للقراءة من واقع ما يحصل عليه من تقديرات فيها .



يقوم به المنتجون أو هيئات البحث الخاصة  
أو الأفراد لتحديد :

( أ ) حاجات ورغبات المستهلكين .

( ب ) النوعيات المناسبة من المنتجات طبقاً  
لأغراض خاصة .

( ج ) الكفاية النسبية لمنتجات معينة لإرضاء  
رغبات المستهلك مع تقدير تكلفتها  
النسبية .

**بحث في المناهج** research, curriculum

تقصص منظم لمكونات المنهج وترتيبها وتحديد  
أهدافها وأساليب بنائها وتمويمها والعناصر  
المؤثرة فيها .

**بحث تطبيقي** research, applied

بحث مستمد من نتائج البحوث الأساسية ،  
ويوجه نحو تطبيق هذه النتائج في عمليات  
ذات فائدة عملية .

**بحث أساسي** research, basic

البحث الذي يتجه إلى الكشف عن العلاقات  
الارتباطية بين التجربة الحسية الواقعية وبين  
البنية المفاهيمية بطريقة تؤدي إلى أن تكون  
النتائج متكاملة ومقنعة.

**بحث الاستهلاك** research, consumery

البحث الذي تقوم به الهيئات الحكومية أو

## S

schizophrenia

**انفصام**

مرض عقلي مظهره اضطرابات في موقف  
الشخص لزاء الواقع ، وانفصال بين النواحي  
العقلية من الشخصية والوجدانية فيها .

**التحصيل المدرسي**

scholastic achievement

القدرة المكتسبة على أداء عمل دراسي .

تم بحمد الله وتوفيقه

( ترقيم دولى ٢ - ٠٠٤ - ٢٥٤ - ٩٧٧ )

طبع بالهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية

مصطفى حسن على  
رئيس مجلس الإدارة

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٨٣/٣٩٠٧